

成・寿

春考号

SEIJIU

1994年

第 22 卷

中國古代兵備

三毛庵



横浜
善光寺刊

おひとのかがやき

太陽は昼に輝き

月は夜に照る

武人は

武具いかめしへかがやき

祭の司は

こころ寂かに光る

されど さとれる者は

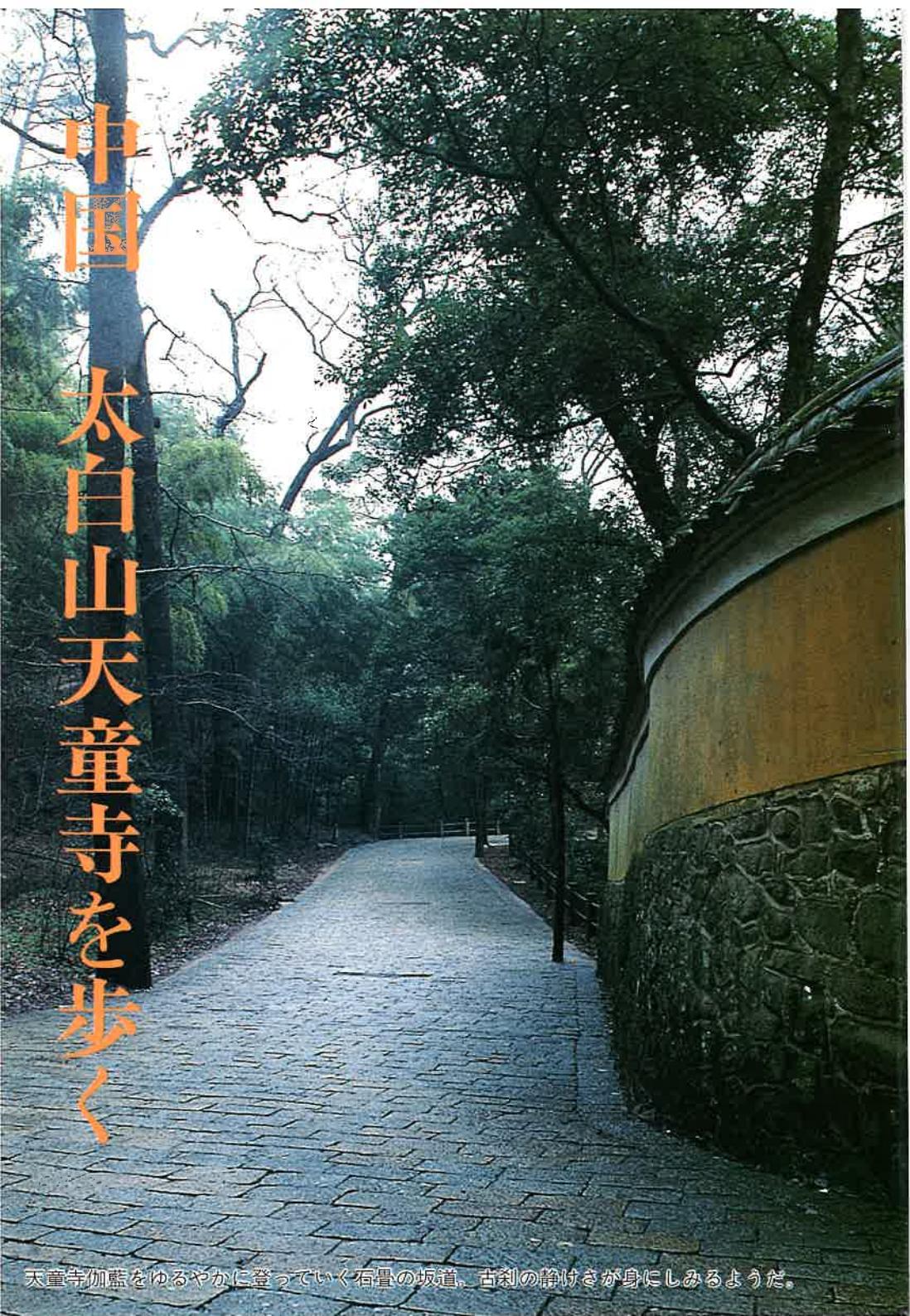
昼に 夜に 威光もて

かがやきわたるなり

(左近・二八七)

中國

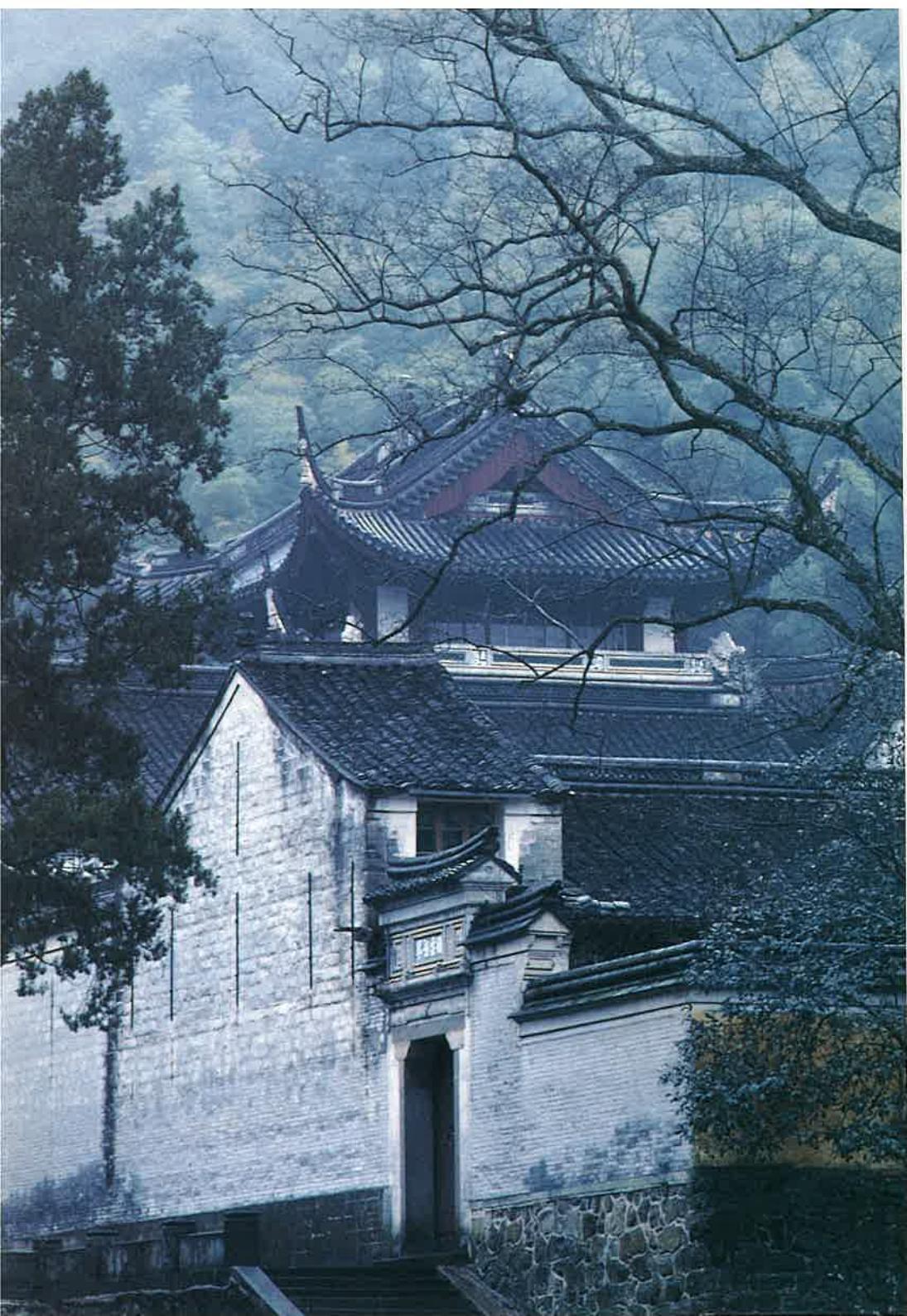
太白山天童寺を歩く



天童寺伽藍をゆるやかに登っていく石畳の坂道。古刹の静けさが身にしみるようだ。



伽藍右手にある未公開のお堂。どっしりとした重みのある壁がこの寺の年輪を感じさせる。





仏殿は、いわば天童寺の本堂である。手前の廊下など日本にはない建築様式である。本尊は、中央釈迦如来、右が薬師如来、左が阿弥陀如来の三世仏である。



内方工池の北側には天王殿があり、四天王が、参拝者を見おろすように立っている。

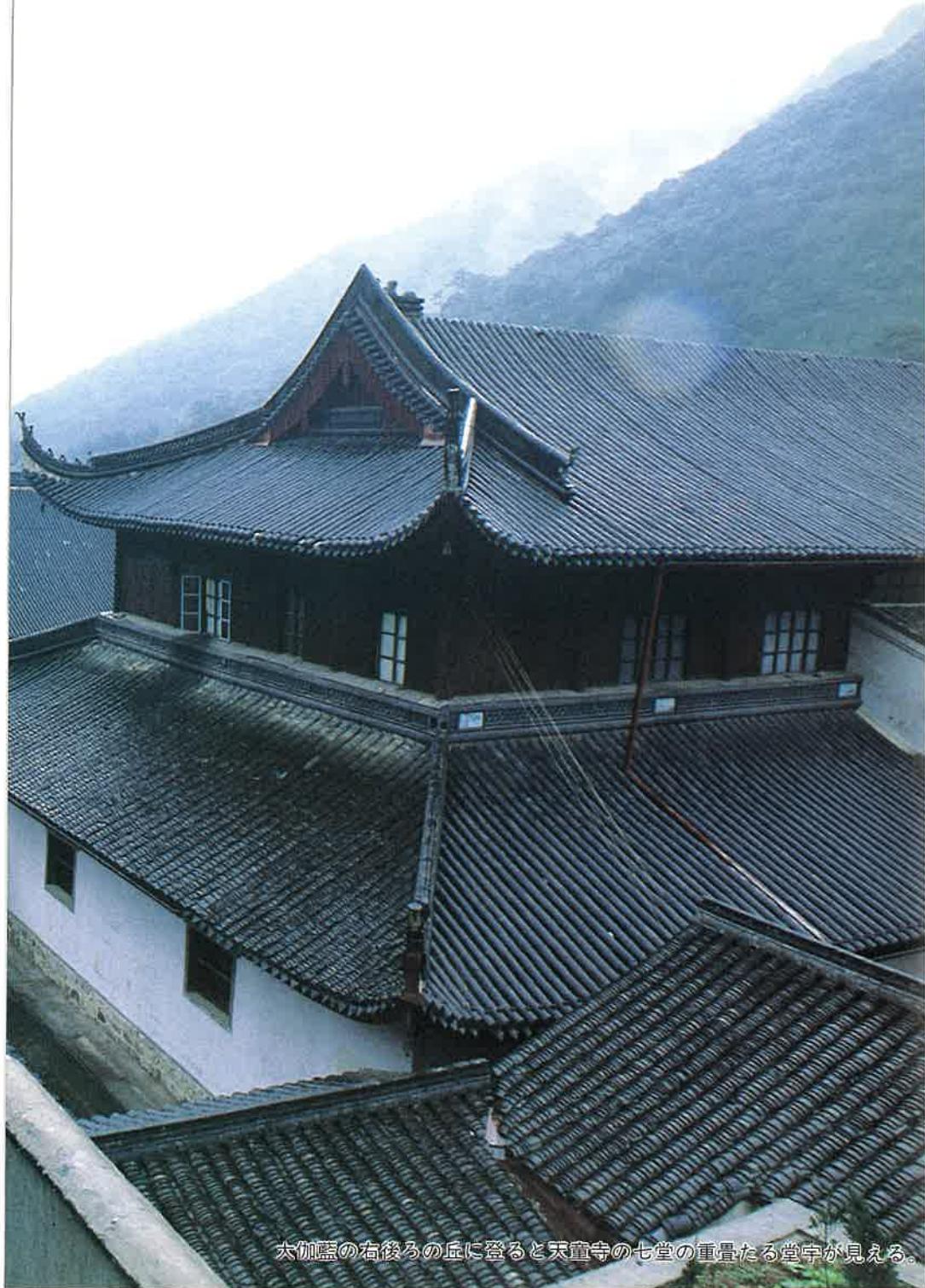
現在20余りを数える伽藍のなかで一番奥にある羅漢堂。東回廊の格子窓が美しい。



太白山天童寺は、阿育王寺などと並んで中国五大古刹に数えられる中国禪宗の名刹である。曹洞宗の祖、道元禪師がこの寺で修学し、住持の如淨禪師のもとで正伝の仏法を体得して今日ある曹洞宗の源泉を日本に導入したことで、日本仏教にとつても極めて重要な意味をもつ寺である。

福井県の大本山永平寺は、この寺の伽藍様式を移したものといわれ、今日我々が天童寺を訪れて、ことさら親近感をもつのも、たたずまいが永平寺のそれと似ているためもあるのだろう。

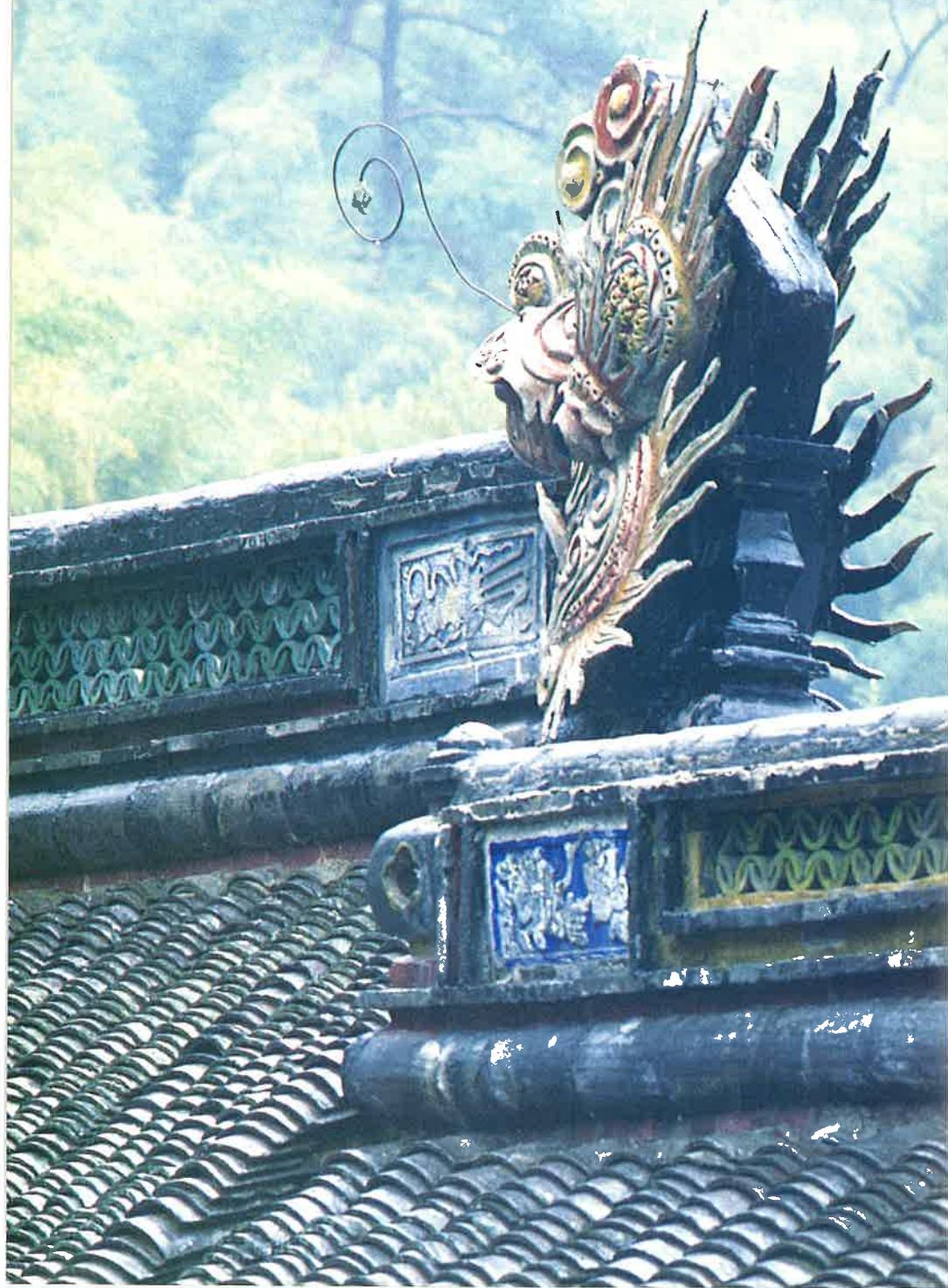
天童寺は晋の永康元年（三〇〇）、僧義興が庵を結んだのはじまり、唐の開元二〇年（七三二）に僧法璿が精舎を営んだ。これを俗に「古天童」という。至徳二年（七五九）に現在地に伽藍を遷したのが今日の天童寺となつた。その後、名称も変わり、伽藍の倒壊・再建等、幾多の変遷をくり返したが、清代に現在の伽藍がほぼ出来たと伝えている。



大伽藍の右後ろの丘に登ると天童寺の七堂の重疊たる堂宇が見える。



羅漢堂の美しい瓦が、この寺の年代の重みを伝える。





東回廊の天井から大きな魚板が下がっていた。



仏殿正面にある丸窓と前廊下。中国建築の美しさを伝えるものだ。



法堂の軒下に咲く白梅。春は天童寺の最も美しい季節である。



文化大革命後に建立された道元禅師得法靈蹟の碑である。



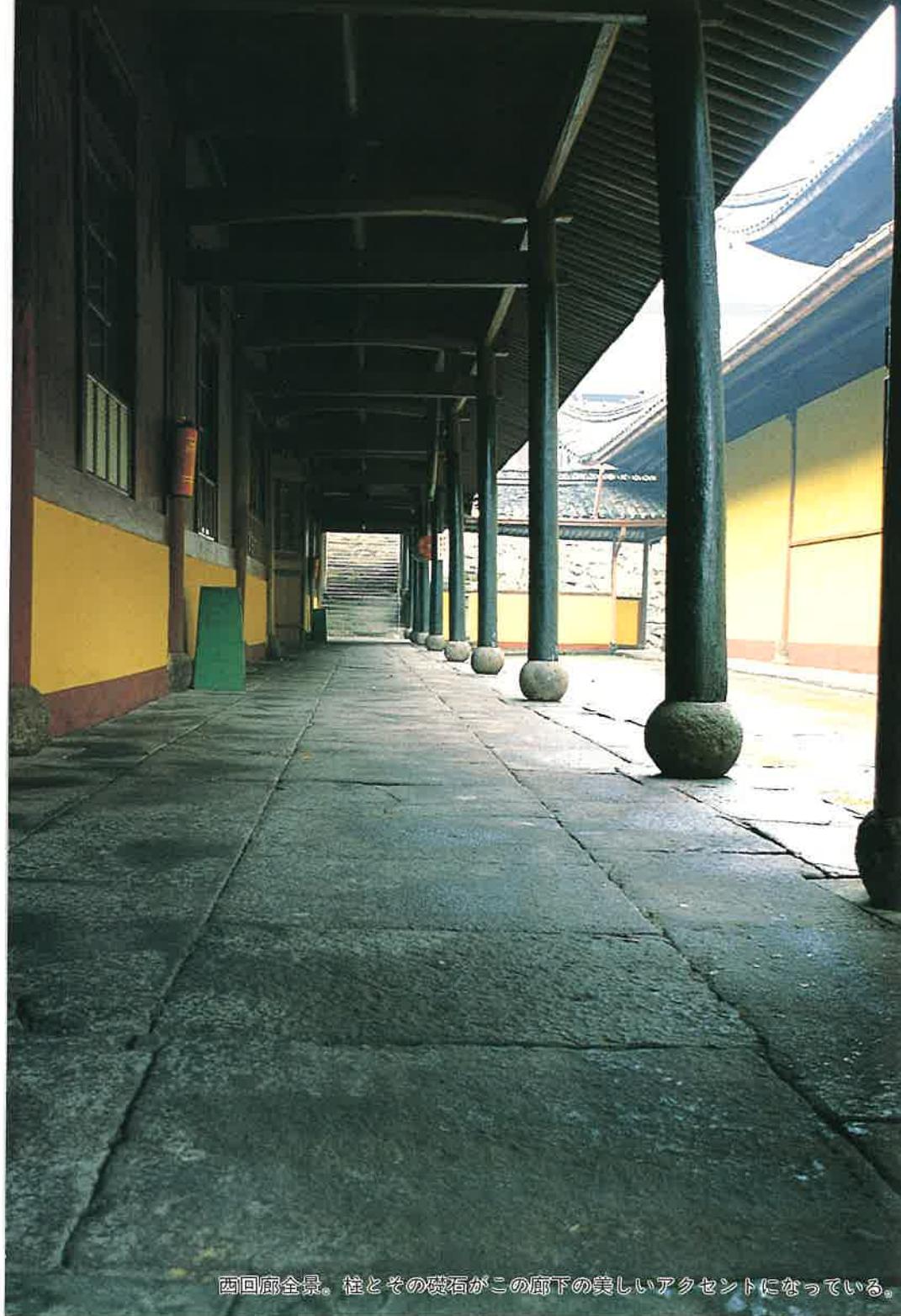
西回廊を法具をかついで寺衆がゆく。



天王殿内陣。四天王がいかめしく參拜者を見つめている。



西回廊中央にある祖師堂内陣。歴代和尚の位牌が並ぶ。

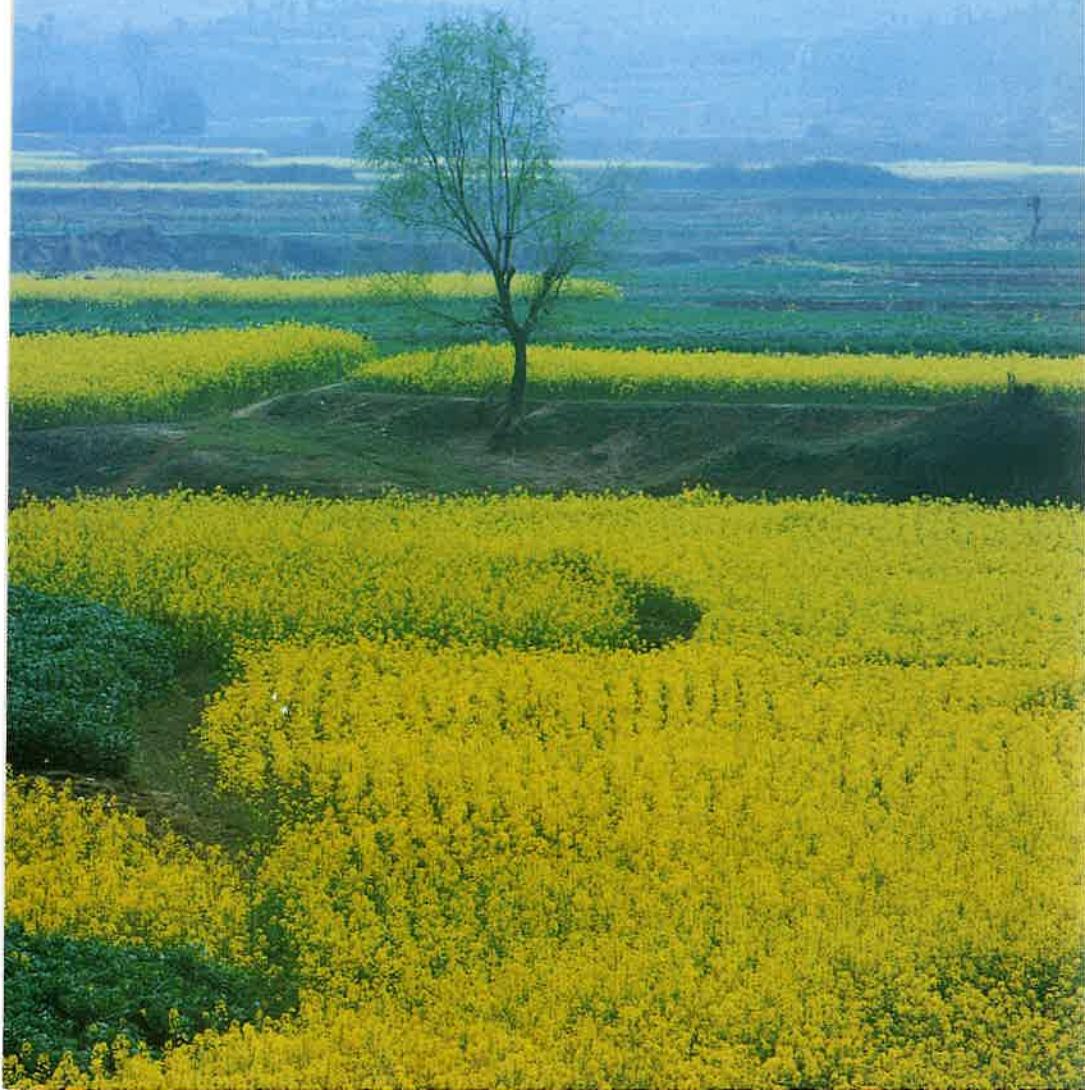


西回廊全景。柱とその礎石がこの廊下の美しいアクセントになっている。



東回廊を行く僧侶。春三月になっても山あいのこの寺はまだまだ寒い。

太白山のある郿県は、ゆるやかな丘が幾重にも連なる静かなたたずまい。
春は見わたす限りの菜の花が咲きほこる。



カラード ■ 中国 太白山天童寺を歩く

巻頭言

御挨拶 ● 開創二十五周年記念事業について 黒田 武志
北京雍和宮弥勒大佛開光(開眼)慶典記念に参列 佐藤 俊明

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

特集 ● 中国八日間の旅 東 隆眞
北京八日間の旅 小倉 玄照

題字・さしえ
グラビア 松本 栄一
伊藤三喜庵

卷頭言

本年は当寺開創一十五周年にあたります。ゼロからの出発ではあります
したが今日のこの隆盛を迎えたいたいとは、仏天加護のもと檀家の皆
様がたの善光寺護持にかける奇特の信心と淨業のしかりしむといひで、
感謝感激にたえない次第であります。

旨様がたに一緒にお集まりいただける大本堂があればとは常々考え
てこらるといひですが、住職の力量不足で実現しかねております。それで、
一十五周年記念式典は大本山總持寺を式場として拝借し、禪師様御親修
のもとに五月二十日開催するといひ、過般の總代会において満場一致をも
つて決定いたしました。後日御案内差上げますので、ぜひ御列席賜りた
くお願い申し上げます。

次に、留学僧育英会は、本誌前略、「善光寺海外留学僧派遣育英会」
という従来の名称を「横浜善光寺留学僧育英会」に変更したことを知らせ

しましたが、国際交流の在り方もだいぶ変わつて参りました。これは日本
の経済成長もさることながら善光寺留学僧育英会の知名度の高まつた
証左でもあります。

「」承知のよつけに十年前から関係各国の歴訪をはじめておつますが、六
月には中国を訪れ、高祖道元禅師得法の靈場天童寺に拝登し、住職明暘
法師を名誉顧問に推戴、快諾を得てまいりました。ついに北京雍和宮で
修行中のワタマ僧嘉木揚凱朝師を留学僧として受け入れた「」縁で、十月雍
和宮の弥勒大佛開眼式典に招待を受け参拝して来ましたので、本町は中
国訪問を特集といったしました。

本年は育英会創設十周年を迎えるので、二月ト旬に記念行事をおこ
なうべく準備してあります。式典のほかに、関係各國訪問も十カ国に達
しましたので、育英会の歩みの一環として訪問記の刊行を企画しており
ます。また、留学僧の論文集第一集も上梓する予定であります。
何卒今後一層の御協力御支援をお願い申します。

喜びの実り

赤

間

義

徳



日中仏教交流のため

李幼麟・善光寺留学僧が
先導者として活躍したことを
喜ばう

宗祖 道元禅師さまが修行された

天童寺の大雄宝殿にのぼり

佐藤俊明老師さま

黒田大円方丈さま が

般若心経を 高らかに読誦されたことを

喜ばう

“佛教振興と世界平和に寄與する
人材を育成しよう”

方丈さまの大誓願が

仏殿のいらかをつき抜けて

中国の天空に響きわたつたことを

われら 檀信徒が

毎食のひと口を献じつづけて
ひとつつの実りが結んだことを

素直に喜ぼう

心の底から喜ぼう

湧きあがる喜びに充ち溢れて

横浜善光寺留学僧育英会へ

きょうのひと口を

献じさせていただこう



開創一十五周年記念事業について

成寿山善光寺

仮本堂を建てて「善光寺」と命名してより、はや四半世紀を閲しました。まことに光陰矢の如しというべく、月日のたつのは早いものであります。

今日を迎えたこともこれひとえに仏天の加護のもと、檀徒の皆様の絶大なる御協力御支援の賜物で、感謝感激にたえないところであります。

思えば開創して十五年間は釈迦殿の建立整備に向つての寺檀一体の精進の日々でした。

昭和五十七年めでたく釈迦殿が完成しましたので、翌年開創十五周年を記念して、本尊脇仏造顯、大般若經六百巻を勧請し、そして報恩行の一端として翌々五十九年に海外留学僧派遣育英会を設立し、六十年より留学僧を派遣し今日に及んでおります。

ついで平成元年、開創二十周年にあたり、主として不動殿の整備を記念事業とし、大日如來像をはじめ、薬師・弥陀の二如來像及び不動明王眷属、矜羯羅、制吒迦の二童子像の造立・須弥壇の整備等をおこないました。

何しろ三百年五百年の歴史を持つ寺々の間に伍してのことありますので、矢継ぎ早や

ではありましたが、さいわい檀家の皆様の御協力により目的を達成することができました。
さて本年は開創二十五周年記念にあたりますので、これまでの締めくくりとして次の記念事業を目論んでおります。

一、開創二十五周年記念式典の実施

なるべく大勢の方々にご参加いただきため、五月三十日、大本山總持寺を会場として、梅田禪師様御親修法要と祝宴を予定しています。

二、善光寺留学僧育英会設立十周年記念式典の実施

大韓民国、仏寶宗刹、通度寺方丈尹月下猊下を拝請、三月当山において実施の予定

三、記念出版物の刊行

イ、留学僧派遣、関係十ヵ国訪問記、留学僧論文集第二集の刊行
ロ、「善光寺の歌」CD及びカセット・テープの作成

四、内外の整備

建物・什物等の小修理

就きましては右記記念事業実施のため、総額三千万円の予算を計上いたしましたので、
何卒ご協賛ください、浄財の御喜捨を伏してお願い申上げる次第であります。

平成六年一月吉日

善光寺住職 黒田武志 式典委員長 伊藤喜三郎
名譽式典委員長 村岡有尚 実行委員長 富永豊重

北京雍和宮
ペキンヨウワキョウ

弥勒大佛開光（開眼）慶典記念に参列

横浜善光寺留学僧育英会理事長 黒田武志

十月十四日、北京最大のチベット仏教新派黄教雍和宮において、世界最大の白檀一本造り弥勒大佛（地上一八メートル、地下八メートル）の開光（開眼）式典が行われ、拙僧夫婦は招待を受け参列しました。

この弥勒大佛は一九九〇年八月に完成されたもので、式場は法輪殿と万福閣の広場に特設されました。式典は、加木揚吐布丹住職の歓迎の挨拶、参列来賓の紹介で始まり、次に仏教聖歌演奏の後、中国仏教会を代表して趙朴初先生が「この佛縁は中国の多くの人々の喜びとするもの」と、開光式の祝辞を述べられました。続い

て北京副市長阿魯明女史は、「雍和宮は、静寂に包まれた御殿で、清の雍正帝が即位する前は、王府であり、一七七四年にチベット寺院となり、現在はチベット、蒙古族の信仰の場であり、本日開光の大佛は、ダライ・ラマ七世より贈られたもので、今後は多くの方々の信仰の拠り所となり、無限なる佛様の功德がいただける」と、大佛の紹介と雍和宮の歴史的意義を説明されました。

その後、各仏教界代表の挨拶やラマ教の活佛と言われる方々の祝辞が続いた後、読經に続いて開光式に移りました。

住職はじめ高僧、来賓の方々は、万福閣の中心にまつられた弥勒大佛の前に集まり、白い布（カタ）やお米を捧げました。白い布（カタ）は佛様に対する尊敬の意味を表わし、お米は、芽が出ていろいろのものを実らせて吉祥を作ると言われています。

佛前の供え物は、内供（お酒、水）、外供（果物）、密供（お經）と同時に、自分の心をも全て大佛にささげる供養の式で、四十分ばかりで式典は終りました。

式典にはアジア各国大使、外交官、中国、日本、韓国、台湾、チベット、モンゴル仏教会代表、キリスト教代表、アメリカ、ヨーロッパからの信者、その他の方々が集まり、その数は世界二十カ国より二百名、その他一般の参列者は七百名を越えていました。

開光式の後は、雍和宮の正面、天王殿の前に設けられたステージで、ラマ僧による金剛駆魔

神舞の踊りが奉納され、ここでは、善光寺留学僧育英会名誉顧問・天童寺明暘禪師と並んで舞踊を観ることができて、光榮に感じました。

拙僧夫婦が式典に招かれたのは、雍和宮廟務委員会委員嘉木揚凱朝師を第十回善光寺育英生として受け入れた縁によるものです。

嘉木揚師は十月二十一日来日、愛知学院大学に留学することになります。愛知学院大学小出学院長先生はじめ、前田専学教授、引田弘道助教授、又、多くの先生方の御配慮、御好意に心より感謝すると共に、今後も、佛法興隆のため、微力ながら尽力することを強く感じた次第です。

せつかくの中国訪問なので、翌日、天童寺参拝に向いました。天童寺では、修祥監院老師に心からのもてなしを受け、今後の親善交流を願いつつ、しつかり手を握りあつて、別れを惜しみました。

中国八日間の旅

横浜善光寺留学僧育英会常務理事
光寺住職 佐藤俊明

上海 六月十五日

李幼麟さんは上海の復旦大学を卒業、良寛研究のため来日して駒沢大学に留学し、善光寺留学僧第三期生となつた異色の人材である。この李さんの案内で今回の中国訪問が企画された。

六月十五日朝、理事長と常務理事の私、そして李さんの三名は成田空港第二ターミナルで合流し、十時二十五分離陸、三時間のフライトで現地時間十二時三十分上海空港に着陸した。

飛行機を降りてボーデング・ブリッジに足を踏み入れると、強烈なジャスミンの香りの歓迎を受けた。その瞬間、私の脳裡の映像画面の中に、ちょうど親画面の中に子画面が浮かんだよう五十年前の上海の街の姿がインプットされた。

今日只今の上海、そして五十年前の上海、新旧二つの上海の姿を同時に視聴することができたら——、そんな期待をもつて入国手続を済ませてロビーに出ると中国旅行社の人々が出迎え

てくれた。予想以上に順調に事が運んで呆気ない感じ。いや、失礼、中国は變ったんだゾ!!と自分に言い聞かせた。

空港の建物には「オリンピックを誘致しよう」と大書された大きな横書きの額が掲げられ、オリンピックを目指し、これを跳躍台としてさらに前進しようとする中国の熱い息吹が感じられた。

空港からホテルまでの道の両側には当然のことながら近代ビルが林立しており、また続々建築中である。『上海はドンドン変っている!』そう思っていると、懐しいことに租界や住宅街は昔のままの面影をとどめている。住宅改造まではまだ手がまわらないのかと思つたがどうもそれだけではなさそうだ。

「私は五十年前、約半年ぐらい上海におりましたが、南京東路にだつたろうか、『大光明』という映画館とか、その近くに『永安公司』とい

うデパートなどあつたものですが、いまどうなつてます?」

と李さんに訊ねると、李さんは、

「そのまま残つてます。もつとも『永安公司』は二年ほど前に、外資がはいつて『華聯商廈』に名前は変わりましたが、建物はそのままです」と、答えてくれた。

南京東路といえば東京の銀座通りのような繁華街である。その街を代表するような建物が五十年も前の姿をそのままとどめているとは、日本ではちょっと想像しがたいことである。建物だけのことではなかつた。私が南京におつた頃、上海、南京を中心に『薔薇薔薇薔薇処々開』ではじまる軽快なメロディーの歌が大流行していた。私は懐しさの余り、飛行機の中で、ノートに、

薔薇薔薇薔薇、処々開

(ばら、ばら、どこ

にも咲く)

青春、青春、処々在 (青春、青春、どこ

にもある)

と、五十年前の思い出を辿つて、ここまで書いた。

さて、クルマの中でノートを取り出し、気付いたことをメモしようとしてノートを開いたところ、脇にすわっていた張莉さん^{チヤンリー}が目敏くそれを見つけ、

「先生！薔薇の歌、知つてんですか？」と、

頓狂な声をあげた。それ以上に驚いたのは私のほうで、

「へエー、五十年前の歌、あなた知つてるの？、これからさき書いて頂戴！」

といつて手帳を渡すと、二十三歳の彼女は次のように書いてくれた。

挡不住的春風吹進胸懷（春風はそよそ

よと胸の中に吹き込む）

薔薇^{チヤンブ}、处处開（ばら、ばら、どこにも咲く）

「いや、有難う。二番、三番もわかる？」
「家に帰ればわかりますから、手紙で送ります」

「頼む……」ということで話題をかえたのだが、帰国した翌日、張さんから、歌詞を書いたファックスが送られてきた。折角なので載せたいのだが、紙面の都合で割愛することにして、「謝々、張莉小姐！」でご免。

上海には新と旧が仲よく同居している。上海だけではなく、中国全体がそうなのだろう。その中国が、社会主义国家に変身したのはどういうわけなのだろう。その疑問は残るが、今日は二つの体制が共存しており、今後ますます協調を深めることであろうし、中国だから可能であろう。

日本は進歩の名のもとに、古いものは惜し氣もなく捨て去つてしまふ。これはまた性急で勿体ないことだが、反面素晴らしいものを生み出

す原動力にもなっている。今回中国に来て特に感じたのは仮名の威力である。漢字文化に学び、漢字を超えて仮名をつくり出したことは實に素晴らしい。今日中国では簡略漢字を使っているが到底仮名の比ではない。試みに次に揚げる文字を何と読むか、チャレンジしていただきたい。

1、洛山幾 2、旧金山 3、雪琨

これは外国の都市名である。次に街頭でみた看板の文字を拾つてみると、

4、時裝表演 5、雪碧 6、彩色胶卷

(この六問の答えは64頁にあります。)

なんと不便なことであろう。傑作なのは「カラOK」である。漢字で表現し切れなかつたわけではないだろうし、なかなかユニークな発想だと思う。この言葉は「カラオケ」と読むのである。

その昔、仏教經典が中国語に翻訳された時、

たとえば『般若心經』のよう、梵語(「般若」と漢語(「心經」)を兼挙して一つの言葉を作つた。これを「梵漢兼挙」というのだが、その際は梵語はその音を写して漢字で書かれているが、「卡拉OK」の場合は「漢英兼挙」ならぬ「漢英兼用」である。

李さんや張さんに矢継ぎばやに質問を浴びせて耳目をたのしませ正在するうち、クリスマスはもう新錦江飯店に到着した。「飯店」といつてもめし屋ではなく、ホテルのことである。

早速旅装を解き、改良衣に着換えて玉仏寺参拝に向かう。

玉仏寺はその名のとおり、玉で出来た仏を祀る寺である。辞書をみると、玉とは宝石。珠に對して、美しい石をいう。硬玉・軟玉の併称。白玉・翡翠・黄玉の類……とある。この玉仏は翡翠造りで、今から約百年前慧根法師がビル



マから持ち帰つたものとか。艶かしくもあでやかな玉仏は身の丈が一・九メートル、秀麗な火焔舟型光背の前に結跏趺坐するこの碧玉仏は重さ一・五トンという一玉造りで有名。昔から華僑の信仰を集めてきた。文化大革命の際は周恩来首相の尽力により、紅衛兵の破壊から免れ得たという。杭州の靈隱寺の場合もそうだが、周恩来首相は数多くの有名寺院を破壊から護つてくれた大恩人である。

市の中心部に近く、商店街や民家に囲まれて立つ黄色の山門をくぐると、堂塔伽藍が整然と建ち並び、その威容に眼をみはる思いがする。

李さんを通して事前に連絡をとつていたので、慧云知客和尚が待機しておつてくれた。
彼は大学を出たばかりとか、実に能弁で諸堂案内をしてくれた。

十三年前天童寺を参拝したときは、あの大寺に僧侶はわずか二十三人しかいなかつたし、い

ずれもみな老齢で、当時は若い僧侶の姿はどこにも見られなかつた。それがいま、若い僧侶が先頭に立つていて。まことに望ましいことであり、聞けば一山の僧侶は百五十人、僧俗併せて六百五十人を擁すといふ。施餓鬼法要の掲示が堂内いたるところに貼付され、法要は毎日おこなわれている様子で参詣客でにぎわつてゐる。法要収入だけでも相当高額にのぼることであろう。さすがは玉仏寺の感を深くした。

龍華寺も参拝したいところだつたが、来客を迎える約束の時間も迫つてきただので割愛してホテルに戻ることにした。

しかしここで「龍華」について一言しておきたい。中国寺院の典型的スタイルは、四天王殿、大雄宝殿、舍利殿、方丈を主たる建物として回廊がついている。四天王殿の中央には布袋様が、その裏には韋馱天様が祀られてある。布袋は九世紀末実在した禪僧といわれ、肥満した容貌が

福々しく、いつも半裸で杖をつき、大きな袋をかつぎ托鉢して歩いたので人々は布袋和尚と呼んだ。人の吉凶や時の晴雨を予知して当らざることはなかつたという。世人、弥勒菩薩の化身となし、その像を描き、または刻して尊崇したという。どこへ行つても布袋様の姿に会うことの多いことをみると、中国の人たちには弥勒信仰が非常に強いように推測される。現に二日後に訪れた杭州の淨慈寺で晩課に誦誦されていたお経は『弥勒經』だつたし、また「龍華」という名も弥勒信仰に由来するものである。

弥勒菩薩は梵語でマイトレーヤといい、慈氏菩薩（慈悲の権化）と訳されている。いま天界の兜率天におられるが、お釈迦様入滅五十六億七千万年の後、この娑婆世界に降りて来られ（「下生」という）、龍華樹のもとで弥勒如来となり、そこで三回説法なさる。この説法で娑婆世界の者は残らず成仏する。これを「龍華三会」

の説法」というのであつて、この説法はいまだかつて聞いたことのないほどの素晴らしい説法で、これを聞いたらいかなる悪人も成仏するというのである。それで後世待ちこがれる説法を「龍華三会の説法を待つ思い」といい、また、有難く感激した説法を「龍華三会の説法を聞いたような」ともいうのである。「龍華寺」とはそういうした思いを込めて命名された寺名であろう。

李さんの先輩であると同時にごく親しい間柄にある王生洪氏は上海人民政府の教育衛生の最高責任者であり、上海市の高等教育局長と教育國際交流協会の会長を兼ねた上海市の高官である。宗教局長を伴つてくださる約束だつたが、折悪く宗教局長、急用のため王先生一人でホテルに来られた。

王先生はまず、昨秋の天皇陛下ご訪中の際案内役をつとめられたこと、両陛下は中国人民か

ら熱烈歓迎を受けられ、両陛下また中国人民にたいへん好ましい印象を与えてくださったこと、パーティもこのホテルで大盛況だったことなど語り、初対面の私たちのためになごやかな雰囲気づくりをしてくださった。さすがはと感心した次第。こんなわけではじめから打ち解けた話し合いとなつた。

王先生は、道義の頽廃と人口政策によりどの家庭も一人児のため、過保護に陥り、子供のわがままが目に余るようになつたと、嘆いていた。私は『そうだろうなあ』と思つた。

十三年前、天童寺を参拝したとき、飛行機や火車（汽車）の乗務員は女性で（これは今も同じことだが）、彼女らは化粧もせず質素な衣服をまとい、実に清楚な感じで物腰やわらかく親切で、かつての大和撫子を想わせるものだつた。男子青年もまたりつぱで、「あなた方は随分不自由な生活をしておられるようですが、不平や不

満はありませんか」と訊ねると、彼らは、「みなが仕合せになるまでは頑張ります」と昂然と胸を張つていた。当時はこの意気込みが国中に漲つていた。

またホテルでは、「中国には泥棒がいませんか」、「いつて鍵も渡さなかつたし、事実盗人はいなかつた。さらに、不要品を捨て置くと、『不要品』と明記してない限り、次の宿泊地まで届けられるといったふうだつた。それから、子供たちに物をやろうとすると昔の子供たちと違つて決して受取ろうとしなかつた。

「実にりつぱだが、いつまで続くのだろう」私は不安を感じたものだつた。というのは、戦時中、軍人勅諭といえば軍人の生命にも等しいものだつたが、敗戦の翌朝、私は便所の中で、尻拭き紙にちぎられている軍人勅諭集の残骸を見たのである。これと同じでイギオロギーのタガがゆるんだら、自由化が進んだら、この心の支

えは音を立てて崩れ去つてしまふのではなかろうかと。それがいま現実の姿となつてあらわれてゐるのではないか。

十三年前はまだ子供が多かつた。私たちの周

囲に集まつて来て一緒に撮つた写真も何枚がある。しかし今回はそうした子供に会うことは絶えてなかつた。子供といえば親を従えた小皇帝としての姿だけだつた。日本以上に過保護のようを感じられた。十三億の小皇帝が十三億の大皇帝に成長したとき、中国はいつたいどんな姿に変貌するのだろう。

交通事情も悩みのタネの一つ。バイクは規制されているためごく少ないが、自転車はすごい数である。ラッシュ時はまるで洪水のようである。経済が成長してこの自転車からクルマに代わる時が来たらどうなるのだろう。人口が多いだけによほど大きなスケールのもとに施策を講じなくてはパンクしてしまうであろう。

王先生は日本の成長ぶりに感銘し、息子を日本に留学させているほどの親日家で、お世辞ではあるが、「日本に学ばなくては」といわれるのであつた。

理事長は、「上海は総合的にみて中国最大の都市である。その上海の指導的地位におられる先生なのだから、グローバルな見地に立つてまず人材養成に心がけ、貴重な意見を糾合し、総合的な施策を講ずることに努力していただきたい。

なるほど日本は短期間に成長を遂げたかも知れないが、眞に総合的な施策を講じなかつたため、経済は発展したが、反面人心の荒廃を招いてしまつた。この轍は絶対に踏まないようにしてほしい」

と、おいしい紹興酒の酔いの勢いもあつての大熱弁をふるつた。王先生もはじめは理事長の大熱弁にびっくりした様子だつたが、理事長の熱意のほどを素直に受けとめてくれ、自宅に帰

られたあとも、李さんを通して電話で礼を述べておられた。

こうして中国第一日の日程は無事終了した。

寧波・天童寺 六月十六日

早朝ホテルで食事をとり、空港に向かう。六時少し前に着いたが、入口の扉は締つており、大きな荷物を持つた大勢の搭乗客が広場に蝟集し坐り込んでいる。その光景は五十年前とあまり変らない。いや、それ以前のパール・バックの『大地』に描かれてあるあの光景である。

「払下げ」とか「買上げ」などという言葉がいまなお官庁の予算書に無神経にも平然と使われている日本は近代國家らしからぬ官尊民卑の国だが、この国はそれどころの話ではない。サービス精神など片鱗もうかがえない。まさに終戦直後のあの国鉄といつたところか。

六時開扉と同時に群衆は、まさに非難民でも

あるかのようにわれさきにと建物の中に吸い込まれてゆく。

上海と寧波(ニンポー)、地図で見れば指呼の間だが、さすがは大陸、飛行機で四十分を要する距離であり、乗客もほぼ満席だつた。

寧波(ニンポー)はもと慶元府(けいげんふ)とも呼ばれ、市内を甬江(ヨー)が流れているところから甬の地名もある。道元禪師がここから上陸されたことはご存知のとおりで、上陸地点も残つている。

寧波は昔より漁業、海運、農水産物の拠点で栄えたところだが、潮の干満の差が激しいので、上海にその繁榮(ボルボル)が奪われたという。ここから天童寺まではクルマで約五十分、東へ三四キロの地点に在る。

今から十三年前の昭和五十五年一月三日、香港總持寺会の理事長林一生氏(ラムイサン)はか五名が天童寺を参拝した。そして住持広修法師に面接はしたもの、その頃の住職はまだ宗教事務所職員の

指示通りに動くロボット的存在でしかなかつた。

そこで林氏らは浙江省人民政府（省都は杭州）

の宗教事務所長楊子林氏及び旅遊局長劉才傑氏に会い、同じ中国人として忌憚のない意志交換をおこなつた。その結果、「天童寺は中日両国曹洞宗の祖廟」であるにより、「今後、両国佛教界の友好往来を盛んにし、さらに一層友誼を深めよう」と相互の要望を確認し会い、「總持寺参拝団をぜひお招きし、全行程責任をもつて案内したい。ただ三月に入ると日程がつまつているので、なんとか二月下旬に來訪してほしい」と要請を受けた。

端的にいえば、一四人組を追放して、宗教に対する寛大な施策を打出したものの、人民がそう簡単には信用してくれない。そこで日本から大勢の参拝団がやつて来て、敬虔な態度でお寺詣りしてくれれば人民も早く納得するであろうし、それはまた外貨獲得にもつらなり、一石二

鳥の成果を挙げることができるというのである。

林一生氏からその旨電話で報告を受けた私は、とにかく来日して乙川禅師に直接報告しなさいと返答した。それにより一月十五日来日した林氏は乙川禅師を拝問、詳細を報告した。そこで乙川禅師は一月二十一日、松浦監院一行を特使として派遣することになり、私が一切をとりしきることになつた。

まだ寒い季節でもあり、また出発まで間もないことなので、私は寒さに強く、そしてバスポートを持ってゐるだろうと思われる人々に次々に電話して二十五名を確保したが、うち一名はカゼのため出発間ぎわに取止めとなつた。

かつてマスコミが「中国は竹のカーテンを張りめぐらしている」といつたが、その頃でも中國の事情はなかなかうかがい知れなかつた。何か参考になるものはないかと探したが、ようや

く次のことがわからなかつた。

中國佛教は日中戦争、内戦、革命政権の誕生、文化大革命紅衛兵騒動で、唐の武宗の会昌大破仏を凌ぐ損害を受け、六十万の僧侶（男僧五十万人、尼僧十万人）は一九六〇年に十万を割り、いまやその十分の一すらおぼつかない状況である。人民政府は、外国人や華僑接待のためと文化財保存と憲法上信教の自由の象徴的存在という三目的のため、由緒ある寺院を若干残すのみで、僧侶は何等の発言力も与えられていない。

いや、はや、たいへんな状態なんだなあ、といふ不安と、体制の違う国にはいる緊張の交錯した気持で天童寺に拝登してまずおどろいたのはその宏壯な堂塔伽藍であつた。ところがそれ以上に驚いたのは紅衛兵の徹底したその破壊ぶりだつた。北京政府は莫大な予算（七十五万元、実質十億円）を投じて修復に当つているが、それでもまだ進捗率四七%に過ぎないという。

巨大な仏像はみな塑像で、まだ充分乾き切つておらず、ところどころに干割れがあつたが、私ども参拝のため、わざわざ足場を取り払つてくれていた。

大雄宝殿（仏殿）の三世仏は、中央が釈迦牟尼仏（脇士は迦葉・阿難）、その右が薬師如来、左が阿弥陀如来で同型同寸（総丈一〇メートル）、法界定印を結んでいる。藥師・阿弥陀が法界定印とは？と思つて訊ねてみたが、前の通り造つたので間違いないとの返事だつた。

ここで一同、如法衣に身をかためて感激の拝登諷経をおこない、翌朝は四時から五時までの朝課に参列した。緋の袈裟をかけた広修住持を導師とした十数名の僧侶により『般若心經』『楞嚴呪』『讚仏偈』が読誦され、ついで私ども参拝団のための祈禱会が設けられた。

この時の参拝でいま一つ忘れられないのは、私たちを迎えてくれる實に心のこもつた氣くば



りである。どうでも天童寺に泊つてほしいと、前もつて連絡あつたのも道理で、私たちのため

にまず新しい寝具を整えてくれていた。真新しい木のベッドと毛布、ふとんを揃えてくれていた。間に合わなかつたのであろう、ふとんは綿の上下に布地を置いただけのものだつた。東司（便所）もようやく出来上つたばかりのところだつた。

底冷えのする寒い夜だつた。ベッドの下に便器が置いてある。朝排尿した容器を持つてドアを開けたら待機していた一人の青年がサッと便器を受取つてくれた。これにはおどろいた。彼らは室外に不寢番をしてくれたのであつた。

たくさんのポットと新しいタオルが準備され、なにもかも新調して、出来得る限りの準備をして迎えてくれたのであつた。

日中友好関係修復以来、いや戦後以来、天童寺に拝宿できたのは私どもをもつて嚆矢とする

であろうことを思うとき、その感激はひとしおであつた。

無事下見を済ませた私は早速總持寺参拝団の編成に着手した。そして一八〇名の参拝団を編成し、五月二十八日、成田と大阪の二つの空港を離陸した一行は、夜、香港エクセルシオール・ホテルで合流して結団式を挙げ、翌二十九日、本隊は啓徳空港発チャーターミニバスで杭州に飛び、

大阪班のうち三十名は広州に向かい、広州から定期便で杭州に飛び、ここで本隊と合流、西泠賓館の大ホールで浙江省人民政府主催の歓迎会に臨んだ。

浙江省副省長陳作霖氏が省政府を代表して歓迎の辞を述べ、乙川禪師が謝辞を述べ、記念品を交換して、実になごやかなふんいきのもと、歓談の宴がもたれた。

翌日は杭州観光、そして三十日寧波に向かつて出発。翌六月一日、乙川禪師は省政府さしま

わしのクルマで天王殿前に到着。住持広修法師はじめ一山の清衆は昔、皇帝を迎える際の古式による堵列をもつて迎えられた。禪師は天王殿で五鑿三拝ののち接賓に入り、型のごとく挨拶と記念品交換をおこなつた。乙川禪師は献香料のほか二十三人分の法衣と曲录、その他の仏具を寄贈してたいへんよろこばれた。

これで私は半年近く背負つていた重い荷物をおろした気持になり、ホッとしたものだつた。

クルマの中で往時を回想していると、やがてなだらかな山道にかかり、峠の五仏鎮躰塔が見えて來た。昔、ウワバミに毒饅頭を食させて退治したという。そのため、いまもこの塔のあたりには饅頭の形をした石が散在し、割ると真ん中が餡そつくり黒くなつてゐる。ここを過ぎると下り坂で、右によく整備された人造湖を眺めながら進むといよいよ天童寺第一の山門が見え

てくる。もうこのあたりにくると、大勢の参拝客の姿が見えてくる。第一山門をくぐると両側は松並木、第二山門をくぐつて第三門を通ると、右手は石積みの古塚、小さな池。その目の前にパツと展開するのが萬工池。昔、土砂崩れで池が埋まつた時、一万人の人工で復旧したのでこの名があるといふ。この池の対岸に「東南仏国」と書かれた牆壁があり、その向うが天王殿。みな懷しい風景である。

クルマから降りると大勢の参拝客の視線を浴びた。中国僧とは違う僧形が珍らしいのである。こういう場合、韓国などでは必ず合掌する人がいるのだが、今日のこの国にはまだ帰依僧の信仰は芽生えていないようだ。それは無理からぬことで、ついこの間、僧侶は三角帽をかぶせられて街中を引きまわされたのだから。しかし、前回来た時は觀光だけの群衆だったが、今回のは明らかに参拝客である。香花灯燭が供え

られ、敬虔に合掌する姿が多い。熱心に祈りを捧げている人の姿も少くない。

徳雲副監院が、出迎え、接賓（応接室）に案内してくれた。まだ三十歳台か。それもそうだとと思う。中間層が欠落しているのだから。

早速訪問の趣意を伝えると、実は住持の明暘法師は私どもの訪問を心待ちしていたのだが、急の用向きで上海に出かけたとのこと。電話で連絡しましようということで、早速電話をしてくれた。その結果、私たちの旅行日程に合わせて二十日北京の広濟寺で会いましょうということになった。一時は上海に逆戻りしなくちゃならんかと気をもんだあとだけにホッとした気分になつた。李さんは王生洪先生にも電話して、側面からの協力を依頼してくれた。

天童寺拝登の第一の要件はケリがついたので、次は身も心も威儀をととのえて仏殿にのぼり、声高らかに『般若心経』を読誦した。壇上の三

世仏は金色燐然としてにこやかにはほえんでおられた。

拝登諷経を終えて、仏殿前の回廊に出ると、そこでひよっこり前住持の広修法師に出会つた。広修法師は眼をわずらい、ほとんど視力が失われているとか、道理ではじめは無表情だつたが、私が話かけると当時のことを思い出してくれ、「よく来てくれた！」と、堅く手をにぎつてくれた。

改良服に衣替えして諸堂を拝観し、天王殿の前で徳雲副監院と記念撮影してお別れし、天童寺をあとにして寧波の宿舎に戻つた。

杭 州 六月十七日

今日は列車の旅。日本の汽車は中国では自動車のこと、汽車は「火車」という。駅は「火車站」。中国は土地が広大なので、土地に「系目は付けず」、駅は実に宏大なもので、その威容に

倒される。

列車は新幹線と同じく広軌だが、プラットホームが低いだけに大きく見える。

列車は硬座車と軟座車、そして軟臥車にわかっている。私どものは軟臥車だった。旅行案内によると、「軟臥車は、日本の一等寝台にあたるもので、場合によつては飛行機より高い乗物だ云々」とある。これは素晴らしい旅ができると胸を躍らせていざ乗車してみると、聞くと見るとの大違いで、旅行案内記の軟臥車は主要路線のものらしく、ローカル線の鈍行の軟臥車はなんのことではない、三段式寝台車の中段の寝台を垂らして背凭れにし、上段に荷物、下段に三人づつ向かい合つて坐るだけのもので、窓際に細長い折りたたみ式のテーブルがあるだけ。お茶の好きな中国人は蓋付きのコップと茶の葉を携行している。お湯はポットで提供してくれるので各自コップに湯を注ぎ、茶の葉が開いて下に沈



む頃合いを見はからつて飲み、また蓋をしての
どが乾いたらまた飲むといった具合である。

気温は三十五度、梅雨季なので実にむし暑い。
しかし窓はあけられない。なぜなら列車のトイ
レは水洗式ではなく、また貯溜式でもなく、全
くの垂れ流しである。窓をあけようものならす
ごい臭氣の来襲を受けるという。それにしても
暑い。窓の上に扇風機があるが、スイッチを入
れてもビクともしない。たまりかねて李さんが
乗務員室に連絡した。中年婦人の乗務員がやつ
て來た。まことに態度が大きい。

中国には「怕太太」^{パクタイタイ}という言葉があるという。
「怕」は恐ろしい、「太太」は夫人のことなので

日本式にいえば恐妻といふところ。こんな笑い
話がある。ある処で男だけの会合があつた。中
の一人が「怕太太の者はこちらに集まつてくれ
さい」と言つた。するとただ一人を残してみん
ながその指示に従つた。残つた一人に向つて、

「君は怕太太でないのか」というと、「いや、怕
太太です」「ではどうしてこつちに集まらないの
か?」「その一、実は今日出かけに、人の誘いに
のつてはいけない、と言われたばかりなもので
すから……」ということで、一番の怕太太だつ
たというのである。

両腕をうしろにして尻のあたりで組んでいる
この中年女性の乗務員を見ると、まさに男を威
圧するかのよくな態度で、何等手をほどこそう
ともせず、「辛苦了!」^{シンカラ}といつて出て行つた。「辛
苦了」^{クタラ}これは「ご苦労さま」という意味だが、
私は「なるほど、これが『新クーラー』か。没^メ
法子^{アズメ}」と観念した。

寧波——杭州、わずか一八〇キロ区間を四時
半かけて走るのだから時速は四〇キロ。九時の
出発当時はまだよかつたが、日が高くなるにつ
れ、むし暑くなつてくる。アンダー・シャツ一
枚でも汗びつしより。

私は阿鼻（無間）

地獄の火の車に乗せられて

いるのではないかという気にさえさせられた。

「極楽の迎えは見えずして、本意無く（意に

添わないこと）火の車を此れに寄す」（『今昔物語』）

阿鼻地獄の鉄車、火の車は生前悪事を犯した者を乗せて無間地獄に運ぶ。その距離二万五千由旬、地獄の悲鳴を耳にし、悶絶する……。その距離二万五千由旬というが、実はホテルを出て二万秒、そろそろ到着だなと思つていると、着いたところは地獄ではなかつた。

昔から「上有天堂、下有蘇杭」（天に極楽、地上に蘇州杭州）といわれるよう、蘇州・杭州は、景色よし、酒よし、お茶よし、美人多し、とされてゐる。蘇州は戦時中の流行歌の影響もあってか日本人には特に懐しい土地柄ではあるが、杭州の風景はそれに数段優るものである。

まず宿舎の香格里飯店にはいった。香格里と

はシャングリラと読み、私どもバンコクでもよく利用する、中国人經營の有名ホテルであるが、ここで一悶着が起きた。

理事長は私の老体を案じ、万事に亘つて細かな心遣いをし、特にホテルには気を配つてくださつてゐる。ところが中国の旅行社がピンはねしているのであろう、支払つた金額相応のホテルを提供してくれない。現に寧波のホテルは三ツ星（五ツ星が最高ランク）だつたし、朝食もいたつてお粗末なものだつた。ここシャングリラは前述のとおり名の通つたホテルではあるが、キーを渡されたところで理事長が、「湖の見えるところだらうね？」と訊ねると、「いいえ、山際です」という。せつかく杭州までやつて来て、湖の見えない部屋とは何事だとばかり、理事長は旅行社とホテルの係員を相手にその不当をただし、支払つた金額だけの待遇をしろ、と迫つた。係員、しぶしぶ返事して、次に出して來た

キイをみると、三人の部屋、階も違えば遠く離れたものだった。あきらかに意地悪をしている。

さて、私の部屋は湖の見えるところではあったが、理事長の部屋は小さな上窓一つだけの薄暗い部屋だった。そこで又々ロビーでかけ合うことになった。事態を重くみた支配人が出て来て平身低頭して部屋を変えてくれた。なんのことはない、私の部屋の両隣りがちゃんと空いていたのである。

ホテル関係者は、白人に對しては卑屈なほど の應待ぶりだ。これは白人は気に喰わないことがあればズケズケなんでもいうからこわいのである。ところが東洋人に対しては、「われは中華の民なり」という自尊心があり、相手はまた文句をいわない。とくに日本人に対しては、成り上り者といった侮蔑と妬みの入りまじった感情をもつてはじめから好意的ではない。だからここで三度部屋を取り替えさせたことは實に小氣

味よいことであった。

道元禪師も入宋直後のころ、外国人僧なるをもつて末席に遇された。これは法臘（出家の年齢）によるべきだと寺当局に抗議したが受け入れられなかつたので時の皇帝に上表してその意を達した故事もあり、やはり言うべきことはきちんと言うべきである。

杭州を訪れた最大の目的は如淨禪師のお墓詣りである。如淨禪師のお墓は、西湖の名所三潭印月の西の方にある、静寂そのものの名刹であり、誰もが簡単に如淨禪師のお墓詣りできるのかと思つたら、さにあらず、寺当局に申し出て、許可を得なくてはならぬという。旅行社の係員が交渉に出向いたが、なかなか戻つて来ない。そのうち晩課（禪院における三時諷經の一つ）の殿鐘が鳴り出したので仏殿の前の石段のところにいると、次々と仏殿にのぼつてくる僧侶、歩きながら法衣をまとい、袈裟もつけず、キヨ



口キヨロあたりを見ながらの読経、まさに「春の田の蛙の、昼夜になくがごとく」の感あり、威儀即仏法、作法是宗旨などどこにも感じられない。指導層もないのだから無理からぬことかも知れぬがこれでは中国仏教どこへゆくのであろう。奮起一番を望んで止まない。

係員の戻るのがあまりにも遅いので、これは献香料をさきに出すべきではなかつたかと、話しているところに知客和尚がやつと来たので、献香料を差上げると実にスマーズに事が運び、墓前に読経をさせていただいた。

知客和尚は、如淨禪師は道元禪師の師匠様だということをさかんに強調される。同じ中国人として当然のことではあるが、私どもからすれば道元禪師が傑出した方であればこそ如淨禪師も高く仰がれるのである。

人間成功すれば、本人のみならず親や先生の名が世に出る。悪事をはたらけば、善人である

親までが世の非難を受ける。同じように私どもがひたすらに仏祖の道を行づれば、諸仏の行持が世にあらわれ、怠ければ諸仏の大道がすたれる。瑩山禪師の『伝光録』に、

ただ諸人の精進と不精進とに依つて、諸仏頭出頭没せるのみなり、今日も頻りに弁道し、子細に通徹せば、釈尊直に出世なり。ただ汝等自己不明に依て、釈尊昔日入滅す。汝等已に仏子たり、何ぞ仏を殺すべけんや、故に急に弁道して、速かに慈父と相見すべし。

私どもの精進と不精進によつて仏があらわれたり、隠れたりするのであるから、明日といわば、今日只今精進弁道すれば釈尊は直に出現されれる。私どもが眞實に自己を明らか悟り得ざるがために釈尊が雲にお隠れになつたとすれば、私どもが釈尊を殺したこととなる。だから速かに弁道して慈父たる釈尊に相まみえなくてはな

らぬ——とある。

如淨禪師の墓前において、道元禪師の偉大さを思い、瑩山禪師のみ教えをかみしめたのであつた。

杭州—北京—西安 六月十七日

今日は空の旅。

杭州一〇時五五分発 北京一二時四〇分着
北京一四時 五分発 西安一五時五五分着

飛行は遅れに遅れて十二時を過ぎてようやく離陸した。

これが搭乗予定なのだが、はじめから一沫の不安があつた。というのは昨日午后、明朝の飛行機は飛ばないらしいという情報が流れた。搭乗券を売り出しておいてから妙なことをいうものだ、と思つたが、ここは中国、日本の物差しでは測り知れない。ことによると飛行機にエンジン・トラブルでもあつて、欠航せざるを得ない状況にあるのではなかろうかと、不安だつたが、朝、空港へ電話で連絡をとると予定どおり

飛びますという。

空港に着いてみると、どうも様子が変だ。搭乗手続きがいつまでもはじまらない。二十分、三十分と時は遠慮なく過ぎ去つてゆく。「四十分遅れると乗り継ぎは出来なくなる」と、李さんは時計を見ながら気をもんでいる。その四十分もとつくに過ぎて、ようやく搭乗はしたもの、飛行は遅れに遅れて十二時を過ぎてようやく離陸した。

旧ソ連製の飛行機で、よくもこんな飛行機を飛ばしているものだとあきれるくらいの代物で、座席の背凭れはリクライニング出来ないものが、あるかと思えば、一度たおすと戻らないものもあり、よく乗客から苦情が出ないものと感心ならぬ寒心させられる。

ロシア女性のスチュアーデスが乗務していたが、彼女、サッカーの選手でもあつたのか、床の上に落ちた物をまことに巧みに足で操作する。

とくにロング・シユートはお手のもの、いや、お足のもので、こういう女性と結婚する旦那は脛に生キズが絶えないだろうと案じられ、中国女性よりも怕だという感じを受けた。

皮肉なことに搭乗機が北京空港に着陸したのは十四時五分だった。全く同時に乗継ぎ予定の西安行きが離陸した。

『さすが長安の都、簡単に行けないなア』と嘆息した。

北京空港のロビーに降り立つと、旅行社北京支社の係員がのつそり姿をあらわした。一見して『この男、旅行業者としてつとまるのだろうか』と不安になつた。暗くて陰気でのろのろして声は低く何をしやべつてるかわからない。あとでわかつたことだが、西安から北京に戻った時、彼の暗い表情と動作に不審を感じた李さんが訊ねたところ、彼がもつとも頼りにしていた叔父が急逝したので、彼は悲観のあまり何度も

自殺しようとしたのだが死に切れなかつた、とのことだつた。そんな状態の時だつたので、とんだ手ぬかりがあつて、彼は十六時発西安行きの飛行機の運行状況を確認せずに私たちの搭乗手続きを済ませて帰つてしまつた。

搭乗待合室にはいつてみると、十六時発の西安行きは「欠航」とあり、赤ランプが点滅している。椅子は満席で、床に腰をおろしたり寝ころんだりしている人でいっぱい。

『これから五時間、どう過ごそうか。体がもつだらうか』だんだん不安になつてくる。理事長は、「ご老師、ご無理なら西安行きはやめましようか」とおつしやる。「いや、とにかく頑張つてみます」と強がりは言つたものの、全く自信はなかつた。

こんな状況の中で張さんの大活躍がはじまつたのである。張さんにとっては、昨日と今日は大厄日だつた。昨日は理事長から旅行社の非を

手きびしく指弾され、今日は朝からトラブル続きた。旅行社の職員として、また中国人民として、顧客である海外旅行者に対してもんなかにか肩身の狭い思いをしたことであろう。彼女は会社の社長に直々電話して、「こんなように面子丸潰れでは即刻やめさせてもらうしかない」と声涙こもごも訴えた。社長もこれには驚いたに違いないが、そこは社長の貫禄で、張さんは慰留され、はげまされ、心機一転した。というのが李さんの報告。張さんはついで北京支社に電話して、

旅行社とコネのあるレストランに私たちの夕食

を準備して待機するよう連絡をとり、私たちを空港外に連れ出してくれた。おかげで立ちん坊の重労働から解放されることになり、ホッと精気を取り戻した次第。

二十時、ようやく西安行きの飛行機に乗ることができた。これも飛行機のやりくりがつかなかつたらしく、急ぎよ国際線の飛行機が代替さ

れ、バスは遠く国際線のボーディング・ブリッジまで十分近くも空港内を突っ走った。今日一日の罪滅ぼしか、いい飛行機といいサービスが提供されて西安入りが実現した。

ホテルに着いたのは〇時を過ぎた頃だった。想えば長い旅だった。杭州のホテルを出て八時間で着く予定のものが実際にその倍近くの時間を要したのであり、心理的時間の長さは計り知れない。さすがは大陸だなアという思いを深くした。

西 安 六月十九日

西安は古都長安。洛陽と並んで中国史上もつとも著名な旧都で、漢代から唐代にかけてもつとも繁栄した、シルクロードの関門でもあり、遣唐使が儒学や音楽など多方面の学問を身につけたところとして有名である。

上海の時もそうだったが、ここ西安でも李さ

んの友人が私たちをあたたかく迎えてくれた。

ことに西安では、乗り心地のよいクルマを提供してくれ、そしてプロのカメラマンが同行してくれた。

予定通りならば昨日の夕方には西安に到着するはずだったので、「餃子館」を予約して副市長以下、大勢の友を招き待機しておつてくれたのだという。それが想像外の延着だったので、準備した餃子も食べきれず、残りは各自が折詰にして持ち帰ったという。だから今夜はぜひその「餃子館」へというわけで案内されたが、おどろいたことに餃子の種類が百八種といい、それぞれ味も形も違うのであつた。二十種類はぜひ食べて欲しいということだったが、精々十二、三しか食べられなかつた。

西安は麦の主産地なので、餃子も小麦文化が生み出したものの一つで、フランスのパンに匹敵するものではなかろうか。

これは夜のことをさきに書いてしまつたが、ホテルで李さんの友人と初相見、そしてまず最初に案内されたのは華清宮だつた。ここは周代からといわれるから凡そ三千年の歴史を持った温泉地で、華清宮と同名の池華清池がある。これを最も有名ならしめたのは唐代の玄宗皇帝と楊貴妃の愛の物語であろう。楊貴妃は実は玄宗皇帝の実子である寿王の妻だつた。それを玄宗が息子から取りあげ、親子ほどの年の離れた楊貴妃との愛に溺れ、政治をかえりみなくなつたため、安禄山の乱を招いた。長安から蜀へ逃げていく途中楊貴妃は殺され、玄宗は悲しみのうちに蜀に落ちのびる。やがて政権が安定して後、長安にもどつた玄宗は楊貴妃のことが忘れられず毎々の日を送り、その魂を探し求める。これを謡いあげたのが、かの有名な白居易(白楽天)の「長恨歌」である。この「長恨歌」の最後の方に、

天に在りては、願くは比翼の鳥と作り
地に在りては、願くは連理の枝と為らん

という名句がある。

天上においては、翼を連ね常に一体となつて飛ぶ比翼の鳥、地上においては、枝と枝とが一つに結び合う連理の木となり、いつまでも一緒にいたいものである、という意味で、これを中学時代、漢文で聞いたとき、比翼の鳥も連理の枝も、ともに想像上の鳥であり植物であろうと思つていた。ところが五十年前軍隊で南京についた時、連理の木が実在の植物であることを知つた。二本の幹から出た枝が一つにとけ合つている木を現にこの眼で見たときの驚きは大きかつた。そして、連理の枝が実在のものであるなら、比翼の鳥も実在したのではないかろうかと思うようになつた。ちょうどその頃、アメリカのP 38と称する双胴の戦闘機が時折南京の上空にあらわれ、機銃掃射をした。それを見た私は、



“あッ、比翼の鳥！”と思つたものだつた。

華清宮で玄宗と楊貴妃のロマンを思い、この話をするとき、李さんのいわく、

「P 38の設計者は中国人なんです。そして比翼の鳥にヒントを得て生まれたのがあの飛行機なんです。それは設計者自ら著作で述べております」と。

これを聞いて私は半世紀にわたる疑問が解けた思いで、西安にまでやってきたご利益にしみじみ感じ入つた。

ここ華清宮はまた、現代中国の政治舞台を大きく変えた一ページを飾つてゐる。今から五六年前、蒋介石はここで張学良に幽閉され、第二次「国共合作」に調印し、中国の歴史を大きく転換することになつたのである。折も折、この華清宮で往事を偲んでいる時、日本の国会解散の報が李さんによつてもたらされた。日本の政治舞台も大きく變るのであろうと痛感する。



西安といえば最近脚光を浴びてるものが秦の

始皇帝の兵馬俑である。今から十九年前偶然発見され、二年後にさらに二つの俑坑が発見され、約八千体の陶俑陶馬と一万件の武器が出土しているという。これらは戦いに臨む実戦軍陣の姿で、整然とした隊列は始皇帝陵を守るための近衛軍団の縮図ともいふべく、まことに素晴らしいものである。いまは、巨大なドームで覆われ、発掘されたまま展示されている。陶俑陶馬は東を向いており、これは秦国に征服された六国からの反撃を防備しながら監視する意を表しているのだといい、二千百年前の秦軍の雄姿が生き生きと私たちの眼前に再現されている。

秦始皇帝は現在では墳丘が残るだけだが、かつてはこの兵馬俑坑を含む、周囲六キロにも及ぶ広大なもので、地中には壮大な宮殿が造られていたという。現在でも発掘作業が続いている。やがてはいつの日にかその全貌が明らかになる

のであろう。

長安というと、私ども仏教徒はまず玄奘三蔵を思い出す。玄奘三蔵の生誕の年にはいろいろ異説があるが、現地刊行の『長安懷古』によつて西歴六〇〇年説によることにする。

玄奘三蔵法師は十三歳で出家、二十二歳で得度し、その後兄に伴われて長安に来て、仏教經典を学ぶうちに仏教哲理にいろいろ疑問を感じ、その疑問の解決とさらに一層仏教を深く究めるため、國法を犯して長安を離れ、シルクロードを通つてインドに向かうのであつた。

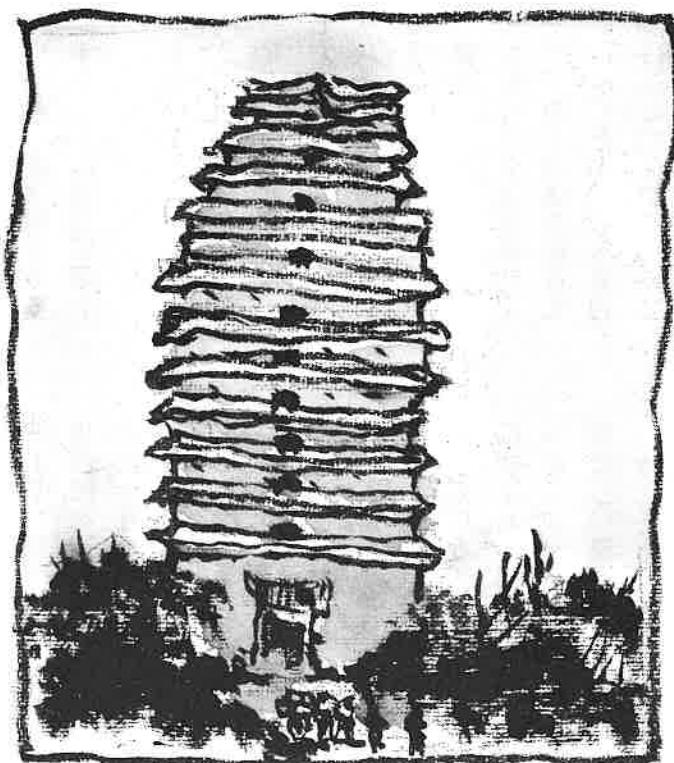
シルクロードといえばいかにもロマンチックで優美なイメージが湧くが、玄奘三蔵より一三〇年も前にこの道を辿つた法顯ぼっけんの『法顯伝』によると、「砂漠には悪鬼、熱風あり」「遇えば忽ち皆死して全き者無し」「空に一飛鳥なく、地に一走獸なし」「人骨、獸骨の類をもつて行路の標識となすのみ」といった文字があるとおり、実

にけわしい危険な道で、インドに向かつた坊さんはうち、無事中国に帰還できたのは一割にも満たなかつたといわれる。それほど危険な道であり、シルクロードを旅することは国法で禁じられていた。

今や国内では学ぶべきものがなくなつた玄奘は、本場のインドに出向き、お釈迦様の足跡を辿り、真実の仏法を求めなくてはと意を決し、幾度も出国を上奏請願したが、その都度却下された。そこで玄奘は二十八歳の時、国禁を犯して出国し、一年がかりでインドに到着し、印度各地に仏跡をたずね、仏教を学び、四十歳の時帰国の途についた。インドにあること實に十二年。帰国は四年がかりで、四十四歳の正月七日、長安の都に帰り着いたのである。密出国者であった十七年前の玄奘はここで凱旋將軍のよくな大歓迎を受けた。時の皇帝、唐の太宗は玄奘の帰朝を心から歓迎し、はじめ玉華寺を与えた。

翻訳に従事せしめた。五年後、高宗が太宗にて代つて皇位につくや、皇太子時代、母の慈恩を追慕して建てた大慈恩寺に、玄奘三蔵のために訳経院を造つた。ここで玄奘三蔵は十一年の間に七十五部千三百十五巻の梵語經典を漢訳したのであるが、玄奘三蔵はこの寺の境内に塔を建てて仏像と經典を保存したいということを高宗に願い出た。高宗は玄奘三蔵の願いを聞き入れ、玄奘三蔵の建議によつてインドの仏塔を真似て、五層の塔を建てた。これは西暦六五二年、玄奘三蔵五十三歳の時だつた。これが有名な大雁塔（だいがんとう）である。大雁塔は則天武后的長安年間（七〇一～七〇四）に大改造がおこなわれ十層となつた。しかしその後の戦乱などで七層から上が崩壊し、現在は七層で、高さが六四メートルといわれ、今日西安のシンボル的存在となつている。

玄奘ほど有名ではないが、義淨（六三五～七



一三) もまたインドを旅した高僧であるが、義淨は薦福寺を經典翻訳の道場として西暦七〇六年から二十二年間、五十六部の經典を漢訳した。小雁塔はその頃經典翻訳の道場として造られた塔であり、もとは十五層だったが明代の大地震の際、上二層が崩壊し、現在は十三層、四三メートルの高さである。大雁塔が直線的男性的なのに対して、小雁塔は曲線的、女性的で、ともに西安を代表する塔である。

西安の二日間は、李さんの好意と、李さんの友人の心あたたまる奉仕によつて、ほんとうに楽しく有意義なものだつた。

北　京　六月二十日

来る時とは全く違つて、北京に戻る今日は予定通りスムーズに事が運び、いや、スムーズに運び過ぎて気が抜けたのか、李さんの友人から贈られた掛軸三幅をホテルに忘れてしまつたり

して、アツという間に北京に着いてしまつた。ホテルに着いて早速広済寺に電話すると天童寺住持明暘法師が待つておられるというので、早速出かける。

広済寺は北京でもっとも古い名刹の一つである。十三世紀の金朝末期に、この地に西劉村寺が建てられた。明代の成化年間（一四五六年八七）に再建され、その後に弘慈広済寺に改められた。ここも紅衛兵に破壊されたが、その後の大修復で莊嚴を取り戻した。

広済寺は現在の中国仏教協会本部になつており、明暘法師はこの寺を兼務、中国仏教協会の副会長をつとめておられる。午后からまた会議があるので昼休みに参上したが、明暘法師は快く丈室に私どもを迎えてくださつた。

理事長が、横浜善光寺留学僧育英会の名譽顧問ご就任をお願いし、役員名簿をお見せすると、兩大本山貫首禪師、山田天台座主、中村元先生

等のお名前をざらんになり、「みな知つてゐる方々！」と、顔を綻ばせて快諾、日本にも何度も

か来られてるので四方山の話に時の経つのも忘れて話込み、記念撮影ののち、堅く握手をかわし、再会を約してお別れした。

天童寺で不在と聞いたときは一時、「ダメかな」と思つたが、電話連絡の結果、「北京で会いましょう」ということになり、それがいま実現したのだからそのよろこびはまたひとしおで、ホツとした途端に空腹を覚えた。それもそのはず、早朝ホテルで粥食を食べただけだった。

天安門広場に近いレストランで昼食を済ませ、李さんの知人の勧めにより雍和宮を訪れることがになった。

李さんの知人の女性の電話による指示に従つてタクシーを走らせて雍和宮の前に着いた。すると待機してくれた彼女が飛んで来て私どもを門内に案内してくれた。よほど熱心な信者

なのであろう、どこもフリー・パスで方丈に案内してくれた。

ここ雍和宮は黄帽派チベット仏教寺院で、かつて清朝雍正帝の宮殿をチベット寺院にしたものである。現在のチベット仏教徒（ラマ教）はチベット族と蒙古族がほとんどだという。

筒袖の和服といった感じの栗茶色のころもに黄色の帯をした、いかにも如才のない好々爺があらわれた。「你好！」といつて名刺を出してくれた。住持の加木揚・吐布丹法師である。そこの精悍な蒙古の騎馬武者を想わせるような同じ服装の若い僧侶がはいって来た。名刺の肩書きは「管家」とある。監院か副住職のことであろう。親子だとも聞いた。

理事長が、「こちらで修学しておられる嘉木揚凱朝さんが、日本に留学を希望しております……」と話し出すと、「それは聞いてません。本人から一言の連絡もありません」と、お二人と

もやや不機嫌な表情。

「実はまだきまつたことでもないので」と前置きして詳しく事情と経過を説明し、「いまおうかがいしたのはその事とは関係なく、お詣りさせていただきたく参上したのです」と述べると、ようやく納得して歓談してくれた。

歓談終わって副住職の馬志徳法師が諸堂を案内してくれた。

宮殿内にはチベット仏教の代表的な仏像、仏画が数多く展示されていた。一番北側の万福閣には地上一八メートルの一木造りの弥勒像が立っている。一木造りとしては世界最大のものといい、ギネス・ブックにも載っているとのことで、そのことが大きなプレートに標示してある。ご承知のとおりチベット仏教の仏像や仏画にはきわめて強烈な刺激を与えるものが多い。なかでも男女交合歓喜仏は他宗派ではあまり見られないもので、観光にくる中国人もこの仏像だ

けは熱心に見るようで、いつも人だかりがしているという。

雍知宮を辞してショッピングをしてホテルに戻ると、嘉木揚凱朝師がロビーで待っていた。

彼は、手製の絹布をタオルぐらいたる長さに切つて、理事長と私にそれぞれ捧呈してくれた。長上に対する礼儀だといふ。雍和宮の住持と管家から許しを得て参上したのだといい、晴々とした表情だった。

「台北から林夫人が到着したらいっしょに話し合おう」ということで、林淑貞さんの到着を待つことにした。

話は三年前に溯る。台北大学での善光寺留学僧育英会の話を伝え聞いた林淑貞さんが、北京の雍和宮で修行中のラマ僧嘉木揚凱朝師を日本に留学させたいと考えるようになり、一年ほど前から事務局に連絡をとつて来た。

林夫人は当初、善光寺留学僧育英会に頼めば





万事を処理してくれるものと考えたらしかつたので、そういうわけにはいかぬ、入国手続や身許保証、育英金でまかない切れないので分の学資負担等に責任を持つてもらわなくては採用はできないと連絡したのだが、言葉の障壁があつてなかなかその意が通じない。そういううち、北京の本人からは応募に必要な書類が送られて来て、審査の結果理事会もパスして採用決定となり、愛知学院大学からは聴講許可証が送られて来たが、肝心のスパンサー林夫人からはなんの連絡もない。さればといつまでも放置するわけにもいかず、北京に出かけるから、それに合わせて台北から北京に飛来するよう要請し、三者会談が実現したわけ。さいわい李さんの実に素晴らしい語学力のおかげで話は首尾よくまとまり、嘉木揚凱朝師は九月以降愛知学院大学に入学の見込みとなつた。

愛知学院大学といえば、小出院長は顧問であ



り、それに助教授の引田弘道師は第五回留学僧としてオックスフォードに学んだ新進氣鋭の学者で、嘉木揚凱朝師はじめ、今年度の留学僧スリランカのキリメティヤネ・ヴィマラワンサ師などの受け入れに親身になつて協力してくれたことを一言付記する。

北京滞在第二日は、仕事終つての気楽な観光となつたのでまず最初に中日友好病院を訪ることにした。この病院は、留学僧育英会の顧問伊藤喜三郎先生の設計になるものだからである。

ガイド・ブックにも「北京で病気になつたら、

まず迷わず中日友好病院へ……」と書いてあり、また李さんの話によると、この病院が出来たことによつて中日友好の気運が一段と高まつたことであり、李さんの関係するK製作所の重役もここで開腹手術を受け、すつかり健康を回復して目下元気で活躍しているとのことだつたが、縁とは不思議なもので帰国の飛行機の

中でその重役の阿部さんといつしょだつた。

北京といえば万里の長城。北京の北へ約七〇キロの山岳部、八達嶺からその尾根に沿つて延々と続く万里の長城は、月から見える唯一の人工建造物だという。渤海湾（山海關）から遠くゴビの砂漠（嘉峪關）まで数千キロの長い長い城壁。これは紀元前五世紀以来、各地方の国々が北方の匈奴の侵入に対しても防壁として造つたもので、それを秦の始皇帝がつなぎ合わせたものだという。

秦の始皇帝といえども残虐な専制君主で、古典を焼き捨てるなどしたが、反面、通貨や文字を統一し、道路を造成し、万里の長城を築き、分裂していた中国の諸侯や諸部族を統一するなど古来稀にみる力量を發揮した大君主であり、また死後の永遠の棲み家として巨大な陵を造り、実物大の兵馬俑、近衛軍團を造り、それが二千年后の今日発掘されつゝあり、そのスケールの

大きな生涯はまだ評価し尽されないところであろう。

帰国 六月二十二日

今回の中国旅行の目的はすでにわかりのよう

に、天童寺拝観と住持明暘法師を名譽顧問に推薦すること。

二、杭州淨慈寺拝観と如淨禪師の墓前に詣でること。

三、北京雍和宮で修行中のラマ僧嘉木揚凱朝師を留学僧として受け入れるについての最後の詰めをおこなうこと。

の三点だった。

いずれも首尾よく目的を達成することができた。

今回の旅行の成功は李幼麟さんの語学力、人脈、そして人柄に負うことがきわめて大で、善

光寺留学僧がその力量を育英会のために發揮してくれた最初の成功例というべく、これは善光寺留学僧育英会としての画期的な成果だった。

◇六問のこたえ◇

- 1、ロサンゼルス
- 2、サンフランシスコ
- 3、シドニー
- 4、ファツション・ショウ
- 5、スプライト
- 6、カラーフィルム

中国八日間の旅

天童寺住持明暘法師を名誉顧問に推戴



天童寺・羅漢堂



寧

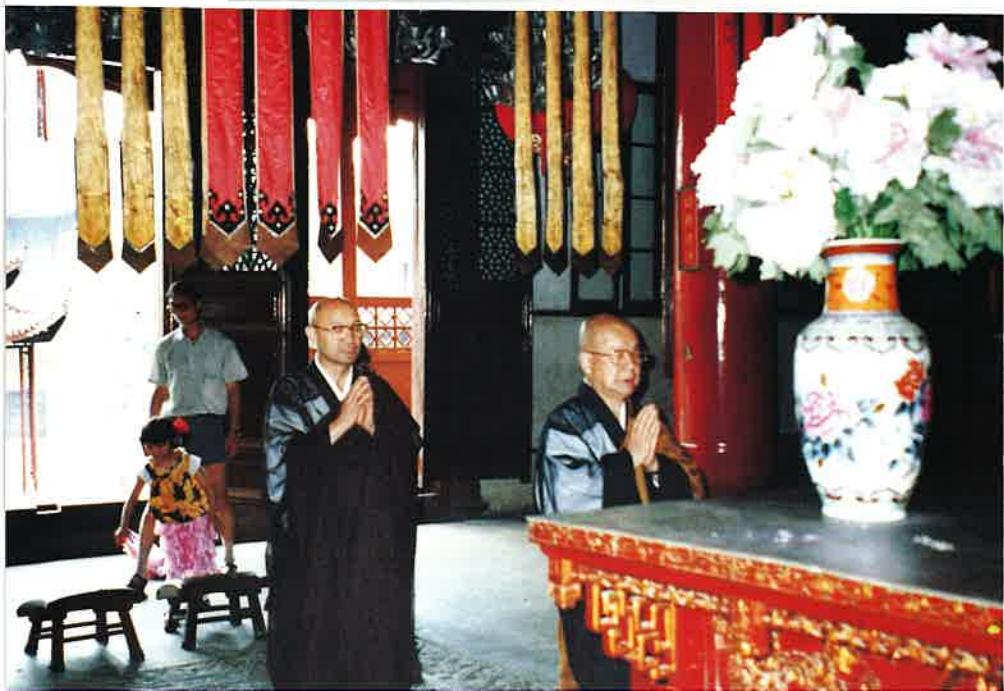
波

天童寺

抨登諷經



道元禪師得法靈蹟碑前



杭 州



▲靈隱寺



▲如淨禪師墓碑

淨慈禪寺



再び天童寺を訪ね 修祥天童寺監院と交流を深める。

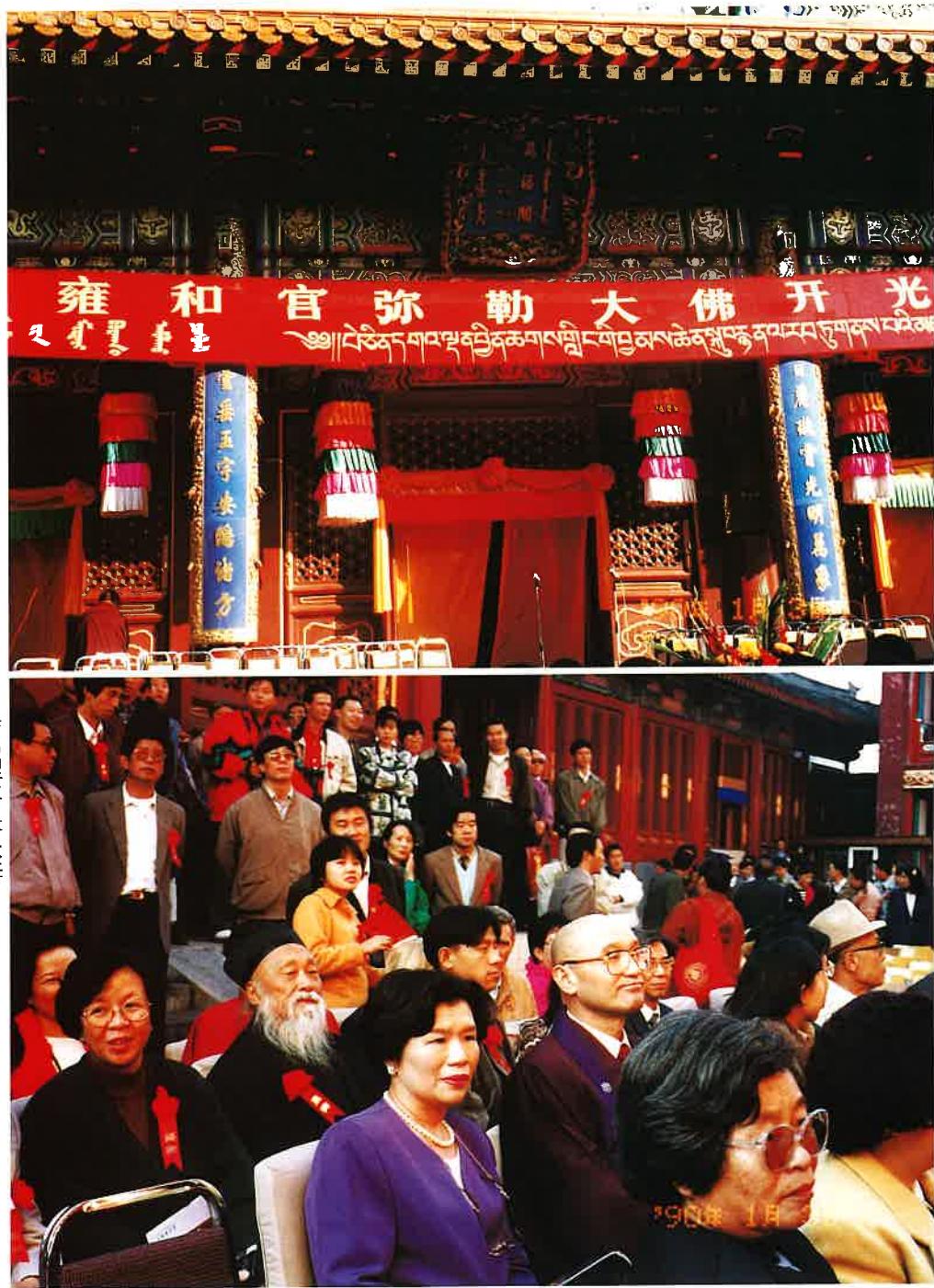


黒田理事長は、10月に再び天童寺を訪ね、修祥天童寺都監兼監院様と親しくご歓談された。



北京雍和宮弥勒大佛開光慶典記念

万福閣



黑田理事長夫妻

挨拶する加木揚吐布丹住職(右)



供之物



記帳する黒田理事長

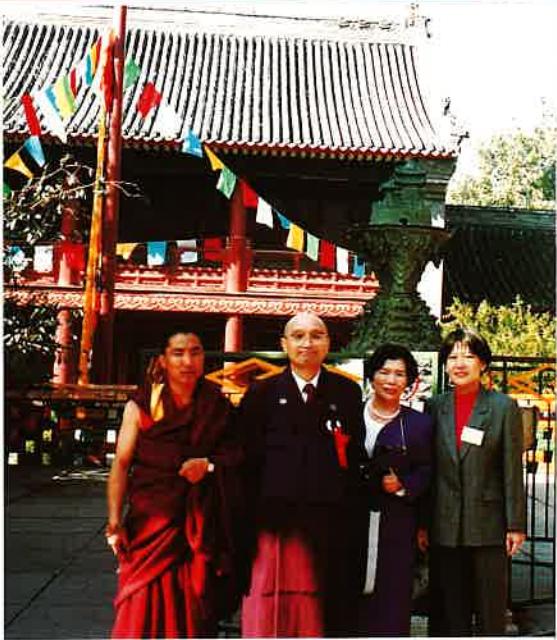
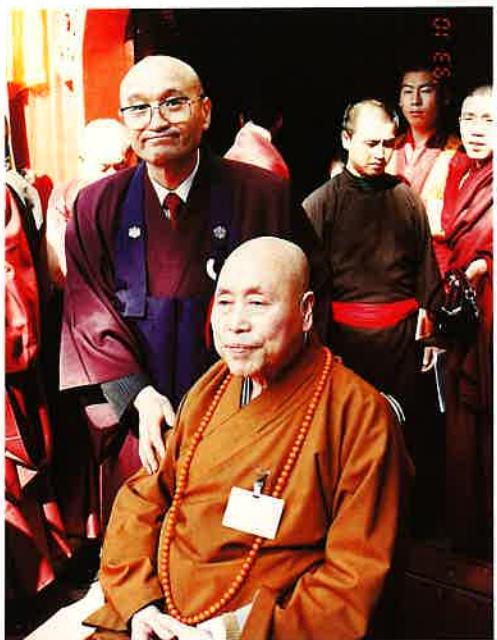


中擁
央和宮住職と
嘉木
揚凱朝師
理事長
が

参列の来賓、後列中央が明暘禪師

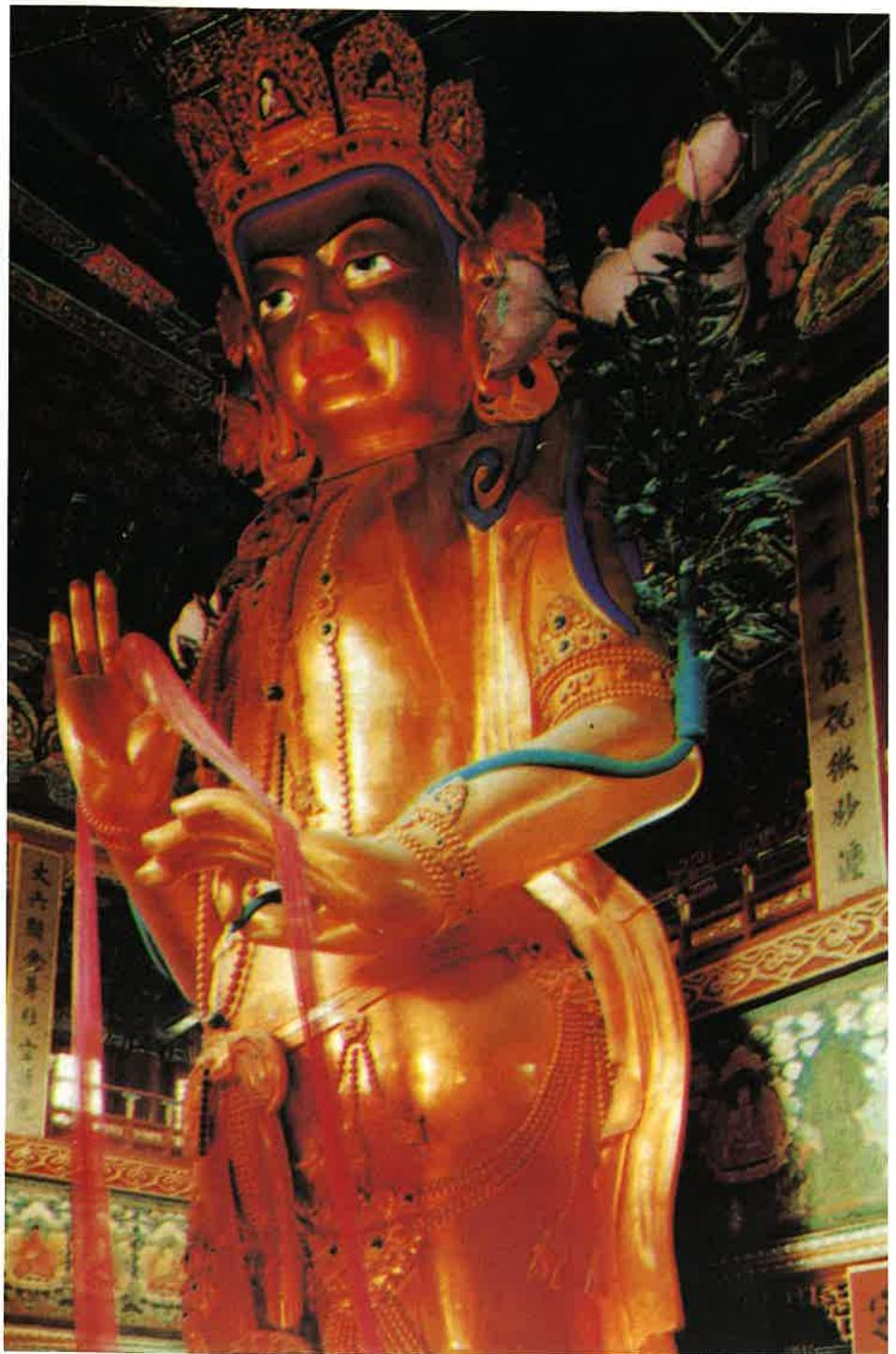


明暘禪師と理事長



奏楽隊の前で





彌勒大佛

天童山景德寺と如淨禪師と道元禪師

横浜善光寺留学僧育英会理事

東 隆 真

天童山景德寺（太白山天童寺）

天童山景德寺という名称は、今からおよそ七百五十年以上もむかし、わが国鎌倉時代に道元

禪師がお書きになつた『正法眼藏』そのほかの撰述に出てくるところで、くわしくは、太白名山天童景德寺とよんでいたらしいが、現在は太白山天童寺といふ。いまは、道元禪師にちなんで、そのころの寺名の天童山景德寺をもちいることにするので、あらかじめお断りしておきたい。

今を去る一六九四年まえ、永康元年（三〇〇）、義興法師が開いた。義興法師が山中で修行しているところにどこからともなく一人の童子が現われて、身辺の世話をしてくれた。不思議に思つて訊ねると、実は太白星（金星）の化身だという。そこで、人びとは、山を太白山、寺

を天童、法師を太白とよんだ。

それからおよそ四三〇年後、開元一〇年(七三二)、法璿禪師が法華經を誦誦しているとき、ひとりの天童が来て供養してくれた。これによつて、天童の名が生れたともいう。開山義興法師が草庵を結んだところは古天童といつていまの天童寺から右に一キロばかり離れており、法璿禪師が太白精舎として修行していたところは、太白嶺の東方に位置し、すなわち現今の大白嶺の天童寺がそれにあたるといわれる。

その後、咸通一〇年(八六九)天寿寺、景德四年(一〇〇七)景德寺と改名し、洪武二五年(一三九二)天童寺、順治一六年(一六五九)弘法寺とよんだこともある。

天童山景德寺は、南方四明第一の名山といわれ、明代には禪宗五山第三位に列せられた禪宗系の古刹、名刹、大刹である。一九五〇年のころ、プロレタリヤ文化大革命、四人組によつて

破壊されたが、一九八〇年以後、中国政府の援助七五〇〇〇〇元(約一〇億円)によつてほぼ旧に復した。

その敷地面積は五八、〇〇〇平方米、建築面積は二五、〇〇〇平方米で永平寺の約二倍に相当し、一二〇余棟が甍を並べている。

そのむかし、天童山景德寺の住職であつた如淨禪師に師事して道元禪師は決定的な宗教体験を得たのであつた。まさに、景德寺は日本曹洞宗発祥の聖地と言つてよい。日本の曹洞宗大本山永平寺は中国の天童山景德寺を模範として建造されたといい、中国側では永平寺を小天童とよんでいるとのことである。如淨禪師に私淑した日本の曹洞宗太祖鑑山禪師の開創地能登の洞谷山永光寺(石川県羽咋市酒井町)の開山堂は如淨禪師を高祖としておまつりし、天童山とよんでいる。

道元禪師の寂後、その門下、門流は、天童山

景德寺に拝登をつづけ、交流を密にして今日に至つてゐる。

私は、ほかのところで二度ばかり書いたことがあるが、ここでも再び三度び記して、天童山景德寺の存在意義を宗門の伝統史の上から顕彰しておきたい。

かつて天童山景德寺では、この寺院を雪山(せつせん)（すなわちヒマラヤを指す）。更にいえばインドの釈尊のお寺としてうけとめられていたようである（鎌倉の浄土宗大本山光明寺法主藤吉慈海上人）が昭和九年夏、天童山を訪れた時、羅漢堂の柱に「此處便是雪山」などと書いた札が下がつていた。いまも大雄宝殿の須弥壇のうらの魚藍觀音像の上部の扁額に「大雪山」と記してある）。インドの釈尊のお寺といえば、それは祇園精舎である。中国の祇園精舎は天童山景德寺である。天童山景德寺を模した日本の吉祥山永平寺と、天童山と名づける開山堂をそなえる洞谷山永光寺

は日本の釈尊のお寺である。こうして、釈尊の教えが一貫してインド（雪山）、中国（天童山景德寺）、日本（吉祥山永平寺と洞谷山永光寺）と脈々と流れ、その余芳を私どもは頂礼しているのである。

私は、昭和六二年三月二十五日から四月一日まで、第一回道元禪師祖跡巡拝訪中団を編成して、日中友誼の実を深め、道元禪師ゆかりの祖跡を巡拝した。その間、四月一日、午前五時に起しつとめし。大雄宝殿のご本尊は、中央正面は釈尊である。その左右に薬師如来、阿弥陀如来がおまつりしてあるらしい。また、中央正面のご本尊釈尊の左右に阿難尊者、摩訶迦葉尊者が脇仕となつてゐるようである。難值難遇の法縁に恵まれて本尊上供の導師をつとめている私の脳裏をよぎつた観念は、釈尊を原点として、イ



天童山十景 その3

ンドを受けつぎ日本につらなつていくその分岐点、中心点としての天童山景德寺の存在感であった。

天童山景德寺と如淨禪師

庵宗演らに歴参し、やがて曹洞宗系の雪竇山に住む智鑑（一一〇五～一九二）に師事する。そして、智鑑禪師の後継者となるが、どのような経緯、証悟の内容であるのか、その時期はいつか、定かではない。

道元禪師の仏法は、天童山景德寺、そしてこの寺院の住職であつた如淨禪師を無視してうけとめることは出来ない。すでに触れたとおりである。

これまで如淨禪師の生涯については、必ずしも明らかでなかつたが、先年上梓された恩師鏡島元隆先生（前駒沢大学総長）の大著『天童如淨禪師の研究』（昭和五八、春秋社刊）は、詳細をきわめる唯一の研究書である。

如淨禪師は、紹興三二年（一一六二）、浙江省紹興府に生れたようである。一九歳以前に出家したらしいが、一九歳に至つて求道の旅に出た。臨濟宗系の松源崇岳、無用淨全、拙菴德光、遜

如淨禪師が曹洞の流れを汲む雪竇智鑑禪師のもとでどのように師資証契したかという点については、『統語錄跋』（伝道元禪師撰）、『天童如淨禪師行録』（面山瑞方撰）、『五灯会元統略』などにしるすが、その史実は定かではない。面山の『行録』の説は、瑩山禪師の『伝光録』、『洞谷記』と同調であるが、瑩山禪師は、これを道元禪師に端を発し、懷奘、義介にとつらなる室中の口伝から得たものであろう。いま、その『伝光録』の記事を訓読文になおして、左に掲げておく。

天童淨和尚、雪竇に參ず。
てんどうじょうそう、せつちょうにさんず。

竇問うて曰く。淨子、曾て染汚せざる処、いかんが淨得せん。

師(如淨禪師)、一歳余を経て、忽然とし豁悟して曰く。不染汚の処を打す。

師は越上の人事なり。諱は如淨。十九歳より教學を捨て祖席に参ず。雪竇の会に投じて、すなわち一歳を経る。尋常、坐禅すること抜群なり。ある時、ちなみに淨頭を望む。時に竇問うて曰く、曾て染汚せざる処、いかんが淨得せん。もし道い得ば汝に淨頭を充ん。師、措くことなし。兩三箇月を経るに、なお、いまだ道い得ず。ある時、師を請して方丈に到しめ問うて曰く。先日の因縁道得すや。師、擬議す。時に竇示して曰く。淨子、曾て染汚せざる処、いかんが淨め得ん。師、答えず。一歳余を経る。竇また問うて曰く。道い得たりや。師、いまだ道い得ず。時に、竇曰く。旧窠を脱して、まさに便宜を得たり。いかんぞ道い得ざらん。しかし

より師聞きて力を得、志を励まし功夫す。いち日、忽然として豁悟し、方丈に上りて、すなわち曰く。それがし道得すと。竇曰く。今回、道得せよ。師、不染汚の処を打すという。声いまだ畢わらざるに、竇すなわち打つ。師、流汗し礼拝す。竇すなわち許可す。

如淨禪師は、嘉定二年(一一一〇)四七、八歳ごろから、広慧禪寺(南京)、瑞巖淨土禪院(浙江省)、淨慈報恩光孝禪寺(浙江省)、瑞巖開善禪寺(浙江省)、淨慈報恩光孝禪寺(浙江省)に歴住し、そして天童山景德寺の住職となつた。すなわち、嘉定一七年(一二三四)秋入院し、宝慶二年(一二二七)冬、退院した。道元禪師は、如淨禪師を天童山景德寺の第三十代住職(『正法眼藏梅華』)であったとし、瑩山禪師は、第三十一代住職(『洞谷記』)であつたと記している。また、開山義興法師から数えて三十二代(白石虎月『禪宗編年

史』に置く説もある。

その言行については、門人たちの編録した『如淨語錄』がある。また、その人となりは「欣然豪爽」（欣然は、生き生きとしてわらいよろこぶさま。豪爽は、気性が強くさっぱりしているさま）ということばで伝えられている。

法嗣に、孤蟾如瑩、石林秀、無外義遠、田翁頃、自庵師楷、癡翁師瑩、雪屋正韶、以道尊（以上、中國人僧）とわが道元禪師（日本人僧）の九人がいる。

門人に、虛堂智愚、寂円、文素、妙宗、唯敬ら三十人余がいる。

無際了派、無準師範、浙翁如琰らと親しく交流があつたようである。

病いにかかり、天童山景德寺住職を辞任し、同寺の涅槃堂において、嗣承の本師・故智鑑禪師のために焼香し、後任に枯禪自鏡禪師を予言して遷化した。

遺偈は、「六十六年（一本に六十四年とする）罪犯弥天、打箇跨跳、活陷黃泉、咦、從來生死不相干」（罪犯、天に弥^まし、箇の跨跳^{はづちとう}を打^だす、活きて黃泉^{こうせん}に陥^{おち}つ、咦、從來、生死あいかかわらず）と伝えられている。

示寂の年時には、宋の紹定二年（一一三一九）七月十七日と瑩山禪師の『洞谷記』には記されている。ほかに紹定元年説（一一二一八）、宝慶三年説（一二三一七）もある。

如淨禪師の墓塔については、私は、南屏山淨慈寺（浙江省、西湖の東南に位置する）の法堂とおぼしき建物の裏山にある「如淨禪師之塔」にぬかずき、導師となり、日本から持参した香一片を供えて読経回向した。とき（昭和六二年）の住持靈月法師のご案内をいただいた。

なお、淨慈寺には、昭和六一年、日本の曹洞宗が寄進した大梵鐘（高さ三、六〇メートル、口径一、三〇メートル、重量一〇、一七トン、杭

州製氣機廠鑄造)が天王殿右手の新築した鐘楼におさまっている。鐘楼一階の壁面には、浙江省佛教協會副會長俞昶熙氏の「淨慈寺再建鐘樓記」がはめこまれている。淨慈寺は道元禪師の祖跡であり、靈月法師によれば如淨禪師は同寺第十三代の住職であった。あたりは西湖十景のひとつ「南屏晚鐘」として有名。

如淨禪師と道元禪師

一二四歳(数え年)の道元禪師は、貞応二年(一二三三)、宋の嘉定一六年五月はじめ、日本を出て、宋国の明州慶元府(いまの寧波市)に到着した。

南宋時代、外國貿易の中心はやはり海港であった。それは明州(寧波市)であった。そして国内經濟の中心地としての杭州であった。戸数三十万家、人口はおそらく百五十万人にも達する世界最大の都市であった。(植村清二氏著『万里

の長城　中國小史』)。道元禪師がインドや中国の洛陽、長安に足をのばさなかつたのは、今更その必要がなかつたのである。

慶元府の船舶中に停泊することほぼ二ヶ月、同年七月、天童山景德寺にのぼり、住職無際了派禪師の会下に身を投じた。

この秋、近くの阿育王山広利寺の門を叩いているが、その翌年の嘉定一七年一月二一日、天童山の了然寮で知瘦という僧から無際了派禪師の嗣書を見せてもらい、その冬、諸方遍歴の旅に出る。

翌嘉定元年(一二二五)春、再び天童山景德寺に登り、ときの住職如淨禪師に相見し、五一日、面授の堂奥を許され、夏安居に身心脱落の大事を了畢し、安貞元年(一二二七)すなわち宋の宝慶三年の秋、如淨禪師から、宝鏡三昧、五位顯訣、芙蓉道楷禪師の法衣などを受けて、天童山を辞去した。この秋八月、如淨禪師の門

弟寂円（のちに越前大野の宝慶寺開山となる）ほかとともに帰国したのであつた。

さて、道元禪師は、如淨禪師に出会つて、「身心脱落」という決定的な宗教体験をえた。道元禪師は如淨禪師について「人に逢ふなり」と感激をこめて、書きしるしている。

道元禪師は、如淨禪師の「身心脱落」の話頭を聞きえて、仏道を成就した。如淨禪師は、門下に対して、つねづね祇管打坐を説いている。

祇管打坐は、迷いを捨てず、悟りを求めず、ひたすらにただ坐禅のみをひとすじに行うことである。祇管打坐こそ身心脱落である。それゆえ、道元禪師は、その膝下に集まつてくる修行者たちに、身心脱落を体験することを口を極めて勧誘している。

道元禪師の坐禪仏法を祇管打坐としておさえると、その本質は自受用三昧であり、その形相は結跏趺坐であり、その機能は身心脱落である。

祇管打坐は正身端坐（身）であり、沈黙（口）であり、非思量（意）である。

道元禪師が如淨禪師に師事したメモは『宝慶記』として伝わつてゐる。加藤宗厚氏の調査では、道元禪師の代表的撰述『正法眼藏』九五巻のなかで如淨禪師について触れてあるのは三五巻の多数にのぼるという。『正法眼藏』だけではなく、その記録である『永平廣録』一〇巻、『正法眼藏隨聞記』六巻などにも如淨禪師の言行は記されている。それらは、かの『如淨語錄』とは若干ちがつており、どこまでも道元禪師によつてとらえられた如淨像といつた趣きがつよい。それを要約すると、如淨禪師は、当時の俗化した教界にするどい批判を投げかけ、自己をきびしく律し、仏法に対するたしかな見識をそなえ、修行僧をあたたかく親切に指導した、まれにみる高僧であつた。

しかし、このような高僧の遺風は、道元禪師



との師弟の契りが結ばれたことによつてのみ、わが日本国に伝えられたのであつた。弟子は師によつて育てられるが、師は弟子によつていよいよ顕彰されるといもいえよう。

ところで、さきにも触れたが、私は第一回道元禅師祖跡巡拝訪中団の団長として、昭和六年三月下旬から四月はじめにかけて、日中友誼を念願し、道元禅師ゆかりの祖跡を巡拝させていただいた。

太白山天童寺を拝登したとき、女性通訳の高麗萍さんによれば、道元禅師は寧波港の小白河（いまは暗渠になつてゐる）に上陸して天童山に向つたという。天童山まで約二〇キロメートルはあるであろう「五仏鎮塔」のあたりから、五体投地の全身礼拝行をくりかえしながら天童山に辿りついたのだという。そのことを確めるにはあまりにも遠い過去の彼方の話ではあるが、史実の如何はともかくとして、今もそのような

話が中国に伝えられて残つてゐることに、にわかに天童寺に親近感をおぼえたのであつた。更に、天童寺に入ると、薬石罋に、西禪堂（坐禪堂）に案内され、堂内に入り、数十名の僧侶とともに一炷の坐禪を体験することとなつた。このとき、案内の僧が指さして、あの場所が道元禅師が坐禪したところだという。後方の左の隅の位置である。西禪堂の建物は最近建造された印象をうけたが、案内僧のことばは、妙に現実感をともなつて、私に迫つてくるのであつた。

『伝光録』のしるるところによれば、天童山景德寺如淨禅師の会下で、およそ一五〇〇人を数える修行僧たちとともに、毎日、午前三時ごろから午後一一時ごろまでの約二〇時間にわたる猛烈な祇管打坐に専念して、「身心脱落」（身と心を束縛する我執が脱落して、眞実の身心を自覚する）という決定的な宗教体験を、次のように伝えている。

永平元和尚、天童淨和尚に参ず。

一日、後夜坐禪に衆に示して云く。

「參禪は身心脱落なり」と。

師（道元禪師。以下同じ）聞きて、忽然とし
て大悟す。

方丈に上りて焼香す。

淨、問うて云く「燒香の事、作麼生」。

師、云く「身心脱落し来る」。

淨、云く「身心脱落、脱落身心」。

師、云く「這箇は、これ暫時の技倆。和尚、

妄りに某甲を印することなかれ」。

淨、云く「われ、みだりに汝を印せず」。

師、云く「いかなるか、これ、みだりに某甲

を印せず」。

淨、云く「身心脱落」。

淨、礼拝す。

「脱落、脱落」

また、雲水堂の一隅に、昭和五五年一月一
七日、曹洞宗管長・大本山永平寺貫首秦慧玉禪
師の名による「日本道元禪師得法靈蹟碑」が建
立された（高さ二、七メートル、幅一、四メー
トルの自然石。四名山産の梅園石）。

表面の碑文は、

「日本道元禪師得法靈蹟碑 公元一千九百八
十年秋吉日 日本曹洞宗管長大本山永平寺貫
首比丘秦慧玉率衆朝礼天童山祖庭樹碑以表彰
遺德 震旦居士趙撲初敬題並為頌曰 卓々禪
師、早參尊宿、禪教兼通、梯航入宋、訪道天
童、身心脱落、得法長翁、伝衣太白、建刹傘
松、正法眼藏、演義開宗、七百年後、徳沢弥
隆、雲仍聯袂、來禮遺蹟、立碑獻頌、永仰高
風」

とあり、裏面の碑銘には、

「ソレ凡七百五十年前吾が道元高祖初メテ中

国ニ入り先ズ当山ノ了派禪師ニ参ズ次イデ諸

山歴漱一年後当山ニ還ル途次了派禪師ノ示寂

ヲ知リ失望帰國ヲ決ス偶々新住如淨禪師ノ高
徳ヲ聞キ喜ビ隨身ス一夜坐大衆睡眠ス淨祖喝
シテ云ク參禪ハ須ク身心脱落ナルベシ只ダ打
眠シテ箇ノ何ヲ為スニカ堪エント高祖聞イテ
豁然大悟直ニ方丈ニ上リ焼香ス淨祖云ク燒香
ノ事如何高祖云ク身心脱落シ來ル淨祖云ク身
心脱落脱落身心ト高祖礼拝ス此時証契即通曹
洞正脈嗣承実ニ一二二五年高祖二十六歳七月
二日也高祖更ニ弁道二年後淨祖ノ嗣書頂相袈
裟ヲ正伝帰國即チ知ル當山ハ日本曹洞宗發祥
ノ聖地也淨祖若シ高祖ニ嗣法セラレザレバ吾
ガ宗ノ今日ハ如何ナラン古來日本ハ中國ヨリ

無量ノ文化ヲ伝受ス寔ニ報恩謝徳ハ仏教ノ家
常ナリ吾等弥々仏道ニ精進シ以テ中日友好ノ
円成ニ寄与セん至祝至禱聊カ勒シテ後ニ備ウ
維時一九八〇年秋吉日　日本曹洞宗管長　永

平寺現住慧玉比丘敬誌印印』（原文のまま）
とある。

如淨禪師と日本の曹洞宗との関係の一、三を
付記しておくと、まず、先述のとおり曹洞宗大
本山永平寺（福井県永平寺町）と洞谷山永光寺
(石川県羽咋市)には如淨禪師が奉祀されてお
り、竜雲寺（岐阜県岐阜市）には如淨禪師の塔
(脩重元如淨塔)が建立されており、薦福山宝慶
寺（福井県大野市。開山寂円禪師はもと如淨禪
師の門に学んだが、のち道元禪師を慕つて来日
し、その弟子となり、帰化した）には伝如淨禪
師画像が伝承されている。また、大乗寺（石川
県金沢市）には、如淨禪師愛用の払子^{ほづす}が伝えら
れている。

なお加えておくと、平成二年（一九九〇年）十
一月二十四日、曹洞宗大本山永平寺七十七世貫
首丹羽廉芳禪師とその一行は、天童寺へ拝登。
新裝成った西桂堂に、「寂円禪師參學靈蹟碑」「先



「覺如淨禪師崇恩碑」の二基が建碑され、その除幕式が挙行されたのであつた。「大本山永平寺友好訪中団隨行記抄」（熊谷忠興師稿。「傘松」五六八号収録）によれば、両石碑の碑文に関する次のように記してある。

「さて、西桂堂両石碑の銘文を次に掲げておこう。先ず右側の『寂円禪師參學靈蹟碑』は趙樸初先生の揮毫、二基共に三メートル弱か、裏面の内容は

寂円禪師ハ一二〇七年洛陽ニ生レ年少ニシテ當山ニ登ル吾ガ永平道元禪師モ當山ニ在リテ共ニ住持如淨禪師ニ隨身ナリ師夙ニ道元ノ學徳ヲ慕イ宝慶三年道元帰東ノ時隨ワント欲スルモ道元云ク淨祖老イタリ且ク湯薬ノ事ヲセラレヨト同年七月十七日淨祖示寂ノ後師ソノ遺骨ヲ持シテ翌一二二八年渡東道元ヲ京都ニ訪ネ師事シ興聖寺越前永平寺ニオイテ須叟モ離レズ道元示寂ノ後一二六一年大野銀盤峰ニ

入り時ノ大守伊自良氏ノ帰依ヲ受ケ一字ヲ創建薦福山宝慶寺ト号ス門風大イニ振イタリ一九九年九月十三日大宋國ニ帰ラント遺言シテ円寂サル九十三歳ソノ嗣義雲和尚ハ當時衰微セル永平寺五世ヲ董シ寺門ヲ復興シテ中興ト称セラル誠ニ寂円禪師ノ遺徳ハ永ク日東ニ輝キ正法ヲ護リ給フコト無量ナラン

維時一九八九年秋吉日

日本曹洞宗管長永平現住廉芳比丘敬誌

願主　宝慶寺　住持北野良道

協讚大本山永平寺、大野市、大野市日中友

好協会

と、また、この日法要の為、宝慶寺開山寂円禪師木像の写真が石碑の前に安置されていた。これは宝慶寺の団体が捧持されて誠を巾んじたもの、一方、この亭の壁には天童寺側によつて次の銘文がはめこまれていた。

「寂円禪師參學靈蹟碑因縁記略」

本山寺僧寂円（一一〇七年至一二九九年）

宋朝宝慶三年東渡日本國扇揚曹洞宗風七十余年

並在大野郡銀盤峰麓創建寶慶寺成為日本曹

洞第二道場日本寶慶寺尋源潮本知恩報德發願

集淨資伍佰萬日元於公元一九九零年歲次庚午

仲秋敬立寂圓禪師參學靈碑記此因緣俾垂永久

天童禪寺常住謹啓

印

と、これに依つて石碑建立に因み五百万円が宝慶寺から、それと永平寺側からも同等の額が浄財とされて、両碑が円成したことが知られる。

次に左側の如淨禪師の碑には横に「先覺如淨禪師崇恩碑」と趙先生が揮毫され、その下に天童寺明暘法師が次の如く述べられている。

曹洞宗第十三世如淨禪師嘉定年間住持天童時有日本國僧人道元禪師前宗參學習禪在淨師座下得法同國後創立日本曹洞宗今日本曹洞援奮追懷源流盛恩根德稱淨資日元五百萬立崇恩碑因緣殊勝功德無量

師資道合勝前因 頌德崇恩碑盡陳

中日深誼德萬載 淡交相洪利人民

庚午中秋吉日

釈明暘恭贊

と、此にも永平寺から五百万円の助資のことが記録されている。そして裏面には「如淨禪師奉覲碑」と題して

天童如淨禪師ハ一一六三年浙江省明州府ニ誕生十九歳ニシテ捨教帰禪諸方ノ叢林ヲ歷遊シ後曹洞ノ雪竇知鑑ニ嗣法ス五大宝刹ニ普住即チ健康清源寺台州瑞巖寺臨安淨慈寺明州端巖寺再主淨慈寺明州天童寺ニ唯務打坐スソノ家風清廉ニシテ峻嚴一二二八年病ヲ示シ偈ヲ書シテ曰ク六十六年罪犯弥天打箇躋跳活陷黃泉嘆從來生死不相干ト七月十七日示寂世寿六十
六歳ソノ法嗣無外義遠永平道元等九人參學人寂圓等アリ昔吾ガ道元高祖中國ニ到ツテツイニ大白峰ノ淨禪師ニ参ジテ一生參學ノ大事コニ畢リスト即チ一二二五年五月仏祖正伝苦

薩戒ヲ稟受シ帰国スヨノ大法相続ノコト高祖
ノ著述正法眼藏等ニ悉出セリ正伝ノ大法道元

高祖ニ嫡々相承シ爾來七五〇年淨祖ノ法乳今
ニ霑ス遇々一九八〇年秋日本曹洞宗ノ法孫道
元禪師得法靈跡ヲ建立セリ今亦法縁熟シ酬恩

塔ヲ發願ス伝フルニ淨祖ハ天童山ノ南谷庵ニ

塔セリト雖モ詳カナラズ日本の雲孫幾度カ旧

跡ヲ覓メ竟ニ杭州淨慈寺裏ニ如淨塔ヲ認メ一

九八三年秋重建セリシカレドモ天童寺靈域ニ

淨祖ノ碑ナキヲ憾ミ仏祖ヲ挙括シテ奉觀スル

底ノ拳トナレリ此ニ些カ來由ヲ誌シ後備トス

維時一九九〇年秋吉日 日本曹洞宗大本山

永平寺現住比丘廉芳 敬誌

と、これに依つて日中友好の契り、愈々天童寺

参拝の者をして両碑を仰いで得法修行の姿をば

悼び新にされることであろうと思われた。「駒

沢女子大学副学長、教授。駒沢学園女子中学高

等学校校長。文学博士」

参考文献

左記の文献を参考ないし引用させていただい
たことに対し深い謝意を表すものであります。

天童寺參拝記（大本山總持寺刊）

洞門の祖廟をたずねて（大本山總持寺刊）

道元禪師旧蹟紀行 小倉玄照著（誠信書房刊）

中国仏教の旅（美乃美社刊）

中國仏蹟見聞記第二集（駒沢大学中国仏教史
蹟參觀團刊）

洞谷記に学ぶ 東 隆眞著（曹洞宗宗務厅刊）

天童寺志・天童寺統志（太白山天童寺刊）

道元小事典 東 隆眞著（春秋社刊）

中国仏教の寺と歴史 鎌田茂雄著（大法輪閣
刊）

天童寺拝登記 磯田英雄著（故丹羽廉芳禪師
刊）

中国仏教の儀礼 鎌田茂雄著（東京大学東洋文化研究所刊）

道元禪師祖蹟巡拝記（道元禪師祖蹟巡拝訪中団事務局刊）

道元禪師祖跡巡拝(1)(2)——中國編—— 東隆眞稿
（「無憂華」²⁵⁾²⁶⁾ 駒沢学園刊

永平寺参拝 東 隆眞編著（駒沢学園刊）

天童如淨禪師の研究 鏡島元隆著（春秋社刊）

天童寺世代考(二) 吉田道興稿（「禪研究所

紀要」第十七号 愛知学院大学禪研究所刊）

正法眼藏のなかの仏祖 加藤宗厚編（公論社

刊）

傘松 平成三年一月号(五六八号)——永平寺友
好訪中団特集—— 発行所大本山永平寺(本誌
の提供、資料の整理等については中野良教師、
安藤嘉則師の御協力をえた。とくに記して感
佩する)

馬車銅



くらしの中で読む『正法眼藏』

——面授の巻—— その三

小倉玄照

眼を見る

さて、仏法の单伝のありようを「面授」ということばで、道元禅師は示されたのですが、では、「面授」を完璧ならしむるためには、師と弟子とは、どのような態度で修行をすればよいのでしょうか。「面授」ということばはやや抽象的なきらいのある表現ですが、それを具体的な行動に移したらどうなるかと申しますと「眼を見る」という行為になります。

釈尊は、迦葉尊者をみるとことによつて、その心を伝え、いのちの本質を授けられたというのです。もちろん、この場合、みるのは、迦葉尊者の面(顔)ですが、面の全体というよりは、眼を見ると言つた方がよいかもしません。

迦葉尊者も、釈尊をみます。弟子が師を見るときは、単にみるのではなくて、「礼拝奉観してまつる」のです。「礼拝」は、五体投地の拝です。頭と両ひじと両ひざを地面につけ、ひれ伏して師を拝むのです。「奉観」は、まみえたてま

つること。敬意を内に秘めて相手の眼をじっとみることです。

如淨禪師を見る

師の偉大さを信じきって大地にひれ伏して敬礼し、次につくと立ち、背筋をまっすぐに伸ばして、師の眼をじっとみるのです。それが「礼拝奉観」です。朝な夕な、ことあるごとに弟子は師に礼拝を行じ、師の眼を敬意を込めてみるのです。「その粉骨碎身、いく千万變といふことをしらず」というのですから、何年も何年も、毎日毎日それを続けるのです。このようにして、

師のまなこをわがまなこにうつし、自らのまなこを師のまなこにしつかりとおうつししようと「礼拝奉観」の行をつづけていく間に、いつの間にか師のまなこ（眼）と弟子のまなこが一体化してしまう——それが面授であり、面受であると道元禪師は仰せになります。もちろんこれは、自らの切実な体験の中から生じた教えです。

道元禪師は、正師を求めて貞応二年（一二二三）、二十四歳のとき入宋されました。中国各地の名刹に、これはといふうわさの高い師を尋ねあるかれました。およそ二年間をかけて、七人の師を訪ねたと伝えられています。しかし、道元禪師を心服させる師には出会えなかつたようです。『建撕記』は、その間の消息を次のように記しています。

「この七人の長老達の眼睛、吾よりも劣れりと思ひ給いて、さては日本大唐の間に吾れにまされる大善知識はなけれど、大憍慢を起し、帰朝せんと思い給うなり」（瑞長本）

この文章で、注目すべきなのは、道元禪師が師の真贋を判別するに際して「眼睛」を問題にしておられる点です。つまり、師のめんだまを凝視することによつて、正師であるかどうかを

直観的に見抜かれたということです。これは、存外、昔から伝えられた人間を判別するための常套手段であつたのかもしれません。

もはや帰國もやむなしと、覺悟を決められた道元禪師に、老樵という一人の中国僧が、言いました。

「大宋国裡に知識多くましませども、如淨和尚ただひとりのみ明眼の知識なり」（『建撕記』）瑞長本

と。眼がしやんとした人物だから、ぜひ如淨禪師に会つてみろ、と勧めたわけです。道元禪師は、あまり乗り気ではなかつたようですが、

たまたまそのころ如淨禪師が天童山の住持職を拝命したために、道元禪師との出会いの場が生まれました。まさに「希代不思議の機縁」（『建撕記』）瑞長本）といふべきでしょう。

お一方の初めての出会いは感動的なものでした。『建撕記』は、

「師（道元）初めて淨和尚に見え、淨、一見してはなはだこれを器重す」（延宝本）

と簡潔に記していますが、両者の眼と眼が至近の場で交叉したとき、たちまちに両者のかたい信頼関係が成立したのです。

そのときの感動を「面受」の巻の冒頭に、道元禪師は、

「大宋寶慶元年乙酉五月一日、道元はじめて先師天童古仏を妙高台に焼香礼拝す。先師古仏はじめて道元をみる。そのとき、道元に指授面受するにいはく、仏仏祖祖面授の法門現成せり。」

と「面授」の巻の冒頭に記しておられました。師と弟子が眼力のある場合は、最初の出会いで、師のまなこと弟子のまなこがぴったり一枚になつてしまふ消息がうかがわれます。「いく千万遍といふことを知らず」という「礼拝奉覗」の修行は、師と弟子の眼がぴったり一枚になるとい



う目的のために行ぜられるようにうかがわれる表現ですが、単にそういう有目的な行でもないのです。如淨禪師と道元禪師の場合は、最初におたがいがみたときぴつたり一枚になり、それ以後「いく千万変といふことをしらず」という「礼拝奉観」の行が続けられたのを見落としてはなりません。

母と子の場合

三歳児のY君は、やたらに友だちに噛みつきます。弟のT君は一歳児ですが、これもよく友だちに噛みつけます。弟の方は、友だちの手や足が、口に触れると、咄嗟に^{どうさ}がぶつと噛みつくのですから、担任の保母さんは気が気ではありません。両親は、共かせぎで一人とも夜十時を過ぎなければ帰宅しません。きっと、お母さんの肌に十分触れて育つていなかから、人肌のぬくもりに飢えていて、そういうぬくもりが口の

あたりに近づくと思わず本能的に噛みついてしまうのでしょうか。

Y君やT君の心情を思うと、かわいそうな思いにかられます。しかし、噛みつかれる方の子どもは、いい迷惑なので何とかしなければなりません。Y君は、もう三歳になつているのだから、少しは聞き分けが出来るかもしだねと思つて、或る時、友だちに噛みついた時、タイミングよく現場にかけつけて職員室に連れて来ました。「地震かみなり火事おやじ」級の園長イメージを子どもたちは抱いているらしく、悪いことをしたときに私にみつかると大概の子は泣き出します。Y君も例外ではありませんでした。

しかし、職員室でY君と話をしていくとすぐに気づきました。叱られているときはもちろんですが、心おだやかになつていろいろ約束ごとの話ををしていても、いつこうに眼を私の方へ向けません。キヨロキヨロとあらぬ方向を視線はさ

まよつてはいるのです。これはどうも新生児のときの授乳から誤つていたのではないかと私どもは想像しました。こういう場合、つい単純に人工栄養を疑うのですが、このごろは、母乳の大切さが喧伝されていて、完全に人工ミルクで育つた子は、めつたにいません。Y君も、粉ミルクで補充しながらも、そこそこには母乳も飲んで育つたようです。

せつかく母乳を与えたながら、お母さんはテレビをみていたらしいのです。新生児には視力があるのかないのか、医学的にはいろいろ論議があるのでしょうかが、たとい視力がないにしても、お母さんは赤ちゃんの眼をみながら授乳をするのが自然だと私は思います。ロブソン（一九六七）は、「人生初期の六ヶ月以内の見つめ合いが、母子関係に大いに影響する」（『まなざしの心理学』福井康之著、創元社、昭59）ことを強調しているそうです。「目と目の接觸は、乳児にとつ

て人間どうしの接觸の根源となり、社会性の出発点となる」（同書）らしいのです。

赤ちゃんのつぶらな瞳の奥に、その心を読みとろうとお母さんがつとめながら授乳をしてやらなければ、赤ちゃんは心満たされないのでしょう。見えない目でお母さんの瞳を捜し求めている赤ちゃんの心情はけつしておだやかな筈がありません。お母さんのみつめているらしいテレビの音の方に見えない眼を求めてキヨロキヨロしている間に、視線の定まらない子どもになつて行くのでしょうか。

そういうえ、母乳だけで育つたという二歳児のA君も、行動が乱暴でききわけの悪いところがあります。私の手もとに呼んで話をしてみるのですが、いつも視線があらぬ方向に向いています。

「おい、A君よ。園長先生の眼を見てお話しをしようや」

と、いえば一瞬、私の方をみるのですが、すぐ目にそらしてしまいます。

このごろとみに多くなつた多動傾向の子どもは、總じて視線を合わせて会話が出来ないようです。お母さんが、テレビを見ながら授乳して育てた子のような気がします。

すぐ、友だちに噛みつくY君やT君も、存外お母さんの乳房を噛みついた時、その痛みでハツとしてお母さんがテレビから赤ちゃんに目を移してくれる、その快感が忘れられないままに習い性になつたとも考えられます。

いや、事態はもつと深刻なのかもしれません。

母親が乳房を中心とした身体接触を十分保障しある程度の満足感を乳児に与えていないと、羨望の念が昂じて、乳房を拒否したり、不快、不満の原因を羨望のあまり、すべて乳房に投影してしまい、良い乳房までを駄目にしようと攻撃するようになる、という専門家の研究報告もあ

ります。(『まなざしの心理学』)

Y君やT君の場合は、お母さんが赤ちゃんの眼をみながらゆつたりとした気分で授乳をしてやらなかつた為に、乳房の肌ざわりと似ている友だちの肌にまで攻撃を加えるようになつたと考えたほうがよいのかかもしれません。

眼をみあわせることによつて師と弟子が心を伝えることの大切さを強調された道元禅師の教えは、現代の育児にも反省を迫つてゐるよう思えます。

摩訶般若波羅蜜多心經



雲葉居士尊成壽山善光寺啓刻
歲在癸未年初春



善光寺所藏印材



篆刻『般若心経』開創二十五周年記念

今年、開創二十五周年を迎えるにあたり、記念に、中国人篆刻家・王新徳氏に依頼して『般若心経』を制作していただいた。

王氏は一九五二年天津に生まれ、九歳から楷書を学び、十七歳から著名な古文字学者・康殷氏に師事して、秦漢の古印の模刻、篆書・鐘鼎の碑文を修得し、中国の新聞・雑誌に多くの作品を発表。一九八八年に来日して、各地で実演、講演をしておられる。

『般若心経』は正式には『摩訶般若波羅蜜多心経』ですが、略してただ『心経』ともいいます。非常に優れた（摩訶）智慧（般若）によつて悟りの世界に到る（波羅蜜多）肝心肝要の教え（心経）、あるいは智慧の完成の極意の書ということあります。

『般若心経』について

数多いお経の中で『般若心経』ほど広く親しまれ、多く読まってきたお経はほかにありません

私たち人間は、東といえば西、右といえば左、

上といえば下、是非善惡、利害得失、吉凶禍福

というふうにすべてを相対的にみております。

したがつて、好きなものは取り、嫌いなものは

捨てる取捨選択の心が常にはたらき、意のまま

に事が運べばよろこび、思うにまかせぬときは

悲しみ嘆くというように、事ごとに心をとどめ、

捉われております。

この取捨憎愛、分別妄想を「色即是空」のふ

るにかけて、「空即是色」とクリーンなものに
しない限り、心の休まることはできません。し
たがつて、一切皆空の道理を体得して実践すれば、苦しみ悩みはおのずから消滅するのであり
ます。

『般若心経』は、否定的表現を縦横無尽に駆使して、私どもの取捨憎愛の心を徹底的に打破するのであります。そして最後に、その悟りの

般若波羅蜜多心經

般若波羅蜜多心經
觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時照見五蘊皆空度一切苦厄舍利子色不異空空不異色色即是空空即是色受想行識亦復如是舍利子是諸法空相不生不滅不垢不淨不增不減是故空中無色無受想行識無眼耳鼻舌身意無色聲香味觸法無眼界乃至無意識界無無明亦無無明盡乃至無老死亦無老死盡無苦集滅道無智亦無得亦無所得故菩薩垂依般若波羅蜜多故無罣礙無罣礙故無有恐怖遮賴願圓夢想究竟涅槃三世諸佛依般若心無罣礙無罣礙故無能障阿耨多羅三藐三菩提故知般若波羅蜜多是大神呪是大明波羅蜜多故得阿耨多羅三藐三菩提故知般若波羅蜜多是大神呪是大明呪是無上呪是無等尊呪能除一切苦真實不虛故說般若波羅蜜多呪即說
曰揭諦揭諦波羅揭諦菩薩提薩婆訥



王新徳氏

智慧、般若のこころを呪文によつて結んでおり
ます。

ギヤーテ ギヤーテ
揭諦 揭諦 バーラ ギヤーテ
薩婆訶 薩婆訶 バラ ソー ギヤーテ
薩婆訶 薩婆訶 ハラ ソー ギヤーテ
波羅僧 波羅僧 ボーラ ソー ギヤーテ
菩提 菩提 ポーラジ

ゆきましよう ゆきましよう 捉われなき世
界へ すばらしいところへ 一人残らず さ
とりよ幸あれ
という意味ですが、呪文ですから 「揭諦 揭諦」
と原語で唱えたほうがよく、いつも唱え
て智慧の完成を実践してくださるよう祈念しま
す。

王 新 德

在日中国書畫篆刻家連盟理事
中国書法家協会会員
北海道篆刻会理事

東郷敏 出逢い（その一）

「先生、ご指導においでくださいませんか」

それから堰切られた水のように、もう止りません。矢継ぎ早に申し上げました。「私は会社で坐禅をはじめます。先生ご指導においでくださいませんか」と。——これは断じて本心ではなかつた、思いもしなかつたへことばゝが、飛び出してしまつた。咄嗟に嘘だとは言えなかつた。もう取り返しがつかない。みんなビックリして何も言葉がなかつた。先生から、「ハイツ、結構ですよ！ 何日何時ですか？」「明日の朝からです」と、また言つてしまつた。「ハイ、承知しました。じゃあ、間もなく私も、追つかけて参ります。」先生のご都合なんぞ考えもせず、御尋ねもせず、口走つてゐる。先生も先生で、「No！」とは言わ



ない、実にスムーズである。打てば敏々ひびく。私は前後の見境もなく、独り歩きしている。そして大変な約束をしようとしている。成り行きに少し気付いて戸惑つておりますと、呆気にとられた先代社長が、「まあ先生、この者たちが無理を申しあげてスミマセン。礼儀も弁えておりません。どうぞ御許しくださいませ。何かとドウゾよろしく御願い致します」と、深々と頭を下げられる。「ハイ、伺わせていただきます」と、これまた丁重なご返事をいただいてしまつてある。これが先代（のち開基）と黒田雲水の歴史的出会いであり、初めての「ことば」の交流であったと思う。

この時点では、私は自分が何を言っているのか、どれ程、大変なことを約束してしまつていいのか、わかつたようではまだよくわかつております。あまりの激変に、心の整理もつ

かず、ほんとうに困りました。勿論周囲はもつと困っていたに違いない。稍あつて、今度は先生から、「一、三御尋ねしたいことがあります。明日から、会社で坐禅するとなれば、或る程度、坐禅のできる環境が必要です。タタミですか——、じゅうたんですか——。また坐禅するための道具が最低限必要です。」それもそだだと思った。続けて、「坐布団（坐蒲）はありますか。鐘は、木魚は、線香台は……！」何もかもあるはずがないのに、頭の中がボヤーンとしているところに、止めを刺されてしまいました。「警策と経本は、必要なだけ、私の手持ちのものを持参致しましよう」とおっしゃる。さあーアどうする、事態はどうどん進んでいる、困りました。

「先生申し訳ありません。何もかも衝動的で、私共には御尋ねのようなものは、何にもありません。先程の取決め、二、三日先送り、させてくださいませんか。会社に帰つて準備整い次第電話させていただきます——」「じゃあ、私が最小限の準備をさせていただきましょう。大阪で準備できるものを除いて、それ以外の道具は、福井の永平寺門前に、日本一の佛具屋さんがあります。丁度私の知り合いでですからそこにお願いして、直接送つていただきましょう。出来るだけ勉強していただきましょう。」なかなかこの先生、経済的なことをおっしゃる。今度は逆に押しまくられているような感じもする。しかし、これは私の気のせいかもしれない。何はともあれヨカッタ。ホツとしたところに今度は「何名分ぐ

らい用意致しましょうか?」「えー」とみんな顔を見合わせてしました。

「キミたち、中途半端はダメだよ。やるんなら徹底して、やんなさい」と、先代からハッパが飛んでくる。「では、取り敢えず、五〇名分、いや一〇〇名、あ、一五〇名分、お願ひします」と言うてしまった。ことごとく売上でも読むような具合である。会社の企画担当不在のときでありますから、まことに行きあたりばつたり、私共のいい加減さは、どうにもなりません。「ああそうですか。一五〇名分用意するのですね。参禅者七名分ではないのですね」と、驚いた様子で、確認のため御尋ねになる。

当然なことです。目先の数字が、あまりに目まぐるしく変化してしまうものだから、一体、どこに、誰を、どこに坐わらすのか、見当もつかない時分です。まだ出逢いから、五分か一〇分ぐらいのことであります。私も、具体的にどうするかという考えなしに走つてしまつた結果でありますから、スキ間だらけ。その間、環境の影響や圧力もあって、どんどん変化してしまつてることはどうしようもない現実でした。

今度は、また先代が私共に向つて、「キミたち、やるんなら徹底してやんなさい。自己流はいかん。何なら三日位会社を休んでもよいから、必要なものは、全部準備しなさい」と来てしまつた。さらに先生に向つて、「うちの社員がこんなに、自分から、やりたい、というのを見たのは、先生初めてです。先生の、

おつしやる通り何でも、全て協力致しますから、ヨロシク、お願ひします。嬉しいじやありませんか、先代社長に、こんなに喜んでもらい、協力まで、約束してくださるなんて、思つてもみない成果でした。ですから、即、昇給、ボーナスアップは、間違いなく保証されたも同然でした。

先代は続けざま、「サアー、君の希望通り、先生のご協力が得られそうだ。この期間中、君達がこんなに、坐禅のよさを感じていてくれたとは思つてもみなかつた。やつぱり連れてきてヨカッタ。こうして素晴らしい先生との出逢いもあつたし、僕もほんとうに運がいい。先生どうぞ、うちの社員のこの一生懸命にご協力くださいませ」と深々と、これまた、合掌低頭されるではありませんか。先生も、また、坐り直して合掌低頭、私共もあわてて合掌低頭。私は、この光景を眼の当たりにして、これはエライことになつてしまつた。私が今どんな立場に立たされ、何をお頼みしたのか、痛い程、わかりかけてきておりました。あんなに否だつた坐禅ではなかつたのか。雲水が飛び込んで来てしまつたために運命が変つてしまつた。先代の見抜く力、説得力で、三六〇度ひつくり返つてしまつたのだ。それだけではない。弾みが弾んで会社の中まで、坐禅を続けようというのである。それも、本気で御願いしようとしている。

ただ、一時的行事でするような話ではない。本山と同じ様に、毎朝するということまで話は、完璧に進んでしまつた。嗚呼！ どうしよう。これはもう悪

(君子は)本を務む(学
而第一一2) 德ある
君子といふものは、物
事の根本に力を尽す。
根本さえ確立すれば、
自然に道は生ず。(孔子
の教えの基礎を成すも
の) 務本の学)



夢です。調子がいいと言えばそれまでですが、
その為に、これまでどれ程、得をしたか、損
をしたか、計り知れません。

私は先代の性格や考え方をだれよりも、よ
く承知しております。中途半端は断じて許
さない方でありますから、先のことがどうい
うことなのか、この話に対する、先代の、這
入り方と、口添え表現の在り方は、脇役を裝
いながら、スッカリ主役になつてしまつてい
る。実に巧妙な這入り方である。この事は、
全て私自身の意思によつて進めたものであり、
決して他の意思や、強制が働いたものでない
ことをしっかりと確認されてしまつてゐる。

「自主性を尊ぶ」先代の網に掛かつてしまつ
た。先代は常に『本を務む』(註)といふこと
が根底にあり、いかなることも基本に忠実と
いうことが絶対条件となつてゐる。何度も「自
己流はいかんヨ」というのはそのことである。

状況は、やんわりとけしかけられ、微妙に威されたりしているではありませんか。これは、先代の御人柄が充分發揮されたところだと思いました。ここで少し、先代の「人なり」に触れて参ります。

先代の人となり

「教える 育てる」ということについては、単に一事業家としてではなく、その域を超えて、徹底された御方であります。この思想は多分に、論語の影響を、強く受けられ、自ら「学ぶ 習う」ということには、尋常でないものがありました。誰に対しましても『性相近く、習相遠し』(註)、「教へありて、類なし」(註)を旨として、チャンスがあれば、たとえ道端の人であろうとも、誰にでも、公平に、自分の限りを尽して、直言され、教えてあげ、直してあげ、正してあげる。また社員であれば、言うて聞かぬ者には、泣きながら叩いて気付かせてあげる在り方、並の者ではありませんでした。私もすでに父を亡くしてしまつていつだつたが、「君の父さんに替わつて」と、随分叩かれたことを思い出します。人はいつでも、「素直さを求める、また、親を大事にすること、大事に思うこと」が条件として求められました。この思想に適う人は、会社でも、どんどん上げ用い、その心と実行が乏しければ、その人の可能性を信じ、出来るまで待ち、なかなか、用いようとはされませんでした。

教へ有りて類なし (衛
靈公第十五—38) 人は教育の善惡によつて支配される。貴・賤・老・少・氣質・習俗は関係ない。



(今、我等)宿善の助くるに依りて、：(修證義第一章)前世の
善い行いの助けを得て。宿善〔前世、過去
につくつた善根功德。善根が花を開くこと
(宿善開発)。

啓啄の妙 雛がかえろうとするとき、雛が内から殻をつつくのを
咤、母鳥が外からつくのを啄といふ。すなわち、機みて両者相應すること。逃がしたら、また得られない時機。

一樹の陰、一河の流れ
も、多生の縁、深い佛
教的縁観。袖振り(す
り)合うも多生(他生
は誤り)の縁〔偶然の
出会いも前世からと思
う宿縁、仏教的深い哲
学。

従つて、自らには、とても厳しく「下学して上達」の精神を貫き、信賞必罰が、見事に出来た方でした。へ人が育つ、人が救われる」ということであれば、わがことのように思い、相当な自己犠牲をどんな形でも思いきつて払われる方でしたから、そのための、そなえが、いつでもあり、「教え導く」ための網が、そこら中に張り巡らされておつた様に思います。常に、それをすべきだとは言わず、また思はず、それをしない訳にはゆかぬ積極的な心づくり、を教えてくれました。運命の糸で、編みあげられたこの網に『宿善の助くるに依りて』(註)、先生も、また、かかつてしまわれたのかもしれない。へ世のため、人のために全くす」という同じ命運のもとに方向、価値観を共有された、先生と先代。共に投げ合う網に、『啓啄の妙』(註)とでも申しますか、こうして、掛りあう知遇はまことに深い因縁であり、『宿縁』としか言いようがございません。かつて『一樹の陰、一河の流れも、多生の縁』(註)とあらわされた諺も、こんなことを示唆し教えているのかもしねれない。

流れに身を任せ……

偶然ではなかつた、この出会いも目に見えぬ、大きな力で、ぐんぐん手繰り寄せられ、思いとは裏腹に事態は進展するばかり。既にこの時点で、私が気付くには、あまりにも遅すぎてしまいました。ここまで来てしまえば、この流れ

に身を任せるより仕方がない、もう行くところまで行くしかありません。しかしです。みんなの顔を見ますと、会社に帰つてからの状況が、私より早くから承知していたようで、二度と味わいたくない、持ち込んでほしくない、切なる願いと、五日間の厳しさが、ダブッているのか顔色が失せ、心なしか、血の気が引いているではありませんか。此奴、もういい加減、引いたらよからうにとの暗黙のサインが発せられていることに、気付かない私ではありませんでした。

ここまできた、経緯からして、方向を変えることも、逃げるスキも、期待も持てない状況に、少しでも私がたじろぐところがあれば、私を凝視している、先生の目、先代の目が許さない。もうやるしかない。私は腹をくくりました。
「ならば、先生、徹底して取り組みますので、食事の応量器も、作務着も、板から鐘や太鼓までも、大小とりませてお願い致します。それから、警策は、三〇本お願ひします。私共は、会社の中に寺でも、ぶつ建てるつもりで参りますから——」とここまで来た時、先生も、ことのあまりの急展開と成り行きに、いさきか案じられたのか、「まあ最小限、私におまかせくださいませ。本山とも、よく相談した上で、出来る協力をさせていただきましょう。」ということで何とか一件落着。何だかようやく終つたようでございます。

予期せぬ大きな商談が成立したかのように思いますが、一向に喜びが沸いてこない。何の利益にもつながらない、損の道。しかも、何処まで続くかわから

ない、厳しい道。それを、進んで選んでしまつたこの現実。僅か、二一三〇分のことではありましたが、五日間に優るとも劣らず、へとへとに疲れきつてしまひました。

お坊さんになる訳でもないのに、事の彈みというものは、恐ろしいものです。でもまあ、よかつたことにしよう。ここまで話し込んできたのに、どうしたことか、未だ名も告げず、名も呼び合わず、よくもここまできたもんだ。お互いの、心と心の葛藤が、見えない糸で、しつかり結ばれて、強い絆となつてゐる。特に意識している訳でもないのに、妙に胸が高鳴り、何か気になりかけておりました。そんなころ先代は、笑み満面で、「私が、社長のムラオカミツヨシです。これは息子（現社長）で、常務をしておりますアリナオです。」夫々の自己紹介もおわり、やがて総持寺をあとにした時は、もうあたりは、すっかり人影もなくものとの静寂に包まれておりました。

再び戻るまじき、総持寺であつたはずなのに、四季も折々、それから、それへと手を伸ばし、足を伸ばして各本山でとり行われる摂心会に、続けざま参禅するなど、思いもよらず、また、四トン積みトラック一杯の道具が、会社にドーンと送り込まれることなど、さらに、さらに想像だにせず、兎にも角にも下山と相成った次第でござります。

いずれにしろ、黒田先生と会えたことは大きな収穫には、違ひなかつた。人



ナリス化粧品の成寿殿での講演風景

の出逢いとは、こんなものか、葛藤と闘いの初体験ではあつたが、過ぎてみれば、痛みも、辛さも、遠い過去に、飛んでしまつた。何か大きな、山でも越えたような、言い知れぬ安堵感を思う。また一方、思いのほか、意志の弱い、忍ぶ心の乏しい、自分をイヤとう程知ることができた。大概のことは我慢できることも、思つていたのにアテにならないこともわかつた。自分以外の人は、驚く程、忍耐強いことも、内心恐れをなした。また、あんな、環境を求めて修行している、変り者がいることもわかつた。先生もその中の一人だ。それが偉い人、立派な人だとは、その時、私にはなかなか思うことができなかつた。なにもここまでしなくとも、人間になる方法は、いくらでもあると、自分に言い聞かせ、一生懸命そういう思おうとしていたことも、今は懷しい。坐禅以外なら、これから、何があろうと起こ

ううと、越えられそうだという、自信と期待と気持ちが持てたことは、何よりも、よかつたと思いたい。以来、随分色々なことが期待通りあつたが、私は都度、今をその時に引き戻し、辛さを天秤にかけてみる。いつでもやっぱり坐禅の辛さが勝利する。人間、死んだがマシだと思うことは、そう何度もある訳ではないのだが、この習慣のお陰で、自分が救われたと実感した事がいくどかあつた。よい尺度を手に出来たもんだ。その上にこの上なき、先生を「知る」とにもなつた。これは何とも、ありがたいことだ。さて走りすぎました。話を汽車の中に戻します。

まあ、色々なことを思いながら、車窓に目をくれていますと、いつの間にか窓ガラスにもう一人の自分を見てしまった。その男は、また、頭の中が、突然パニックに陥つておりました。どう考へても、二つの大きな問題と心配事を抱え込んでしまつてゐる。一つは、いよいよ会社にまで、坐禅を持ち込んで、毎朝となれば、ただごとではない。今一つは、一体費用が、どれ位かかるのか親方日の丸になつてしまい、安心して確認もできていない。全く見当もつかない。予算と実績を、毎日やかましくしている経理責任者の顔が、引きつって見える。

どうしよう。電車の中では、みんなが、大丈夫かなあ、ほんとうに明日からまた坐るのか、まだ坐るのかと、これまた、徒事ではない。考えてみれば、無理もない話だと思う、まつただ。

先代と常務は、先程から、もうホロ酔い気分である。小田原駅で買い込んだちくわをポンポンと投げてくださる。ルンルンと、いい気なもんだ。今まで見たこともないエビス顔なのだから、たまらない気持であつた。安堵と不安の中で、引くに引けず、帰るに帰れず、あの時の心境今でも忘れることができません。ヘウソから出たマコトとは、こんなことか。

先生は昭和三十七年から三十八年にかけて、全国托鉢行脚して、修行から修行、荒行の真直中に私共は、タイミングがよくも悪くも、出くわしてしまったらしいことがあとでわかつた。食うや食わず、極限からの生還を遂げたばかりの野人、黒田雲水なのである。さらに承りますれば、再々重々にも、弟を思う美しいばかりの兄弟愛。将来の大を願つて、アメリカ修行への道を、ことごとく碎いてくださつたらしい、アメリカ禅センターの兄・博雄師。ために念願の渡米一向に実現せず、断られてばかりの御気持、決して穏やかでなかつたこと伺えます。いささかその腹いせを、素人の私共に、ぶつづけておいでだつたのかもしれない。まあ、いずれにしても、はげしい出逢いであつたことは確かだ。人生は、まことめぐり逢い、出逢いであると言う。いつ何処で、どんな人と

人と逢うなり 中国で
ご修行中、最高の名僧・如淨禪師に逢つた
ことが運命を変えた。熱く、燃えた、第
その衝撃を「人と逢う」
なり」と述懐された。

めぐり逢うかによつて、人生は決まつてしまふ。先代社長しかり、今までこの
御方に『遇い難くして いま遇うことを得たり』わが師、わが友、黒田武志雲
水である。

道元禪師の『まこと人と逢ふなり』(註)とは、こんなことを謂うたのかもし
れない。これが私共と、成寿山善光寺・黒田大圓和尚との、熱く、燃えた、第
一日目であり、今日の第一歩となつたのでござります。

(第一部 完)



物と心の結び目

「亡禪尼」

東野光生

葬儀の儀記のしるす禪尼の略歴は以下の通りである。

うち続く梅雨の曇天の下、仕事部屋に活けた大輪のあじさいの花が美しい。そのみずみずしいぬけるような青さを眺めていると、季節が花をもたらすのではなく、花が季節をもたらす、それが本当のようになんじられる。

あじさいをまえにして、ふと昨年亡くなつた一人の老禪尼のことを想つた。

黒田嘉。法名安徳院殿嘉祥妙慶禪尼。

禪尼が逝去されたのは九十歳だった。葬儀は栃木県大田原市の光真寺で行われた。

- 明治三十六年 長野県井上村（現須坂市井上）の安養寺にて前角朴翁・安意の長女として生まれ、後、須坂興國寺にて育つ
- 大正九年 長野高等女学校（現長野西高等学 校）卒
- 大正十三年 女子美術学校（現女子美術大学）卒
- 大正十四年 光真寺三十六世黒田白純と結婚、

男子八名出産。以来光真寺復興発展に貢献

していた。

- 昭和二十四年 栃木県西那須野町那須寺の開創に貢献

- 昭和三十年 東京都品川区桐ヶ谷寺開創開基

- 昭和三十九年 学校法人ひかり幼稚園創設

- 昭和四十四年 横浜市港南区善光寺の開創に尽力

- 昭和四十五年 米国ロスアンゼルス仏真寺開基

- 昭和四十六年 米国仏真寺開單式参列・メキシコ等歴訪

- 平成三年 静岡県小山町不二寺開基

- 平成四年一月三十日 行年九十歳にて逝去

禅尼は草花が好きだった。地元にあじさい公園を作ったのは、昭和四十二年のことである。だが、これは儀記にしるされた略歴記載事項から漏れている。

公園を作り、たくさんのあじさいを植え、それを育て梅雨時の園内を清々しい青に染め上げるそのことは、寺の開創開基にくらべれば、禅尼にとつて、いかにも何気ない無為の行為だったのかもしれない。人は逝き、公園には今年もあじさいが咲く。

へまさにしるべし。

空うつは一艸そうなり。

この空かならず華さく。

百艸に華さくがごとし。』

死の前年までいくつもの寺の開基に携わった禅尼の生涯は、余人の及び得ぬまことに有為なものだつた。そして会葬者の誰もが心より逝去を悼む盛大な葬儀は、故人の人柄をよくあらわ

禅尼の生涯にひとむらのあじさいの花を重ね合わせてみる時、この道元の言葉は胸を打つ。

禅尼は横浜の善光寺住職黒田武志老師の御母



堂である。黒田老師は私がしばしば親炙の機会をいただく傑出した禪僧で、善光寺は四半世紀前に老師が無一物から興したものだ。

私はあじさいの傍で、穏やかに微笑む柔軟な色白の老師の顔を思い浮かべた。

老師は仏教を通して、國際社会の安定と世界平和の実現を目指す法の実践家である。老師が理事長をつとめる善光寺海外留学僧派遣育英会の着実なすぐれた育英活動については、知る人

も多い。ひとつの寺が私財をなげうつて独自に運営するという、他に例を見ないこの育英会の交流は、すでに十四ヶ国に達する。宗派や国籍、男女の別を問わないその留学生の数は数十名をかぞえる。

老師はかつてタイのワット・パクナムで安居生活を送り、日本中を乞食行脚して廻った人である。ひとつの育英活動を通して世界の未来を見据える老師の國際的視野は、虚飾を払つたその謹厳な修行の日々の培つたものだ。

留学生の中には、フランスやイギリスに赴く者がいる。スリランカの大学へ行く者がいる。アメリカの禅センターへ足を向ける者がいる。

また反対に、日本の大学院で学ぼうとする韓国

からの留学僧がいる。内戦の続くカンボジアで孤軍奮闘する者がいる。

私は目の前のあじさいの花を眺めながら、老師がかかえた生涯の誓願、その人生の拘泥を想つた。

一人の有為の若者を育てることは、一本の草

を育てることだ。そしてそこに花を咲かせることがだ。

△空は一艸なり。

この空かならず華さく。

百艸に華さくがごとし。△

空を一草と観ずる心は、老師にとつて、その

生涯の誓願と実践の成就にほかならない。

私はそんなことを考えながら、ふと老師が禪尼と重なり合うのをかんじた。そして我執を離れた老師ののつべきならぬその人生の拘泥が、

私の内で、あじさい公園を作った禪尼の何気ない無心の行為とつながっていくのをかんじた。

老師は今後この現世という無辺の公園に、どれほど多くの人の草を植えつづけるのであろうか。そこにどれほど多くの花を咲かせるのであろうか。

私は禪尼と、生前ついぞ警咳に接する機会を持たなかつた。私の知るその篤実な姿は、葬儀

で立てかけられた黒いリボンの巡る一枚の写真だけだつた。

だが、私は目の前のあじさいの花によつて、そしてまた老師の生涯の誓願とその精力的な活動によつて、禪尼がゆくりなく自分の内で生きはじめるのをかんじた。

故人はひとつ機縁によつてよみがえり、その在りし日のいのちを、つと今に現出させる。死者は人を訪い、そこにいのちの灯をともすのだ。

禪尼はどんな時にも黒衣のよう目に立たぬ、控え目な人だつたといふ。人にたいしてつねに感謝を忘れぬ、やさしく慈悲深い人だつたといふ。

あじさいの花は七色に変化するといわれる。そのぬけるようなみずみずしい色が茶ばみはじめる時、代わりに青いそらが顔を見せ、夏もま近い。

(日本芸術新聞・第83号より転載)

インドネシアの旅 ボロブドールを中心にして

ニューヨーク州立大学
政治学教授
伊藤 博

一九九一年の夏、横浜善光寺の黒田方丈の勧めでインドネシアに三週間訪問することができました。目的はジャワ島中央にある仏教遺跡を見ることでしたが、その他にもスラウエシ島のトラジヤ部族の葬儀を見たり、トラジヤアラビカコーヒー農園等も視察することができました。

インドネシアの首都ジャカルタとバリ島には十四年前に訪れたことがあるので、ジャカルタでは前と同じホテルに泊ることにし、ホテルの主人にその旨伝えると、大歓迎してくれました。彼の親はオランダ系ユダヤ人で、第二次大戦中は家族全員、日本軍の捕虜収容所に入れられ終戦を迎えたそうです。終戦と同時に暴徒化しました。



荒れ狂つたインドネシア人が収容所に押し寄せて来て、無法状態になつたのを、日本人が無防備の女子供を護つてくれたので、日本人を恨めないとも漏らしていました。インドネシア独立後、彼は帰化してホテル業を始めたが、観光産業しかないバリ島の人達に職を与えるだけでなく、ホテル業の教育を受けるためにも、バリの住民を雇い、ホテルの雰囲気もバリ風にしたそ�で、彼の性格の一端を垣間見ることができました。

インドネシアは日本以上の人口を持つ国で、しかもその九〇パーセントが回教徒です。ユダヤ教徒はインドネシア全国で五〇人位しかなく、ユダヤ教の教会もなく、牧師もいないそうです。数年前ジャカルタ近郊のユダヤ教徒十数人を集めて、オーストラリアから牧師を招いて、このホテルの一隅で初めての礼拝を行つたそうです。その時の写真や書き物を我々に見せて、

熱の籠つた調子で、いかにこれから彼の努力でユダヤ教会を作りたいか話しておりました。回教徒以外の宗教に対する政府の弾圧はないが、中近東のアラブとイスラエルの紛争の余波として、インドネシアの回教徒の中にはユダヤ人を敵視する者もいるので、表立つて活動はできないうし、たとえそれが可能でも、今後それ程ユダヤ教信者が増えることはなかろうとの予想です。

ボロブドールの仏跡

ジャカルタから飛行機で一時間程行くと、日本でしたら京都のような古都ジョクジヤカルタに着きます。そこから四〇キロ離れた所に、八世紀後半に建てられたというボロブドールがあります。ボロブドールは丘の上の寺院という意味で、まさしくジャワ中央部のケドマーハー平野にある小高い丘の上に建ち、高さ三一・五メート

ルの仏跡が目の前に広げるパノラマは圧巻でした。

二〇〇平方メートルの基盤の上に六万立方メートルの石を積み重ねてあり、六つの正方形の廻廊の上には三つの円形の基壇が載つており、頂上のストウーパには四方からの階段で繋がっています。ボロブドールはその外観もアンコール・ワットやビルマのパガンの寺院群と同様に壮大なものです。各基壇の側面や廻廊の浮彫りが特に芸術の高さを物語っています。当地のジャワ人と思われるふくらとした体つきで仏の物語を描く様に彫られています。一番低い廻廊の彫刻は現世の欲望を表わし、次の四つの廻廊は有形の世界で権力の象徴を描いており、次の三つの基壇は無形の世界で無権力を表わします。つまり、現世から始まり、日常の善行はより高次元の姿に変身して報いられ、情欲や欲望



東側から見たところ



の世界での悪行は対次元の変身により罰される
という仏教徒の極楽である涅槃に到達する過程
を一連の絵巻風に石に画いた宇宙の未来への構
想として考案されています。この意味でボロブ
ドールは宗教的にも芸術的にも記念すべき遺跡
だと思います。

全部歩くと五キロもあり、時計の針の方向に
歩くと物語が解るようになっています。狭い通
路を廻ると一五〇〇枚程の石の浮彫りが一千年
前のジャワ人の生活様式をよく描いています。

円形の基壇には七二の仏塔が載つており、その
中には一つづつ仏像が安置されています。特に
仏塔の一つには手を延ばして内部の仏像に触る
と縁起が良いそうで、観光客が沢山仏塔に手を
入れていました。最上段にある仏塔には何も入
っていません。どうして中に仏像が入っていな
いのか、かなり論争されておりますが、一説に
依りますと、その仏塔の側に未だ完成していな

い、目も鼻もない仏像が見つかり、しかもその大きさが調度この仏塔に入る位だったので、多分どの様な顔の仏像にするかを決定しかねて安置しなかつたのではないかといわれています。

そして、この顔のない仏像は近くの博物館に飾ってあります。又、ボロブドールには全部で五〇〇体の仏像がありますが、その中、二〇二体は頭がなくなっています。真偽の程は別として、地元のガイドの話では頭は特別なものと考えられ、その中に金が隠されていると思われて盗まれたそうです。

古代インドネシアにいつ、どの様にして仏教と、それよりも古いヒンズー教が入つて来たか明らかではありませんが、最古のヒンズー教の絵はスマトラとスラウエシ島で三世紀の物が見つかっています。一つはつきりしている事は、七世紀にスマトラを基点として起つたスリブイジャヤ王国がインドネシア仏教の中心地だった

事です。今でもスマトラ島の一部に仏教が残っているそうです。インドのデラマン^ミが貿易商人達に統いて伝道師としてインドネシア半島に入り、サンスクリットを伝えたともいわれていますし、又古代インドネシアの貴族達^ミがインド文化に魅され、しかも、ヒンズー教と仏教の神秘性と秘術の力を借りて、地元の支配階級の政治を裁可するために、デラマンを宮廷に招いて文化の伝道に一段買つたのではないかともいわれています。いずれにしても、日本への仏教の伝來の動機にも似て、インドの宗教（ヒンズー教と仏教）の文化的要素が優れた影響力を及ぼしたのは古代インドネシアの宮廷と政治を司る人達に対してもあつた事に違いありません。

ボロブドールはインド以外の地で見られる一番大きな仏跡ですが、いつ、誰が、どういう目的で建てたかは謎に包まれています。有力な説に依りますと、中央ジャワにあつたジャイレン

ドラ王国のサマラツンカ王が、八世紀の後半に建て始め、少なくとも八〇年位かかつて彼から三代目の王が仕上げて今の形になつたそうです。

エジプトのピラミッドは王家の墓として造られ、メキシコのピラミッドは神に捧げる祈りと生贊の祭壇として使われましたが、ボロブドール遺跡には穴もなく、専ら、柔らかい石を積み重ね、その上に彫刻をした大乗仏教の教えと、析る目的の為に建てられたといわれています。

最上位のストゥーパは修行者が僧侶になる儀式の時使われましたし、ボロブドールを支えていた仏教集団は初期のタントリック教徒か、バジラズナ教徒で、彼等はマンダーラを通り抜ける為に使つたらしいとも考えられています。当時は文字の読める人は極く少数の上層階級に限られていたので、絵物語にして仏の教えを表す事は、仏教普及に大きな意義があつたものと考えられます。同じ様な事はイタリアのフィレンツエ（フローレンス）の大寺院の大扉に彫られたキリストの物語にもいえます。大衆伝道の一手段としての役割は大きかつたと思われます。ボロブドールは時計の針の方向に廻つて各基壇を上つて行きますが、階段は小柄なジヤワ人にとって、一段一段がとても高くできていますが、ガイドの話では極楽に行き着くのは楽でなく、努力しなければ到達しないという教えが入つてゐるためだそうです。

ボロブドールは西暦一〇〇六年のマラピ山の噴火により破壊された石の多くは河原に飛び散つてしまい、十八世紀まで土の中に埋まつておりました。一八一四年に英國の総督ラフレスが遺跡を発見し、修復に努めました。一九〇七年から四年がかりで、オランダ政府も本格的な修理工事に携わりましたが、それでも排水設備がなかつたのと、盛り土の地盤沈下の為、浸食作



用が激しく、一九七三年から十年がかりで、国連のユネスコの援助で基礎工事からやり直し、排水設備としてパイプを入れたりして、各段の間に鉛の板を入れたりして、又特別な接着剤で石を貼り合わせ、やつと四三メートルあつた遺跡は三一・五メートルの点で沈下^ガ止まりました。

この修復工事には日本も参加したそうです。遺跡の囲りには多くの木々が植えられ、公園の様に整然としています。荒野に苔むした遺跡を想像して見に来る人の中には余りきれいに修復されたボロブドールにがっかりする人もありますが、インドネシアだけでなく世界の文化遺産として、毎年何百万人もの人達が見学に来るためには、又後世に永く残すためにも、過剰修復も仕方のない気がしました。

メンデット寺院とパウォン寺院

竹薮の中の寺院という意味のチャンディ・メ

ンデットはボロブドールから東に一キロ程離れた所にあります。ボロブドールが建築学上ストーパと呼ばれるのに対しても、メンデット寺院はチャンディと呼ばれています。チャンディの語源は死の女神からきているともいわれて、仏教の習慣では一種の崇拜の儀式に使われ、ヒンズー教では王や聖人の遺品を保存する神殿として建てられました。ボロブドールと同時期の八世紀後半に建てられ、内部には三つの仏体が安置されています。特に中央の仏体は三メートルもの高さで、いつもの座った姿ではなく、両足で立った姿勢でいます。寺院の外側にはヒンズー教とジャワ芸術の最高峰をいく浮彫りがほどこされています。メンデット寺院よりも小さいがボロブドールの一隈をなし、前寺ともいいうべきパウォン寺院は灰という意味で、亡くなつた仏教徒の宗教上の儀式、おそらく古代王家の葬儀に使われたものと思われます。

メンデット寺院とパウォン寺院
竹薮の中の寺院という意味のチャンディ・メ

私達はこの他にも、プランバナンを始めとするいくつものヒンズー教の遺跡を見て来ました。建築や彫刻から見て、ヒンズー教と仏教を区別するのがとても難しいことがしばしばありました。事実、プランバナン寺院もボロブドールより五十年遅い九世紀の中頃に造られており、しかも両者は四〇キロしか離れていない事から見ても、二つの宗教が古代インドネシアの為政者達には現世と後世の目的のため神秘性と秘術を兼ね備えており、互いに類似して見えたものと思われます。

バリ島に残っているヒンズー教も古代原始宗教と混ざつており、インドのものとは全く異つており、インドネシアの国教とも思える回教にしても、中近東、特にイラン回教とは思想・形態が變っています。おそらくスマトラの一部に残っている仏教にも同じ事が言えると思われますが、今から千年もの昔に、ボロブドールの様

な偉大な遺産を生んだインドネシア半島の人々の宗教心は今でも生きている様な気がしました。二つの宗教を建築学的、芸術的に組合せたのも創造力の豊かさを反映している事になります。

トライヤ部族の葬儀

ヒンズー教や仏教が入つて来る前のインドネシアの宗教は先祖崇拜を中心とした自然神を信じる原始宗教でした。しかもプランバナンのヒンズー教やボロブドールの仏教の中にはこの原始宗教が根強く残つており、これ等を区別するのも難しい程でした。私達はジャカルタから飛行機で一時間程度でインドネシアの五番目に大きいスラウェシ島、南部の中心地であるウジヤンパンダンに行き、そこから乗合バスに十時間程揺られて山岳地帯に住むトライヤ部族の集落に着きました。歴史的には東南アジアの海洋民族

シーポンウルの花が

三事庵

者を運んで来た。



が移住して来た人種で、今でも舟型をしたすばらしい家の屋根を特徴としており、死後はこの船で天国に行くという伝説を信じています。トライヤ部族の村はかなり険しい山の中で比較的外の世界から隔離されていたので、部族の八〇パーセントもがオランダの宣教活動でクリスチヤンになつたにも拘らず、未だに密教的な祖先崇拜を行つています。特に興味があるのは葬儀です。

死者が裕福だったか、社会的地位が高かつたかどうかにより規模は異なりますが、典型的な裕福な家族の葬儀を見る事ができました。家族のおじいさんが亡くなつたので、遺体を木の箱に入れ、家族と一緒に家に置いてあつたそうです。その間、豚か鶏をいにえとして殺し、密葬を行いましたが、未だ死んだとは看做さないそうです。その家の格に見合つた立派な葬式をしないと、死者は天国に行けず、この世に留ま

つて、生きている人々を苦しませると信じていますので、葬式の費用が溜まるまで家の片隅に安置されています。今はホルマリン注射で腐敗を防ぐので良いのですが、昔はかなり悪臭がひどかつたらしく、不愉快な顔でもする」と、死者に大変失礼になるといわれたそうです。

家の格に見合つたお金が溜まつた時点で、何十頭もの水牛や豚を殺し、何十人、時には何百人の客に御馳走します。遠来の客には竹の館を造り泊めて持て成します。いけにえにする前には闘牛や闘鶏も行い、毎夜特別な歌と踊りで死者を慰めます。私達もタバコを二ケース買って喪主に贈り、葬儀を見せてもらいました。この儀式は時には一週間以上も続くそうです。

最後に遺体は正式な棺に入れられますが、棺は特別詫えの繊細な見事な色彩と模様に塗られています。そして式場の中心に建てられた特別な櫓の上に祭られ、ここからは悲しみの儀式と

いうよりは、死者が天国に行けるという楽しい行事に変ります。賑やかなお祭りになります。

客達の前で水牛の喉を刀のひと振りで切り、いにえがささげられ、後で皆に分けて御馳走します。一番初めに刺された水牛は足を縛っていたロープを切り、私達の方向に突進して来て、危うく惨事を招くところでした。

その後、埋葬の場所へ全員で行列しますが、洞窟の中が普通です。死者の地位が高ければ高い程、人の手の届かない、何者にも荒らされない所に棺を安置します。それから洞窟の外壁に棚を作り、その上に死者の等身大の木彫りの人形を飾り、公式な葬儀が終ります。その後も一週間位家族が入り替り食事や花の供物を持って墓に訪れます。

収穫の後は金銭収入があるためか、我々の行つた七月から八月にかけては、この様な立派な儀式を行う家族が多く、道を歩いていても、客のための特別作りの竹の家が目につきました。

又、式に呼ばれた人達が地元のお酒を一メートル以上もある竹筒に入れて何本も背中に担いで行く姿も見かけました。

インドネシアは豊かな資源と文化を持った発展途上国で、日本の対東南アジア政策上、一番力を入れている国です。遅かれ早かれ、インドネシアにも産業化・工業化、そして物質文明の波が押し寄せて来る筈ですが、その時、伝統と歴史の遺産が失われない様に願って、私達はインドネシアを離れました。

ボロブドール



円壇テラスのストゥーパと頂上のメインストゥーパ



全 景



仏陀像



摩耶夫人がルンビニ園へ向かう図



第一回廊の主壁上段

回廊の両壁を埋めるレリーフ



トラジャ



トラジャ部落の埋葬

トラジャ部落



二度目のインド 国内旅行 (3)



岩助島 大沢 学授

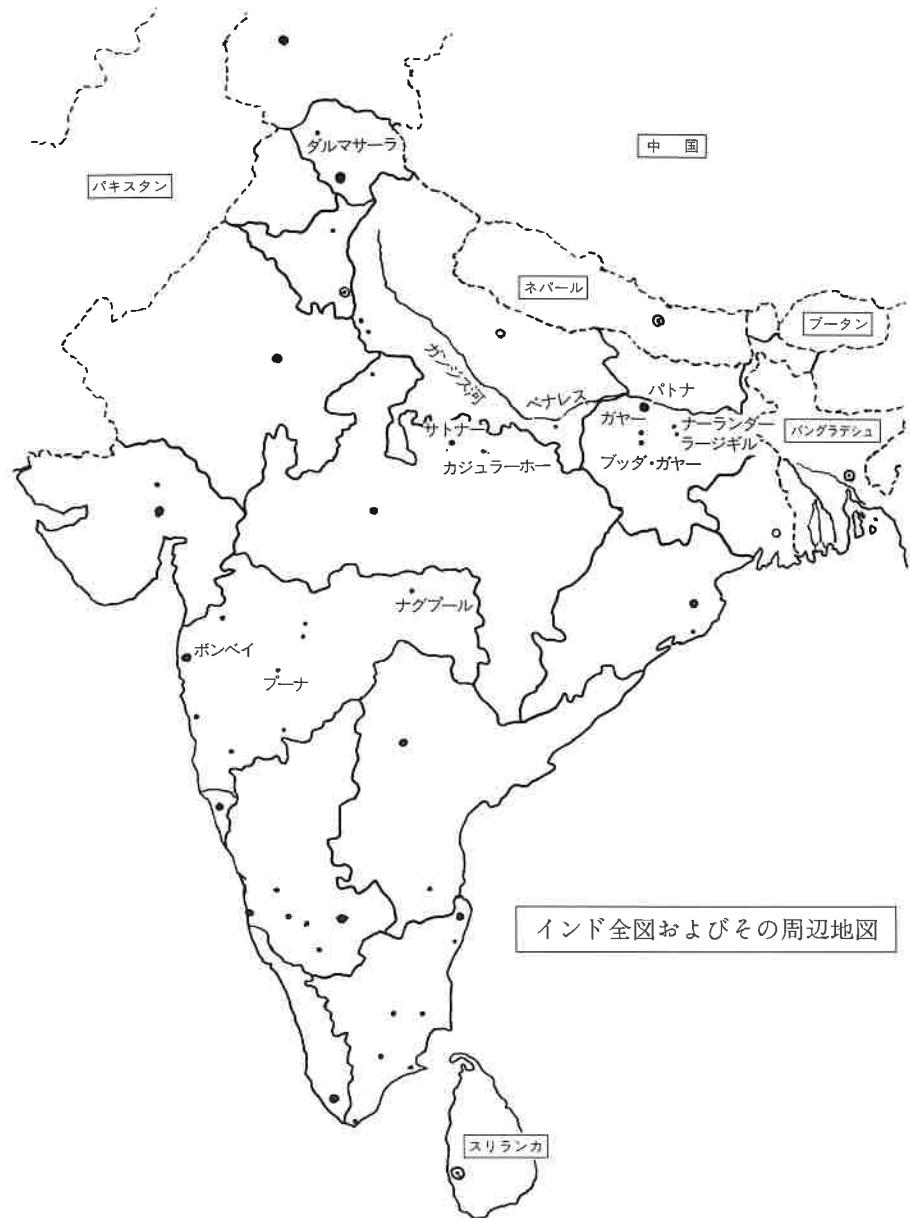
ベナレスのチベット人デモ隊

(一〇五円)だ。

翌三月九日朝八時半に起き、新婚旅行中の義理の妹夫妻に会いに、ホテル・ド・パリス(Hotel de Paris)へ。昔は藩王の迎賓館だったところとかで、広い庭園のある立派なホテル。今僕にはまったくの別世界だ。朝飯だけを御馳走になつて早々に退散。近くの宿探しに出かけ、政府経営の安宿(Traveller's Lodge)に決める。午

四人相部屋で泊まる。一人三ルピー(五〇ペイサ

残されたわれわれ男性四人は、その日午前一時のバスでベナレスへ向かう。堅い座席で半日ほど揺られて、いいかげんお尻が痛くってしようがないと思うころ、夜の一〇時にベナレスに到着。その夜は、安宿(Herman Hotel)に、



後は乗合観光バスで、サールナート（鹿野苑）へ。ここはブッダ・ガヤーで悟りを開かれたお釈迦さんが、はじめて説教された（初転法輪）ところだ。やはり観光バスだと印象が薄くなる。ともかく型どおり一回りして再びベナレスへ。夕方はまたホテル・ド・パリスで豪勢な食事。当然おごりだ。帰りにはおみやげのナポレオンまでもらつてしまふ。

翌日（三月一〇日）はなんだか疲れが出て一〇時起き。ガンジス河近辺を一回りする。狭い路地から路地へ、寺院の間を通り抜けるようにして、ガンジス河へ。沐浴風景を見ても、河原の死体焼き場で死体を焼いているのを見ても、「ああ、やつてるな」と思うだけで、なんだか何も感じない。ぶらぶらしていると、途中でチベット人デモ隊に出会う。反中共デモだ。今の日本で見かけるメーデーなんかの、静かなデモとは相当雰囲気が違う。もちろん日本でも、七

〇年前後には、全共闘が街頭でジグザグ・デモをやつて機動隊とぶつかるということもよくあつた。だがそれともどこか違う。一人一人が拳をふりあげながら、大声で叫びつつ、進んでいく。一人一人から「俺たちは本当に怒っているんだぞ」という気迫がひしひしと伝わってくる。当然交通はマヒだ。彼らはどうしてそんなに怒つているのだろうか。

中共がチベットに侵入したのは、一九五九年のことだった。それまでのチベットは、ダライラマが国の政治的頂点（王）でもあり、宗教的頂点（法王）でもある、神權政治の仏教国だった。中共の侵入により、ダライラマ一四世は国を追われ、多くの僧侶とともに貴重な經典類をたずさえて、インドに亡命した。そして今では、インド西北部のダルマサラに住んでいる。

そのおかげで、そののちチベット仏教研究は急速に進んだ。というのは、それまでチベット

はほぼ鎖国状態で、チベットに入るには決死の覚悟がいったからだ。日本人でも、河口慧海（『チベット旅行記』旺文社文庫）、多田等観（『チベット』岩波新書）、青木文教（『秘密の国西藏遊記』中公文庫）などが、チベット仏教などを学びにチベットに入った。だがそれらはすべて、ばれば殺されるかもしれないという危険を冒して、チベット人に化けて潜入したものだ。それが、チベット学僧たちのほうが、世界各地に亡命して直接チベット仏教を教えるようになり、またこれまで目にすることのできなかつたチベットの経典類が彼らとともに国外に持ち出されて、公刊されるようになつたのだ。だから、そののち研究が急速に進歩したのも当然のことだろう。

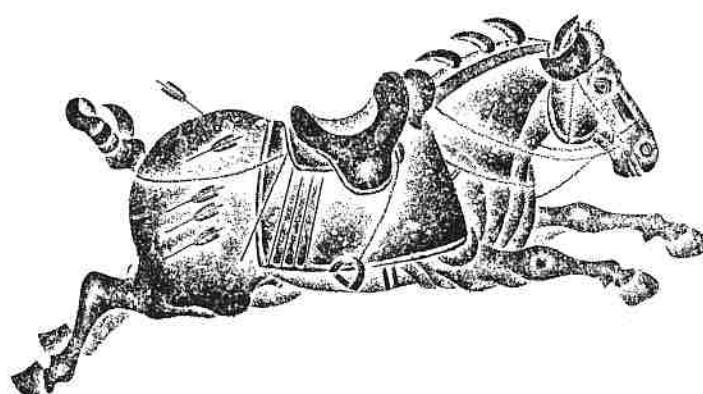
だが今問題なのはそういうことではない。今ここで亡命したチベット人たちが、怒りに満ちて反中共デモをしているということが、問題な

のだ。大学でチベット語を学んだとき、現代チベット語の読本として、チベットの新聞記事から抜粋されたテキストを読んだことがある。そこには、中国の人民解放軍がチベットを解放したことで、これまでダライラマを頂点とする僧侶たちに搾取され続けてきたチベット人民の生活が、いかに自由にかつ豊かになつたかということ、それを実現させた毛沢東思想がいかに偉大であるか、また解放軍兵士とチベット人民がいかに仲良くやつてているか、などというようなことが延々と書いてあつた。中国の侵入によつて結果的にはチベットの一般の人々の生活が良くなつた。そういうことは確かにあるのかもしれない。しかしそのことが、これみよがしに新聞記事として次々と掲載されていくという状況は、いかにも異常で、うさんくさい。チベット人と中国人（漢民族）とは、民族も異なるし言葉も文化もまったくといつていいほど違う。ま

た歴史的にも、チベットは、七、八世紀に吐番王国を作り上げて、中国と戦つて勝つたことさえある国だ。そしてその後も、神権政治の前近代的国家という形ではあつたが、まがりなりに一つの国を形作つてきていた。そこに中国が侵入してきたのだ。そして今ではチベットは、中国の自治区の一つだということになつている。チベット人の子供たちは、いま学校で、チベット語以外に中国語も学ばなければならぬはずだ。人民解放という大義名分があるにしろ、やはりこれは侵略だと言うべきだろう。だから彼らはこんなに怒つているのだ。こんなことをぼんやり考えながら、チベット人のデモ隊が目の前を通り過ぎるのをながめていた。

仏陀の悟りの地ブツダ・ガヤー

一〇日の夜に汽車でガヤーまで行き、その日はそこに泊まり、翌朝一〇時に乗合リキシャで、



ガヤーからブッダ・ガヤーへ。ネーランジャラ
ー（尼連禪）河沿いに約一〇キロの道のりを、
リキシャはのんびり走っていく。すぐにブッ
ダ・ガヤーに到着。ここの中にはもちろん、今
から千五百年ほどまえに、仏陀がその下で悟り
を開いたとされる菩提樹（成道の木）だ。菩提
樹の下には、仏陀がそこで禪定にふけつたとさ
れる赤砂岩板の金剛座がある。その樹の下に立
つとさすがに感無量だ。個人的には自分のこと
をそれほど熱心な仏教徒だとは思わないが、や
はり仏教徒の血が色濃く流れていたのだ、と思
わざるをえない。菩提樹の隣には、高さ五三メ
ートルの大塔マハーボーディ寺院がある。この
大塔は、いくども再建と改修を重ねたものだが、
もともとは、インドに一大帝国を建設し仏法に基
づいて国を統治したアショーカ王によって、
紀元前三世紀に建てられたものだ。

この仏陀の悟りの地にはまた、仏陀の遺徳を

ガヤーからブッダ・ガヤーへ。ネーランジャラ

しのんで建てられたアジア各国の寺院がある。

まず上座（小乗）仏教圏からはスリランカ寺院とタイ寺院が、次に大乗仏教圏からは、中国寺院と日本寺院が、そして密教圏からはチベット寺院とブータン寺院がというように。このよう
にアジア各国から、仏教徒たちがこの地を慕つてやつてくるのは壯觀だ。インドで発生した仏教が、長い年月をかけてアジア各地に広まった
のだ、ということがまさに実感として迫つくるといふところがある。しかし肝心のインドでは一三世紀に仏教は滅びてしまつた。今ではイ
ンドは、ヒンドゥー教徒が人口の八割を超すヒ
ンドゥー教の国だ。

この日の泊まりはまた政府経営の安宿
(Tourist Bungalow)。相部屋で、まるでハン
モックのようなベッドに寝袋を広げて寝る。だ
が宿代は格安だ。なんと一泊五〇バイサ（一五
円）。私がインドで泊まつた最安の宿だつた。

第十回育英生決定

横浜善光寺留学僧育英会は、第十回育英生を左記のとおり決定いたしました。昨年、すでに嘉木揚凱朝氏、プラ・シャーンシャイ・キツティワンゾー氏、脇領至氏の三氏が決定し、派遣

先に留学しており、このほど新たに七名を認定しました。本年は育英会創立十周年にあたり九名が決定。これで関係国は十六カ国、育英生は五十六名となりました。

氏名	国籍	派遣先	備考
嘉木揚凱朝 プラ・シャーンシャイ・キツティワンゾー	日本(愛知学院大学)	ラマ僧侶	
脇 領 至 デイリップ・クラール・バルア サンガ・ラタナ モルテン・シュルター	スリランカ(オプン大学) インド(プーナ大学) バングラデイシユ デンマーク	タイ僧侶 真言宗 マヌラーダ・プラ・ビク大学助教授 イエール大学大学院博士	
韓 韓 日 國 國 本 日 本(龍谷大学大学院)	日本(駒沢大学大学院) タイ(ワット・パクナム) 青岸渡寺勤務	日本(愛知学院大学) 日本(駒沢大学大学院) 日本(佛教大学)	

永平寺貫首 丹羽廉芳禅師さま御遷化

大本山永平寺貫首・丹羽廉芳禅師さま（曹洞宗管長・横浜善光寺留学僧育英会名誉顧問）が九月七日午前一時十五分、老衰による心不全のため、静養先の静岡市・洞慶院でご遷化になつた。八十八歳だつた。逮夜は十二日午後六時から、密葬は十三日午前九時から、いずれも福井県・大本山永平寺で、宮崎奕保新貫首の導師により當られた。

明治三十八年二月二十三日、静岡県修善寺町の生まれ。十二歳の時、洞慶院の丹羽仏庵和尚について得度し、二十一歳で仏庵和尚の室に入つて伝法。東京帝国大学文学部印度哲学科を卒業後、京都・紫竹林学堂に掛搭し、内地留学生として大谷大学で天台学を学んだ。永平寺本山僧堂を修了。静岡県清水市の一乘寺に住し、洞慶院専門僧堂開单とともに宗乗担任講師となる。清水市の龍雲院住職を経て、洞慶院住職に転住。昭和三十五年六月、師の仏庵和尚の後をうけて東京・西麻布にある永平寺東京別院の監院に就任し、本堂、庫



裏、さらに戦災で焼失した大観音を復興した。

昭和五十一年六月、大本山永平寺の副貫首に当選。六十一年一月、七十六世秦慧玉貫首の遷化に伴い、宗制の定めに従つて即日、永平寺七十七世貫首に就任した。在任中、中国の淨慈寺大梵鐘落慶法要を親修したのをはじめ、ローマ教皇ヨハネ・パウロ二世と相見、スリランカに坐禅堂を建立寄進し、中国・天童寺で如淨・寂円両禪師の建碑開眼法要を當すなど国内外を広くご親化。また、梅花流詠讃歌の発展に尽くされた。

生涯独身の清僧として膝下に多くの弟子を育てられ、著書に『みんな如来様だよ』『梅開——わが半生——』などがある。

心からご冥福をお祈り申し上げます。

すみれ

二人を追加採用

ドイツへ一人と台湾から一人

横浜善光寺留学僧育英会は平成五年度留学僧として、ドイツのキール大学に留学の佐藤誠司氏（東北大学大学院博士課程）と、台湾から東京大学人文科学研究科に外国人研究生（印度哲学・印度文学専攻）として留学した董燕燕さんの二人を追加採用した。これにより留学僧は世界十四カ国・一地域に四十七人を派遣または受け入れたことになる。今回の追加採用で派遣国はアメリカ、タイ、インド、スリランカ、イギリス、フランス、イタリア、オランダ、韓国、

カンボジア、ドイツの十一カ国、受け入れ国はアメリカ、スリランカ、韓国、中国、フランス、バングラデシュ、日本、台湾の七カ国・一地域に及ぶ。

貴重な民間の育英制度

「広く世界に活眼を開く人材養成」を掲げたこの育英事業は毎年留学僧の海外派遣と受け入れを行なつていて、今年、創立十周年を迎える。一カ寺の事業としてはかつてない破天荒な活動

として国内外から注目されており、ことに日本で仏教を学ぶ外国人留学僧にとって、仏教精神に基づく貴重な民間の育英制度となつてゐる。

同育英会は、住職である黒田理事長が善光寺檀信徒に毎食一口だけ節約する「一口運動」を提倡し、喜捨された淨財により基本的に運営されている。その他にも、目的に賛同する篤志家も現われており、最近も日本有数の倉庫業会社社長が亡妻の供養として多額の寄付を行なつた。

追加採用された佐藤氏は東北大文学部卒業後、同大学院文学研究科博士課程（印度学仏教史学専攻）に入学し、前期二年を修了して現在は後期三年に在学中。ネパール仏教の研究では世界の先端をいくドイツでの基礎研究を志し、キール大学のベルンハルト・ケルヴァー教授のもとでネパールの仏教史及び他宗教との関わりを中心に研究するため渡独した。

また、台湾の董さん（女性）は輔仁大学外国

語学院日本語科を卒業後、さらに仏光山叢林学院専修部で学び、卒業。同学院講師、国際学部日本語クラスの教務担任を経て、東京大学の大学院外国人研究生として日本に留学した。

提出論文のテーマは、佐藤氏は「國際貢獻のより所とは何か」、董さんは「世界平和と仏教徒の請願」であつた。
（中外日報より）

七月二十六日、育英会辞令が佐藤誠司氏と董燕燕さんに、東北大名誉教授・宝仙学園短期大学学長・文学博士の塚本啓祥先生より、安藤義則先生立会いのもと手渡され、両氏とも感無量の面持であつた。終わつて塚本先生の講演があり、感慨も一入であつた。

(目 的)

佛教を修学する者のうち、学業操行とともに優秀にして身心堅固なものを海外に派遣し、または海外より日本国内に受け入れ、佛教の興隆、国家社会の進運に寄与し得る有為な人材を育成することを目的とする

(派 遣 先)

1. Zen Center of Los Angeles (LA禅センター)
"923 S.Normandie Ave LA. CA. 90006 USA"
2. Zen Mountain Center of New York (NY禅センター)
"Box 197, Mt.Tremper, NY 12547 USA"
3. Wat Paknam (ワットパクナム)
"Bhasichareon Bangkok 10160 Thailand"
4. 理事会において必要と認めるその他の国に所在する研究機関、並びに国内仏教関係大学及び寺院

(派 遣 期 間)

平成7年4月より一年間

(給 費)

アメリカ・タイ及びその他の国における滞在に要する
必要経費並びにその往復旅費

(提 出 書 類)

1. 論文(次項による)

○論題

- ①これから国際交流と仏教の役割
- ②世界平和と仏教徒の誓願
- ③留学僧として私はこれを学びたい
- ④異文化の中で仏教を学ぶ

いずれか一題を選ぶこと400字詰原稿
用紙5枚以上(A4版タテ書き)

2. 保証人と連署した願書 3. 卒業証明書

4. 履歴書 5. 推薦書 6. 健康診断書

(募 集 人 数)

平成7年度 2~3名

(願 書 締 切)

平成6年12月10日、事務局必着のこと

(発 表 表)

平成7年1月10日、本人に通知する

横浜善光寺留学僧育英会

〒233 横浜市港南区日野中央1丁目12番9号
TEL.045-845-1371 FAX.045-846-2000

第11回生

横浜
善光寺 留学僧募集

平成7年度・1995

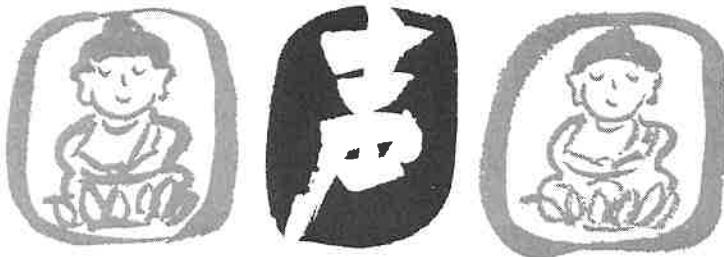
横浜善光寺留学僧育英会は、海外留学僧を募集いたします。

ご希望の方はご応募ください。

詳しくは、宗教法人横浜善光寺留学僧育英会の
規程並びに細則をごらんください。



ZENKŌJI
YOKOHAMA



「マレーシアに永住しても」
の覚悟

マレーシア 大和 輪光

マレーシアに来て早くも一週間が過ぎました。出発前は忙しい中、本当にお世話頂きましてありがとうございました。いまは忙しい中、本当にお世話頂きた。又、心ならず落涙してござらお詫び申し上げます。あの時は決して叱られてくやしくて泣いたのではありません。釈迦殿に於いて、離国の挨拶と祈りを捧げておりましたところ、方丈様の叱責が恰も慈父の言葉、嚴父の叱りにも似

て、仏の一言一句のようにも聞こえ、そのお気持ちが有難くもあり貴くもあり、方丈様との別れに、どうにも涙がこらえられなくなってしまったのです。自分でも何年ぶりで泣いたのか覚えておりませんが、止めどなく涙があふれ、その有難さに顔をくしやくしやにしながら、車を運転しておりました。方丈様のご苦労、人への優しさ、そして挫折感、痛いほど解るような気がしたのです。大変ご心配をおかけ致しました。

さて、マレーシアは思った以上に過しやすく、リンガム夫妻も献身的にメツタ・ビラ

の運営に頑張つております。

朝四時のまだ暗く涼しいうちから坐禅に励んでおります。

この十年間以上、三日以上の連續した休みをとった事のなかつた私が、このような充実

した、すばらしい、一生を決定づけられるような体験ができたのも、偏に方丈様の寛大なお気持ちがあつたからこそと、改めて感謝している次第です。

マレーシアに於ける曹洞禪・大乗仏教の現状を鑑みますと、私のような微力な者でも何とかして仏法を弘め、坐禅のすばらしさを弘める事ができたら、何とすばらしい事

かと思います。そして一人でも仏教によつて救う事ができたら、何と偉大なことでしょ

うか。そして将来、このマレーシアの地に、メッタ・ビラの敷地内に、善光寺別院の禅堂ができ、東南アジアの禅堂の中心になる事ができたら、何とすばらしい事でしょうか。

その為ならば方丈様のご指導のもと、永住しても良い覚悟

先日の一時帰国際には大

変お世話になり、感謝にたえません。一日だけですが、両親の住む都営住宅で、一泊致しました。九十二歳になるほとんどの見えていない父と、

多くの方々からの恩恵に

感謝

タイ 落合 隆

先日の一時帰国際には大変お世話になり、感謝にたえません。一日だけですが、両親の住む都営住宅で、一泊致しました。九十二歳になるほとんどの見えていない父と、老人ボケの母は、それでも私に会えたことを大変喜んでくれました。両親、そして姉たちも私の出家を喜ばしい事と、歓迎し理解してくれておりま

す。いざれ方丈様に帰国報告ができる日を楽しみにしておりま

父が母の面倒を見、食事まで作つてゐる姿を見ると、私自身の気持にも複雑なものがあります。

私は中学二年のころ、軽度の自閉症になり、半年ほど登校拒否の状態になつた経験があります。その原因を父親の物質的、精神的な貧しさといつけて来たのですが、私のためにと朝食を作つてくれる父を見て、何か聖なるものが私の目の前にいる、といった思いにさせられました。

姉たちも私を気遣い、両親の事は何とか自分たちで、と考えてくれておりますが、それぞれが家族のあることです

ので、今後、難しい面も出てくるかと推測しております。便所掃除の仕事をしながら私は育ててくれた母。病弱な体で大工仕事を続けてきた父。恩といえばこれほど大きなものはないのですが、出家者として未熟な私は、何かと迷う面もあります。

出家しているという事実だけ、内容的にははなはだ心許ない私です。方丈様はじめ、多くの方々からの恩恵を受けていることを感謝するばかりです。

成寿二十一号の「風の葬送」は幼稚な文章ですが、タイの貧しい村人の姿を少しでも伝

えられたなら幸いです。

七月下旬から十一月の始まりで、ワット・ルンボーソッドというところで雨期安居を過ごします。

どうぞ皆様が健康で幸福な日々を送られることをタイ国よりお祈り致します。

宗門のために尽力 本当に感動

茅ヶ崎市 波多野牧通

だきながら何もお手伝いせず、日頃から心苦しく思つております。特に留学生をお育ていただいている事は、今後何時

の日か大きな花が開くものと、黒田様を尊敬して止みません。

さて、大本山永平寺の傘松会から文を頼まれ、何にするか迷ったのですが、七月号に

一文を載せる事となりました。

私の宗門との関係で黒田様をはずすことは出来ず、お名前

をお借りしたお詫びと共に、

今までのご無沙汰のお詫びのつもりで、一冊お送りさせていただきます。ご笑覧下さい。

私も三菱石油から関連会社

に移り五年経ち、本年六月末から顧問となりました。

これから的人生をどうするか、今年一年ゆつくりと考える年令になりました。

お陰様で黒田様に可愛がつていただいた長男の処には、長男、長女（五歳と二歳）の孫がおり、又、帰国子女でご相談にのつていただいた私の長女は、結婚して、子供はありませんが夫（三和銀行）の転勤で、六月中旬、ロンドンに転居しました。本人は、高校を出たところなので懐かしがつていると思いますが、やはり日本が恋しいようで、電話をかけてきています。

黒田様のところでも昨年はお母上を亡くされた由、成寿で知りました。お参りもせずに無礼致しました。本文にてお詫び申し上げます。

奥様はじめ皆々様、特に奥様が皆様宗門のためにご尽力されている由、本当に感動致しております。日頃のご無沙汰のお詫び旁々御身体にご留意の程お願い申し上げます。



お知らせ

住所の表示が変わりました

十月十八日から住居表示が実施され、住所の表示が変わりましたのでお知らせします。

実施前 横浜市港南区日野町一六〇四番地
実施後 横浜市港南区日野中央

一丁目十二番九号

現職研修会で
黒田方丈が講演

善光寺方丈が神奈川県交通警察
懇談会委員に委嘱される

神奈川県交通警察懇談会は交通警察の重要な諸対策を推進するに当たり、広く各界各層からの意見を、交通警察の運営に反映させていくという趣旨で昭和五十六年四月に設置されたもので、善光寺黒田方丈が平成五年度の

委員に委嘱されました。

交通問題は官民一体の検討や対策が急がれていることでもあり、多忙の中、一年間の委員を務めることになりました。

七月二十一日(水)、曹洞宗茨城県宗務所主催の第一回現職研修会において、黒田方丈が「実践法話・世界に目を向けて」○からの出発」と題し講演しました。現職研修会は宗制に定められたもので、四十歳未満の寺院住職・副住職には受講義務があり、本年度は「教化と寺院経営」を主眼として行われたものです。黒田方丈は、○^日から出発し、世界に目を向けて善光寺留学僧育英会を創設したいきさつや現状など、日頃の活動を熱っぽく語り、若手の僧侶に感銘を与えました。

善光寺ニュース

阿部慈園先生が

『インド四季暦』を上梓

横浜善光寺留学僧育英会参与の阿部慈園先生（明治大学文学部助教授、東方学院総務兼講師）が東京書籍株から石川響画伯の画入り

の『インド四季暦 春・夏そして雨季』と『インド四季暦 秋・冬そして冬季』を上梓されました。

「春・夏…」ではかつてインドに学び暮らした若き日々をたどりながら、インドの季節観、祭りや恩師の思い出などインドの文化・社会と季節のめぐりを、「秋・冬…」では、さまざまな宗教と習慣、釈尊の足跡を訪ねる旅やインド各地の旅など、情緒豊かに綴っています。

インドに旅したことのある人にはより深くインドを知るために、また、インドに初めて

接する人には、優しく、濃やかな表現が嬉しい。そして何よりも、石川響画伯（前横浜国立大学講師、日展評議員・審査員、東方学院講師）のイラストが随所に散りばめられており、見て読んで楽しいイラスト&エッセイの好著となっています。

七月十九日
二日（木）まで
（日）より二十一日（木）まで
二日（木）まで
印度大使館
一階講堂で本著の原画展
(約三十点)が開催され、最終日には出版記念パーティーが催されました。



感謝状の贈呈や記念式典の審議
総代会開かれる

九月六日(月)、成寿山善光寺平成五年総代会が開かれました。第一部は釈迦殿において本尊上供のあと、開基家、黒田住職、伊藤喜三郎檀頭総代の各挨拶、つづいて大津正二総代に感謝状が贈呈されました。第二部は議事

に移り、今年度の行事報告、平成四年度決算報告、護持会会計報告が行われ、次に、善光寺開創二十五周年記念式典についての審議。

新美師から育英会の現況報告がありました。「開創二十五周年記念式典」については本誌22頁をご参照ください。

奈良康明氏が「曹洞宗特別奨励賞」を受賞

教化学大会の開会式の席上、平成五年度の「曹洞宗特別奨励賞」の発表があり、教化学部門で駒沢大学教授・文学博士・横浜善光寺留学僧育英会理事の奈良康明氏が受賞されました。テレビで放送の『原始仏典を読む』のテキストや書籍の出版など「広く大衆のために仏教を布衍し、人生のどうあり得べきかを示唆した」として選ばれました。

教化学大会で育英会の歩みを
黒田理事長が発表

十一月十一日(木)、駒沢大学で行われた第三十三回教化学大会において、黒田理事長は「横浜善光寺留学僧育英会十年の歩み」と題し、教化論・海外開教関係の第二部会で発表しました。発表者の持ち時間が二十分という制約の中で、黒田理事長の熱意は十分に伝えられることができました。

十一月十日(水)に開催された曹洞宗宗学・

善光寺ニュース

留学僧育英会の総会開く 今年度は創立十周年記念

横浜善光寺留学僧育英会の第八回総会が十一月二十日(土)午後一時から善光寺で開催され、黒田理事長はじめ役員、留学僧らが出席しました。

祝迦殿での開会讃経や理事長の挨拶のあと議事では、昨年度の行事報告に続いて、今年度の行事計画が発表されました。創立十周年を迎える平成六年は、三月に記念式典や、また、書籍の出版なども予定されています。
なお、二月五日(土)に辞令伝達式を執り行う予定です。

バングラディシュの ギヤナ・ドゥティ師が来寺

十二月一日(水)、バングラディシュのワラ

ブニヤ寺住職、ワラブニヤ佛教孤児園園長ギヤナ・ドゥティ師が、曹洞宗南米布教總監の森山大行老師の案内のと善光寺を訪問されました。横浜善光寺留学僧育英会からワラブニヤ佛教孤児園に寄附金が贈られ、バングラディシュとの今後の交流を誓いました。



平成六年度成寿山善光寺行事表

行　　事	日　　時
新　年　祈　禱　会	1月12日(水) 午前11時
節　　分　　会	2月3日(木) 午前11時
開　　山　　忌	2月5日(土) 午後2時
春　彼　岸　法　会	3月19日(土) 午前11時・午後2時
育英会創立十周年記念式典	3月30日(水) 午前11時
花　ま　つ　り	4月8日(金) 午後2時
不　動　明　王　祭　大般若法会	5月28日(土) 午前11時
開創二十五周年記念式典(大本山總持寺に於て)	5月30日(土) 午前11時
大　施　食　法　会	7月1日(金) 午前11時(初盆) 7月2日(土) 午前11時・午後2時
棚　　經　(お盆供養)	7月13日(水)~16日(土)
秋　彼　岸　法　会	9月21日(水) 午前11時・午後2時
成　道　　会	12月8日(木) 午後2時
参　禪　　会	毎月第2日曜日 午前6時
茶　道　教　室　(裏千家)	毎月第1・第3月曜日午後1時
書　道　教　室	毎月第1・第3土曜日午後1時
『成　寿』　発　行	年3回発行不定期

ご寄付御礼

〔育英会寄付者〕

越石	重博殿	三十万円
我妻	ウメ殿	十三万円
中村	淳子殿	十万円
日泰寺	鷺見弘明殿	十万円
細井	進殿	五万円
中沢	コトエ殿	五万円
岡島	時代殿	五万円
黙仙寺	阿部慈園殿	三万円
大和	銀子殿	三万円
久保	賢一殿	三万円
斎藤	準一殿	三万円
山口	今朝雪殿	三万円
匿	名殿	三万円
中畑	勝善殿	二万九千円
		一万円

〔成寿贊助〕

貞昌院	亀野哲雄殿	一万円
大年	隆夫殿	一万円
植芝	弘子殿	五千円
越前	竹子殿	一万円
井上	葉智殿	五千円
中嶋	一雄殿	五千円
山本	勇一殿	一万円
明光堂	柳下明殿	一万円
伊藤	幹雄殿	一万円
昼間	光威殿	一万円
落合	一恵殿	一万円
椎名	宏雄殿	一万円
竜	福寺殿	一万円
築田	島田義久子殿	一万円
蓮藏	榮治雄殿	一万円
匿	寺殿	一万円
中畑	名殿	一万円

匿
萬福寺
名殿
村上博中殿
五千円
二千円





読者のために

成寿殿のメモリアム
ドームが完成

ナリス化粧品兵庫工場

村岡 哲郎

この度、私共の長年の夢であり課題でありました成寿殿のメモリアルドームが完成しました。そして先代社長の在りし日の書斎も、苦労と共にし社長を心からお慕い申し上げた永年勤続者の熱い思いにより、成寿殿の一角に復元出来る事となりました。それに伴い先代社長関連の想い出深い品々を整理いたし、その安置場所として黒田先生の御元しか思い及ばず、先生の御慈願いをさせていただきます。

悲にすがる事となりました。
私共の心をお汲み取り下さい
ました先生には心から感謝申
し上げます。
また、仏像につきましても
後日ご連絡させていただきま
す。どうぞよろしくお願ひ申
し上げます。

日々ご精進の先生の御心に
少しでも社員としてお応えで
きますように、毎日を大切に
過ごしてまいりたいと思つて
おります。

黒田先生の益々のご健康と
ご活躍を心よりお祈り申し上
げ、社員一同またお目にかか
れます光栄を願い、御礼と御
願いをさせていただきます。

布教のご努力に
頭が下がる思い

東京都武蔵野市

今野 康彦

知人の御葬式と言う様な事
でもないと仲々お会い出来ぬ
事、誠に無情と申せましよう。
貴禪師の後姿を、又御尊顔を

拝し、父白純老師の再来かと
思いました。遠い過去、吉祥
寺での若き時代過ごした事も
夢の如く懐かしき次第です。

此度成寿を拝讀致し、並々

ならぬ御導師としての布教の
御努力に頭が下がる思いでし
た。今後とも頑張つて下さい。

私は七十二歳として未だ煩

惱の境を出ず、世俗に毒され
て生意気なことばかり言つて
おります。よく人は言います
が、馬鹿は死ななきや直らな
いと。七月四日イタリヤ旅
行以来疲労回復せず体力の衰
えを知りました。貴山御興隆
と貴僧の御安泰を切にお祈り
申し上げます。

ご縁の深さを感じた
成寿の記事

東京都杉並区
斎藤 稔

鎧山禪師の二大誓願を拝讀
させて戴きました。昨年の秋、
妻と娘夫婦と共に五泊で北陸
方面を旅し、能登を一周いた

しました折、タクシーの運転
手に案内を請い、總持寺をお
参りして來ました。私共にも
縁のあるお寺であり一夕感無
量がありました。今回の成寿
にたまたまこの記事を拝讀し、
何となく御縁の深さを感じた
次第です。

多大な淨財を育英
資金に、感謝感激

佐藤 吉政
宮城県

此度は、愚息誠司に貴重な
淨財を多大に育英資金に賜り
まして、誠に有難うございま
した。浅学非才な若者にご援
助をいただき学問を続けさせ

て戴くことは、誠に感謝と感激でいっぱいござります。

早速電話にて本人に知らせました。

したところ非常に喜んでおりました。私共はこのご恩に報いる為に、仏教を国際的に広めることができるように人に成るよう勉学に励むよう申し聞かせました。

今後共よろしくご指導賜りますようお願い申し上げます。

知人が制作した御釜
興味深く拝見

東京都大田区
奥村 公規

「成寿」御送り戴き有難く拝読致しました。当方秋の展

覧会出品作品制作の為、すつかり御礼が遅くなりました。

お許し下さい。

黒田方丈が玄庵にて席主をされた折御使用の中川先生の御釜、知人が制作したものでとても興味深く拝見致しました。

成寿二十一巻、いろいろ御苦労がおありだつた事とお察し申し上げます。バックナンバ一、もし残部がおありでしたらお譲りいただけないでしょうか。勝手なお願いで申し訳ありません。

それでも人というものは、表面に現れたものでしか他を判別出来ないのでですが、「成寿」誌の如きは恐らく黒田老師にとつては氷山の一角に過ぎず、これを支えておられる海面下の大変なご活躍とご精

一筋なる姿勢を
彩る正法転輪

椎名 宏雄
千葉県

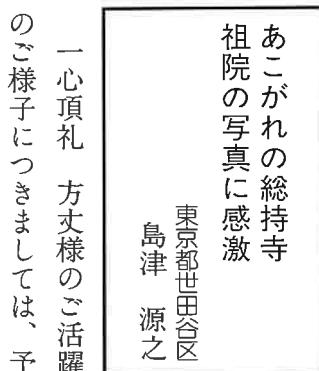
『成寿』は毎号すばらしい内容の機関誌にて感銘するばかりでありますが、これだけのものをおつくりなされるご苦労もいかばかりかとお察し致します。

益々の御発展御祈り申し上げます。

海面下の大変なご活躍とご精

進極まりなき日常底がある事と拝察致します時、本当に尊い教化者の姿を稽首致します。二十巻のあとかたは、正しくこうした老師の一筋なる姿勢を彩る正法転輪であります。又、留学僧達が今後どれだけ法輪の輪を広げてゆくか、古今無比の大菩薩道であります。不肖こと、目下、中国大陸から駒大の仏教修士課程の入学を目指して猛勉強中の趙良國君（三十四歳）を激励し、必要書類を送り続けています。

来春、私が身元保証人として受験しますが、このような稀有の大陸人を何とか育ててあげたいと念願しています。



法輪の輪を広げてゆくか、古來無比の大菩薩道であります。不肖こと、目下、中国大陸から駒大の仏教修士課程の入学を目指して猛勉強中の趙良國君（三十四歳）を激励し、必要書類を送り続けています。

こうした老師の一筋なる姿勢を彩る正法転輪であります。又、留学僧達が今後どれだけ

これまで、韓国人は何人か保証人として引き受け、駒大ははじめ各学校を修了して帰国し、それぞれ活躍しているのは大変うれしいものです。こんなのは所詮老師の足許にも及びはつきません。

時節がら、老師には猶一層ご自愛専一にも益々ご活躍なされます様、陰乍らご祈念申し上げます。

されど、陰乍らご祈念申し上げます。私のあこがれておりました總持寺祖院様の写真を見し、感激いたしました。充実した内容を一気に読了させていただきましたが、表紙とカットの絵がとてもすばらしく存じます。

実は私こと、タイへ留学された山本淨月師と仏教英語研究会で知り合い、お付合いをさせていただいており、又、同会の講師の小笠原隆元師と

てより中外日報紙上で拝読させていただいておりました。

同紙上で貴誌の最新号のご発刊を知り、ご照会申し上げま

したところ、早速にご恵送賜り、ありがたく厚くお礼申し上げます。私のあこがれてお

りました總持寺祖院様の写真

を拝見し、感激いたしました。

充実した内容を一気に読了さ

せていただきましたが、表紙

とカットの絵がとてもすばら

しく存じます。

実は私こと、タイへ留学さ

れた山本淨月師と仏教英語研

究会で知り合い、お付合いを

させていただいており、又、

同会の講師の小笠原隆元師と

も懇意にさせていただいております。芦辺鎌禪師の耕雲寺様の坐禅会へも参加いたしております。これもご仏縁と深く感謝いたしております。

布教伝道の根本理念を実行実践

村上 博中
京都府

十年近くの御法愛を得て、唯々感謝あるのみ。布教伝道の根本理念を完全に実行実践されて、頭のさがる思いであります。旧友佐藤師の芳名をたびたび拝見するにつけ一層親しみを感じ勉強させていただいております。

資金といい時間といい、莫

大な奉仕精神、日々に積み重ねられて行く黒田老師の熱意。各宗派を越えた大大乗的な立

場。これが本当の宗教人であることを会得しています。どうぞ御法体ご健勝にて三十年も三十年も生ある限り、御尽力を念願する者であります。

慈悲の路を拓き、御導き下さる大恩に感謝

伊藤 道哉
仙台市

『成寿』毎号拝読いたす毎に、老師の血滴々が普く私どもを利益し、道益々興隆する感を深くいたします。とりわ

け、愚昧の学生の為に、親しく慈悲の路を拓き、御導き下さいません。

快活は須らく痛處より得べし。即今翻つて憶う棒頭の緩なりしことを。何卒今後とも、三十棒学生の為、伏してお願ひいたします。

一日一日を靈性高く
大切に

飯島れい子
東京都豊島区

「成寿」を発刊されて十年。方丈様の並々ならぬ情熱。未來を託せる若者に無限なるエネルギーを注いでいらっしゃ

ることに、深い感動を覚えずにはいられませんでした。私も魂は永遠に生きつづけることを知つて、一日一日を靈性高く大切に過していきたいと心に強く思いました。

しみじみと感じる
家庭環境の大切さ

東京都葛飾区
林 博明

祖院のカラー写真に
息をのむ思い

川崎市
平塚智枝子

んと祖母の明智優婆夷の熱烈な観音様信仰による家庭環境の中で育てられたことあります。家庭環境の大切さを感じています。

古めかしく、又心の中まで洗われる想いでした。一度とお参りすることもかなわぬと思っておりましたので、御誌の上で再びお参りすることが出来た喜びに、息をのむ思いが致しました。いつも心の中で念じておりましたのでその願いがかなつたのでしょうか。本当に有難うございました。

先ず目で
楽しみ

川越市
今泉 源由

マレーシア・タイの屋外坐禅堂の素晴しさ、四人の子どもの得度式の可愛らしい姿、

此の度、特集「鎌山禪師の二大誓願」を興味深く拝読させていただきました。この世が続く限り、永遠に道元禪師の教えを守り広げていくといふ『白法守護』の願と女性の心を尊重する、これはお母さ

八月に義弟の法要のため善光寺に参りました折、成寿二十一巻を拝見することができました。第一頁を開いてアツと驚きました。祖院のカラー写真があつたのです。

十五年前、旅行の折に祖院をお参りする機会に恵まれ、

お茶を楽しむ方々の平和な雰囲気等々、先ず目で楽しみその世界に身を居く心地にひたります。

雨の毎日で庭の草がたくましくのびています。緑の真つ只中というところです。いろいろと有難うございました。

観桜茶会の記事
良い記録に

倉林 孝子
東京都練馬区

『成寿』早速に拝見いたしました。ご発刊以来十年、二十一巻を数えられるという伝統をお持ちでございますので、素晴らしい素敵な編集をなさ

つておられておよろしいと存じます。日々庵での観桜茶会の記事を拝見いたしましたが、良い記録になられることと存じ上げます。

今後も益々ご健在であられますことと、成寿が益々のご隆盛をおさめられますよう心より祈念申し上げます。

多くの師と精神文化に導かれた感謝を新たに
日高 武
宮崎市

『成寿』二十一号有難うございました。黒田様の偉大なる目標に向かつてひたむきに精進され、国境を越えての人類愛

に大山を仰ぎ見る思いで敬服し、天は理にそつたら必ず力を貸されることを知らされ、勇気をもらいました。又、東郷敏氏の「出逢い」を大変興味深くなつかしく拝読し、先代の声が新たに響いてくる思いでした。神道育ちの私共に初めての仏縁をもらい、禅の体験もでき、昭和四十二年先代よりいただいた修證義は、いつも事あるごとに洗心となります。ナリストの出逢いで多くの師と多くの精神文化に導かれた感謝を新たにし、余命を学びつつ育ち合う日々であります。ありたいと願っています。

次号も楽しみにしています。

充実した御誌に
いささか脅威

東京都渋谷区
本間康一郎

ますます充実した御誌にい

ささか（編集者として）脅威
を覚えます。二十一号では東
郷敏氏の「出逢い」を興味深
く読ませて頂きました。

昭和三十九年の總持寺での
夏季摂心会のこと、私もその
二、三年前学生でしたが参加
したことがあり、驚策が何本
も折れるような厳しい数日間
を思い出しました。足の痛さ
をこらえるのと、叩かれる恐
怖との戦いででしたが、今にな

つてみれば有意義な体験をさ
せて頂いたと感謝しています。
あのときの怖かつた坊さん、
もしかして黒田師だったのか
な?

合掌

心して拝讀し
保存、再讀

東京都大田区
太田 好信

一九八九年、黒田住職様、
佐藤老師様にお供し、タイ宗
教文化の旅でご一緒頂いて以
来、『成寿』をご恵贈頂き、有
難く御礼申上げます。各巻と
も心して拝讀し保存、再讀し
ております。仏跡は一九八六
年以来今日で六カ国の各地を

申上げます。

今後共お導きの程、御願い

今も心に残る
御母堂様

栃木県大田原市
早川ヤス子

突然のお便り失礼かと存じ
ましたが、「成寿」お讀ませて
戴きましたが、一言方丈様にお悔
みと御礼申し上げたく拙ない
筆を取らせて戴きました。先
日、妹より成寿を讀ませて頂
きお母さまを思われる方丈様

のお心に涙が止まりませんで
した。

私も御母堂様を存じ上げて
おりますので若い頃と申しま
しても五十半かその前後の頃
かと思われます。商家の私は
光眞寺様に出入りをさせて戴
いておりまして子供を背に参
りますといつでもお勝手の前
の小川でたすきを掛けて洗い
物をなさつておられました。

お顔はいつも笑顔にてどんな
においそがしくても手を拭き
ながら用件を聞いて下さいま
した。そしていつでも背の子
にお菓子を下さつては優しい
言葉を掛けてください、さむ
い北風の吹く日も心あたたか

く帰らせて戴いた事を思い出
させてくださいました。私も
子供六人戴いております。つ

らい時苦しい時いつも心の燈
として御母堂様をおしたいし
て参りました。お蔭様にて今
日があると思つております。

此の十年ぐらい御無沙汰い
たしており、一度御目にかか
りたいと思いつつ御逝去の報
に驚いております。

妹の縁により方丈様にお
申し上げる事が出来まして心
がいくらか軽くなりました。
御生前にこの事が申し上げら
れたらと残念でなりません。
でも御母堂様は蓮華の台に小
さいお体をのせられ微笑を浮

かべながら見守つて下さつて
いられる事でしよう。



「出逢い」に寄せて、
たくさんの便りを
有難うございました。

★『成寿』ありがたく読ませて頂きました。何とほのぼのとした御本なのでしょう。善光寺と黒田和尚さまの豊かな御人柄を感じてなりません。

「出逢い」の編の中で出会いとはいつどこでどんな人に出会い、それがどのように続いていくのかなと思いました。自分の受け止め方でその人との出会いが一生になるか、その場限りで終わってしまうのか、考えさせられました。愛の人

とはどんな人かと言われる事も、どんな人かも少しづかって様に思います。何度も何度も読ませて頂きました。私も

岡山県 寺嶋みどり

改めてびっくりしながら、何回も読ませて頂きました。
枚方市 井口すが代

★幸いにして、私の師であります中村淳子先生とご一緒に東郷敏先生を通じて黒田先生にお会いさせて頂き、温かく、優しいお人柄に感銘致しておりましたが、東郷先生の「出逢い」を読ませて頂き、あらためてそのするまじいばかりの御信念、御人格に仏さまの権化に出会ったような感動を思いました。一宗一派にとらわりない豊かな人間性に出会ひ、きっと、これからのお教界を解りやすく導いて頂ける

最高のお方ではないかと…。

私の今の感激と喜びは、申し上げようもありません。ますますの御活躍お祈り申し上げ

ございます。是非一度、お参りしたいと思いました。

豊橋市 近藤みち子

ます。

神戸市 佐伯 暢子

★『成寿』春季号で黒田和尚様の「明日に生きる」を拝見し、とても素晴らしい御方、お寺と思っておりましたが、この度の「出逢い」編に接し、ただただ感激致しました。会社の事は知つて、分つていたつもりでした。違つていました。新たな気持で仕事をすすめてゆけるような気がして、

何しろ無学な私ではあります、まだお会いしたことのない、又、この日で見させて頂いたことのない善光寺、そして黒田先生の素晴らしさが東郷様の「出逢い」という文章から、少し解ったような気もします。私もナリスに身を置く一人として、黒田先生のお話しさは、以前にも聞いておりました。許されるならば一度、善光寺様へ行つてみたいものだと思ひます。

★『成寿』二十一巻をナリス化粧品の東郷敏さんから送つていただき、初めて拝読しました。

カラーラビアの美しさも

さることながら、初めて聞く言葉がたくさんありましたが、充実した内容にも感銘しました。私達夫婦（夫は昭和四十に参禪、五十年に死亡）はナリス化粧品に勤務していたこともあります。ともあつて、読んでいくうちに懐しい顔や名前が次から次へと出てきて、感激しました。ご本を送つて下さった東郷敏さんはじめ黒田老師様に感謝いたします。

胸がつまる思いでいっぱいです

岡崎市 土井 早苗

松江市 津戸 公子

★東郷敏氏の「出逢い」の○

からの出発で、黒田武志先生

との想いでを拝読させていた

だきました。成寿山善光寺開創のころからのことが書かれて黒田先生とのお話の中に、

先生の偉大な御人格が伺われます。夏季号との出逢いで私の心が洗心されます。何回も拝読させていただきます。

鹿児島市 崎山 邦徳

★「出逢い」の一文は、善光寺と黒田先生、先代（開基）さまと善光寺の関わりが、東郷先生の筆にて見事に表現され、感激致しました。本当に素晴らしい方々の出逢いに感

く思います。
動致しました。次号を待ちた

黒田先生、どうぞ益々広く世界にご活躍下さいませ。そして、よい世の中をつくつて下さいませ。

岡山県 佐藤千鶴子

■カラーグラビア撮影

松本栄一(まつもと・えいいち)

1948年、神奈川県生まれ。日本大学芸術部中退。現在、日本写真家協会会員、日本西蔵学会会員。主な写真集・著書に『印度』『西藏』『中国』(いずれも毎日コミュニケーションズ)、『極限の高地チベット』(小学館)、『ドライ・ラマ』(河出書房新社)、『女神群舞—アンコール遺跡の神々』(時事通信社)などがある。

おたよりを募集します

いつも温かいおたよりを有難うございます。『成寿』では、読者のページをいつそう心触れ合う豊かなものにしていきたいと考えております。そこで皆さまから、さまざまなテーマのおたよりを募集し掲載させていただきたいと思います。どうぞ何でも結構ですでのお寄せください。お待ちしております。

◎テーマ例

「私の新発見」「お料理アイデイア」「うちの素敵なかつら紹介」「うちの近所のユニークなお坊さま」
詩・俳句・短歌・写真
成寿のご感想・ご意見・等々

成寿山善光寺
『成寿』編集部

留学生からのたより

ドイツ

佐藤 誠司

謹啓 このたびは、奨学生とならせて頂き、本当に有難うございました。授与式の際には、母が過分なおもてなしと励ましのお言葉を頂いたと感激しておりました。本当にお礼の言葉もございません。この御恩に報いるために私が成すべきことは、ひたすら学問に打ち込み、真理を追究することと、決意も新たに努力する所存でおります。

また『成寿』21巻と励ましのお言葉、有難うございました。『成寿』は日本でも読ませて頂きましたが、異国で読むのもまた格別です。理事長のお考えと実行力に改めて尊敬いたすと共に、善光寺に集う方々の、深い信仰心や厳しい修行の姿に大変感銘いたしております。そして私が頂いた奨学金がいかに有難く貴重なものかということを心に刻ませて頂きました。

いずれ帰国の際に改めて御挨拶申し上げますが、まずは書面にてお礼を申し上げます。本当に有難うございました。 敬 具

1993年7月27日

留学生からのたより

オランダ

早川 敦

理事長先生におかれましてはますます御清栄のことと御推察申し上げます。

6月半ばから試験期間で、本日最後の試験が終わりました。結果のわかっているものは全て合格しております。結果のわかっていないものについても、おそらく確実に合格はしていると存じます。9月からはヴェーダの演習とサンスクリット文学の演習に出席し、更に修士論文を提出する予定であります。論文のテーマは、ヘーステルマン、ボーデヴィッツ両教授と話し合いまして、ヴェーダ期の葬送儀礼について考察することになりました。もしできれば他の儀礼のデータと併せて、ヴェーダ期の社会組織について研究したいと存じます。もしヴェーダ期の社会構造が明らかになれば、初期仏教の研究にも新しい光を投げかけることができるかと存じます。先行する研究としてはカーラント、辻直四郎などの研究がありますが、それらとは若干違った切り込み方を構想しております。

これから大学は夏休みに入りますが、夏の間はヘーステルマン教授と個人的に勉強する予定です。

まずは御報告まで。末筆となりましたが、理事長先生の一層の御健康をお祈り申し上げます。

謹 言

1993年7月15日

留学生からのたより

曜日を除いて毎日夕方6時から2時間ずつ文法学に関する書物を読んでおりますが、今年7月からはすこし欲を張りまして毎朝6時にインド六派哲学の講読をも開始いたしました。

パンディットといえば、インドの伝統的な知識人、しかもサンスクリット語に関しては最高度の知的能力を備えた人に対して、半分尊敬を込めて呼ぶ名前です。韓国や日本でいう伝統的な漢学者に当たると思いますが、ブラフミン階級の人の中でも特異な存在として、子供の頃から「グルクラ (gurukula)」と呼ばれる師の家に寄宿しながら、師のもとでヴェーダを始め史・文・哲などを学ぶそうです。修学のために少なくとも20年以上の年月を要するそうですから、彼らの一生それ自体がインド精神史の生きている証人になるわけです。いつか機会があれば、彼らの人生遍歴記みたいなものを描きたいと思っております。時代の波に押し流されてそのような伝統的な知識人が消えてゆくのを目の前にするのは私としてはあまりにも悲しいことですから、勉強を始めて以来ずっと彼の肉声を録音し続けてまいりました。あと20年ぐらい経ったら、インドでパンディットという存在はもはやなくなるでしょう。

季節の変り目で気候が不順の折り、くれぐれも御身大切になさいますように。
敬 具

1993年7月19日

留学生からのたより

インド

李 鐘 徹

平素は学業のためにご無沙汰いたしておりまして申し訳ございません。

ここマイソールはうだるような暑さを終え、本格的に梅雨の季節に入っています。先生は相変わらずお元気でしょうか。お陰さまで我が家はみんな元気に過しております。

さて、先生のありがたいご恩を受けてインドで研究生活を始めてもう一年近くになりますので、ここ一年間の研究状況をご報告をもかねて申し上げたいと思います。

昨年11月、マイソール大学のサンスクリット学科に研究員として登録して以来、奨学金の申請書に申し上げましたように、私の研究活動は主に博士論文の完成とサンスクリット文法学～パーニニ文法学～の修学という二つの分野に向けられています。

博士論文（世親思想の研究～『釈軌論』を中心として～）の執筆は順調に進んでおります。今年度の末までは文献学的な基礎作業を終える見込みですので、すでに部分的ではありますが本文の執筆に着手しており、来年（1994年12月）東京大学に提出する予定でございます。

文法学の修学はサンスクリット語で書かれた仏教註釈文献を読むために必須となりますが、昨年12月からあるパンディト (Pan dit) に付いて個人教習を受けております。コミュニケーション手段がサンスクリット語しかなくて、初めの頃はずいぶん苦労いたしましたが、今は慣れましてその方がむしろ良かったと思っております。日

FOREWORD

Next year is the twenty fifth anniversary of the Zenkoji-temple. I have no words to express my gratitude. Though we started from scratch, I owe today's prosperity to laudable piety and practice austerities of the supporters through Buddha's protection.

We regrettfully dosen't have big main hall enough for everyone, to gather so we arranged to borrow the hall for ceremony of Sojiji-temple. The commemorative ceremony was unanimously decided to be held at 30th May. We will send the invitation later, hoping everyone to present.

Secondly is about the Yokohama Zenkoji Scholarship Foundation for International Buddhist Sutudy, which name was changed from the Zenkoji Scholarship Foundation as you have known in the last Seiju. Recently, internatinal exchanges have changed, I think it owes not only

to growth of Japanese economy but to well-known our Foundation.

As you know, I have been to some countries concerned since seven years ago, last July I visited Tenryuji-temple, Most Rev. Dogen's sacred place in China, where I requested the chief priest as an honorary adviser and took his willing consent. Besides, we have received a lama, who had practiced at Yong-he-gong in Beijing, that led us to be invited the ceremony of the consecration of the great image of Buddha at Yong-he-gong. This volume has put together a special issue on the visiting China.

Next year is the tenth anniversary of our scholarship foundation, so we prepare to hold its memorial event in the last ten days of March. Beseids the event, we plan to publish a record about ten odd countries where we visited to study, and also essay of priests studying abroad. We ask you kindly cooperation and support.

編集後記

▼平成六年の新春を迎え、皆様には愈々ご健勝のこととお慶び申し上げます。本年は当成寿山善光寺開創二十五周年の記念の年にあたります。

五月三十日には大本山總持寺において、梅田禪師さま御親修法要と祝宴を予定していますので、どうぞ皆様

お揃いでご出席いただきますようご案内申し上げます。また、各種の記念事業実施のために浄財の勧募をお願いしておりますが、厳しい社会情勢の中、心苦しいところでござります。

▼本号は中国特集です。昨年六月に黒田方丈、育英会常務理事・佐藤俊明老師が中国の育英生・李幼麟氏の案内で中国を訪問。曹洞宗開祖、道協贊のほどよろしくお願ひ申し上げます。

▼本誌で発表のとおり、第十回留学僧が決定しました。前回までと合わ

せて交流国と留学生の数は十五カ国、五十六人となります。横浜善光寺留学僧育英会も設立十周年です。三月三十日には大韓民国・通度寺方丈老天月下貌下を拝請して、記念式典と記念講演会を予定。また、関係十カ国を訪問しての旅行記『留学僧を世界に』(仮題)を出版の予定です。多くの方がたのご支援に心から感謝申し上げ、次の十年に向かって新たなる決意で臨んで参ります。

▼本号は中国特集です。昨年六月に黒田方丈、育英会常務理事・佐藤俊明老師が中国の育英生・李幼麟氏の案内で中国を訪問。曹洞宗開祖、道元禪師得法の靈跡・浙江省の天童寺をはじめ各地を巡拝しました。李幼麟氏の語学力、人脈、人柄によつて旅は大成功でした。佐藤老師の「中寺と如淨禪師」やグラビアで、壮大な中国を実感していただけるのではないかと思います。また、中国訪問が縁で招待された黒田方丈の「北京雍和宮弥勒大佛開光慶典記念に参列」は、珍しい中国の法要がつぶさに記録されています。

▼一月十二日(水)に新年祈禱会、また、二月三日(木)には節分祈禱会を執り行います。この一年の招福、無事をご祈念申し上げます。どうぞご出席下ださいますようご案内申し上げます。

成寿 第二十二号
平成五年一月十日発行
発行所 成寿山善光寺
横浜市港南区日野中央一丁目十
二番九号
電話 ○四五(八四五)一三七一
印刷所 神奈川新聞社出版局





大慈大悲
普渡善光寺